

Il giornale si riserva di rifiutare qualsiasi inserzione. - ABBONAMENTI: CC Postale 11/5398 ITALIA con prescrizione e consegna decentrata posta: annuo L. 110.000, sem. 65.000, trim. 38.500 (con Piccolo del lun. L. 134.000, 75.000, 45.000) - ESTERO annuo L. 264.000, sem. 135.000, trim. 69.500 (con Piccolo del lun. L. 307.000, 157.000, 81.000) - Copie arretrate L. 1000  
INSEZIONI: Società Pubblicità Editoriale, telefono 77861. - Prezzi mod.: Commerciali L. 110.000 (festivi posiz. e data prestabilita L. 132.000) - Redaz. L. 120.000 (Festivi L. 144.000) - Pubbl. istituz. L. 155.000 (Festivi L. 186.000) - Finanziari e legali 4000 al mm. alt. (Festivi L. 4800) - Necrologie L. 2100-4200 p. p. (Partecipazioni L. 2750-5500 p. p.)

## CRAXI ASSUMEREBBE AD INTERIM IL MINISTERO DEL BILANCIO

# Con le dimissioni di Longo verifica in clima più disteso

Ieri incontro-preludio con De Mita e Spadolini - Repubblicani pronti a uscire dal governo?

DALLA REDAZIONE ROMANA  
ROMA — Mentre Longo annuncia ufficialmente le sue dimissioni da ministro del bilancio (in attesa del mandato emanato alle 11 nelle mani del presidente del Consiglio), la verifica si è aperta con l'incontro avvenuto ieri fra Bettino Craxi e il segretario della Dc Ciriaco De Mita. La verifica, una verifica che non sarà breve, si apre dunque in un clima più disteso: la decisione di Longo sgombrerà il campo da uno degli elementi di tensione che gravano sull'esecutivo, anche se il confronto fra i cinque partiti non per questo risulterà facile.

I problemi del funzionamento del governo in relazione soprattutto alla manovra economica ci sono ma sarebbe irrealistico ipotizzare in queste ore una crisi di governo: non ci sono insomma le condizioni per un cambio della guardia a Palazzo Chigi, anche se i repubblicani potrebbero per ragioni diverse uscire dall'esecutivo limitandosi ad un appoggio esterno,

tenendo un atteggiamento di tutto simile a quello tenuto durante il governo Fanfani. La verifica, come si diceva, è di fatto partita anche se i primi scambi bilaterali avvenuti ieri da Craxi con De Mita e Spadolini sono il preludio al confronto vero e proprio, quello collegiale, fra i cinque. L'obiettivo che Craxi si è posto incontrando i segretari democristiano e repubblicano (oggi vedrà Zanon e Longo) è quello di individuare i tempi e i temi della verifica vera e propria lasciando poi agli organi dirigenti dei partiti il compito di riflettere sulla scelta degli argomenti.

Oggi infatti si riunirà l'ufficio politico della Dc e nei prossimi giorni le segreterie dei partiti della maggioranza. Il duplice obiettivo della presidenza del Consiglio è quello di poter arrivare con questo governo stabilmente alle amministrazioni della primavera prossima e all'elezione del Presidente della Repubblica il giugno prossimo e nello stesso tempo di non trascinare

oltre ragionevoli limiti di tempo il confronto fra i cinque. Ecco perché Craxi ha deciso di procedere prima con incontri bilaterali per chiudere poi con i segretari riuniti collegialmente. I problemi, come si diceva, ci sono e sono spinosi, a cominciare da quello relativo al bilancio dello Stato il cui deficit ha ormai superato i centomila miliardi. Craxi ieri mattina a questo proposito ha avuto un lungo colloquio con il ministro del tesoro Goria introducendo una prassi nuova, quella cioè di formarsi un quadro dettagliato della situazione direttamente dai ministri competenti. Oltretutto

la scadenza più prossima è quella della legge finanziaria che il Consiglio dei ministri dovrà cominciare a discutere a settembre. Nella legge finanziaria rientrerà la manovra economica complessiva, banco di prova per ogni governo. La tendenza a sfondare ulteriormente il tetto del disavanzo pubblico, oltretutto, sta forse convincendo i repubblicani a uscire dal governo, se è vero quello che scrive il quotidiano del Pri: «L'allontanamento costante del disavanzo dalle previsioni della legge finanziaria è una realtà che il governo Craxi non è riuscito finora a vincere». Insieme al problema del disavanzo pubblico Craxi dovrà anche dare ai partners di governo risposte convincenti sul fisco, sulla regolamentazione degli scioperi nei servizi pubblici e sulle Giunte, argomenti che sta particolarmente a cuore alla Dc, come ha ricordato ieri De Mita al presidente del Consiglio. Detto questo però, come ha ricordato ieri il

segretario democristiano, piazza del Gesù e decisa ad appoggiare Craxi. «A voler cacciare Craxi» ha detto De Mita «nella Dc sono in pochi e non contano molto. Craxi cadrà quando la capacità del suo governo si sarà dimostrata esaurita».

Dunque al di là dei problemi, che ci sono, c'è anche la volontà di non rimettere in discussione, almeno oggi, il quadro politico e la struttura del governo quantomeno nel suo vertice. Quanto al rimpasto, anche se il ministero del bilancio dovrebbe venire retto ad interim da Craxi, dovrebbe finire per toccare un po' tutte le delegazioni dei partiti, salvo i repubblicani che non hanno nessuna intenzione di spostare uomini.

In casa democristiana il rimpasto potrebbe falciare la delegazione con immissione di forze nuove: Misasi, capo della segreteria di De Mita, Roggioni, capogruppo alla Camera, e Scotti potrebbero essere gli uomini nuovi.

Le pagine  
rievocative:  
OGGI  
la sciagura  
di Punta Raisi

## SCIOPERO NAZIONALE CON MANIFESTAZIONI IN TUTTA ITALIA

# Cantieri, nuova protesta



Monfalcone — I lavoratori monfalconesi e triestini hanno gremito ieri mattina piazza della Repubblica a Monfalcone durante la manifestazione regionale per l'economia marittima e lo sciopero generale della zona monfalconese (Foto Nadia)

TRIESTE — Tutti i cantieri navali a capitale pubblico d'Italia hanno scioperato ieri per quattro ore al fine di sollecitare il governo a finanziare i piani di settore. Senza queste sovvenzioni (e quelle al credito navale per incoraggiare gli armatori) i cantieri italiani non sono in grado di ottenere nuove commesse.

Per quanto riguarda le province di Trieste e Gorizia, ieri mattina si è svolta una massiccia manifestazione a Monfalcone, alla quale hanno partecipato anche i dipendenti di molte aziende a partecipazione statale dell'Isonzo e di dipendenti del Lloyd triestino. Nei discorsi dei sindacalisti è stata sottolineata la gravità della situazione economica locale, ma è stata respinta la logica della «guerra di campanile» con la più diretta concorrenza, Genova.

Nel capoluogo ligure però ieri la manifestazione è stata chiaramente indirizzata al fine di rimettere in discussione tanto le decisioni per la cantieristica che quelle per l'armamento navale. A questo proposito si è da registrare la protesta dei dipendenti del Lloyd Triestino per l'avvio formale dato dalla società al piano di ristrutturazione proposto dalla Fimmare.

Gli articoli a pag. 12

## NELLE PAGINE INTERNE

### I libri scolastici più cari del 12%

I libri scolastici per l'84-85 costeranno il 12 per cento in più. Per parare il coro delle proteste, l'Aie (Associazione italiana editori) ha indetto una conferenza stampa a Milano. Il rincaro supera il tetto programmato dell'inflazione. Ma gli editori rispondono che negli ultimi 15 anni il prezzo medio al pubblico per pagina è rimasto invariato, e il fatto che il numero delle pagine aumenti risponde alle esigenze delle nuove impostazioni didattiche. E gli addetti ai lavori concordano: libri di testo bellissimi.

### Bagnoli: referendum in clima di tensione

Poco più di 1300 operai su 6 mila si sono recati a votare ieri a Bagnoli nell'ambito del referendum promosso dalla Fim sull'accordo siglato il 10 maggio che prevede il riavvio degli impianti; si vota anche oggi e domani. La votazione, la prima effettuata da una grande azienda italiana, si è svolta in un clima di tensione per gli inviti a non votare rivolti da rappresentanti del Consiglio di fabbrica ai cancelli e con telefonate ai lavoratori in cassa integrazione. Il Consiglio di fabbrica ritiene la formulazione dei quesiti posti dal referendum, confusa e tale da poter essere usata in modo «ricattatorio e strumentale» ed è per questo che in un comunicato ha affermato la necessità di «invalidare questo referendum mediante l'astensione». Le pressioni esercitate dal Cdf «hanno respinto» — ha detto Agostini, segretario nazionale Fim — perché l'astensionismo punirebbe Bagnoli.

## LA REQUISITORIA DEL PM CONTRO I SEPARATISTI

# La «longa manus» libica sul complotto dei sardi

CAGLIARI — Il rinvio a giudizio di 28 dei 31 imputati è stato chiesto dal sostituto procuratore Walter Basileone al giudice istruttore del tribunale di Cagliari, Mario Marchetti, nella sua requisitoria per il processo per il presunto complotto separatista che sarebbe stato ideato tra il 1979 e il 1981 per sottrarre la Sardegna all'unità nazionale. I capi del complotto, secondo il dott. Basileone, avevano l'appoggio di un governo straniero: la Libia. Esistono — è detto nella requisitoria — prove documentali del fatto che Salvatore Meloni e Balzu Piliu, indicati come i capi e organizzatori del complotto, ebbero la promessa di finanziamenti e di armi da parte di Mehmet Ageli Tabet, un impiegato del consolato libico di Palermo. Tabet, che è riuscito a sfuggire alla cattura, si incontrò con i due nell'ottobre del 1981 durante la festa dell'amicizia siculo-araba organizzata a Catania dall'avv. Michele Papa.

Nelle 420 pagine di requisitoria il pubblico ministero contesta il reato di «cospirazione politica mediante associazione per disciolgione l'unità dello stato», corruzione da parte dello straniero per at-

## Supertassa dal prossimo anno per le auto a gas

ROMA — Le autovetture a gas, anche se in alternativa all'alimentazione a benzina, oltre alle normali tasse automobilistiche e all'addizionale prevista dalla legge del 1961, pagheranno dal prossimo anno una nuova tassa. E quanto stabilisce un disegno di legge governativo approvato in via definitiva dalla commissione finanze e tesoro del Senato. Le nuove tasse sono così applicate: 15 mila lire l'anno, per ogni cavallo di potenza fiscale del motore, per gli autoveicoli alimentati con gas di petrolio liquefatto; 10.500 lire l'anno per ogni cavallo di potenza fiscale per gli autoveicoli alimentati con metano. Per le autovetture e gli autoveicoli con potenza fino a 15 cavalli è dovuta la tassa speciale annua di 165 mila lire se alimentati con gas di petrolio liquefatto, e 105 mila lire l'anno se alimentati con metano. Parallelamente all'introduzione del «superbollo», grazie alla diminuzione dell'imposta su Gpl e metano per autotrazione, il prezzo del primo passerà da 558 lire a 600 lire il litro, e il prezzo del metano da 650 a 452 lire al metro cubo.

## PROCEDE L'INCHIESTA MENTRE I PARTITI SI LANCIANO ACCUSE

# Affari poco chiari dietro ai kolossal? Un «blitz» al giorno negli uffici Rai



Una scena del «Marco Polo» televisivo, una delle massicce produzioni Rai nel mirino del sostituto procuratore Armati

ROMA — Prosegue senza soste l'istruttoria condotta dal sostituto procuratore Giancarlo Armati. A distanza di 24 ore dal primo «blitz» il magistrato, ancora accompagnato da alcuni ufficiali della Guardia di finanza, si è recato nuovamente negli uffici direttivi della Rai a viale Mazzini per farsi consegnare altri atti e documenti sui quali procederà a specifici accertamenti. Massicce produzioni come quella per la realizzazione del «Marco Polo» o del «Quo vadis?», attualmente in lavorazione, sono nel mirino del magistrato, il quale vuole verificare l'attendibilità o meno di certe voci secondo le quali dietro a queste operazioni si celerebbero giri d'affari non sempre chiari. Solo dopo che il pubblico ministero, aiutato da ufficiali della polizia tributaria, avrà esaminato la montagna di carte, sarà presa una decisione sulla sorte della inchiesta. Martedì il vicepresidente della Rai Giampiero Orsello e il direttore generale Biagio Agnes avevano chiesto la formalizzazione dell'indagine, con la consegna degli atti al giudice istruttore. Armati ha cinque giorni di tempo per prendere una decisione; se dovesse accogliere la richiesta dei due dirigenti dell'ente radiotelevisivo, l'istruttoria passerebbe di mano con l'incriminazione degli attuali indiziati, nell'eventualità che il pubblico ministero respinga la domanda, la sua risposta si trasformerebbe in un parere e l'ultima parola spetterebbe al consigliere istruttore Ernesto Cudillo. Sulla necessità di formalizzare l'inchiesta si trovano d'accordo tutti gli avvocati che tutelano la Rai. Essi, a prescindere dalla consistenza o meno degli indizi che hanno fatto emettere ventitré comunicazioni giudiziarie indirizzate ai massimi esponenti dell'ente, osservano che

la complessità degli accertamenti impone l'intervento del giudice istruttore, che ha la possibilità di approfondirle in ogni senso. Secondo voci (peraltro non confermate) l'indagine riguarderebbe, oltre alle massicce produzioni, anche le scelte per attribuire a determinate società appalti per la realizzazione di trasmissioni e film. Sempre secondo tali voci, alla gestione di queste società potrebbero essere interessate persone comunque legate ad altri dirigenti dell'ente. Se ciò fosse vero, anch'esse potrebbero essere chiamate a rispondere di concorso nei reati ipotizzati dal pubblico ministero Armati. Il responsabile della sezione «comunicazioni di massa» del Pci Walter Veltroni, in una dichiarazione, ha espresso l'augurio che l'inchiesta della magistratura sulla Rai «si sviluppi nel massimo della chiarezza e con i tempi più rapidi possibili. La celebrità dei temi — ha sottolineato — è richiesta anche dalla necessità che l'azione giudiziaria non venga utilizzata strumentalmente dalle forze che hanno interesse a ridurre il ruolo del servizio pubblico nel sistema informativo italiano». Anche Clemente Mastella, membro della commissione parlamentare di vigilanza sulla Rai, insiste perché la magistratura faccia presto e aggiunge: «Tutto questo scandalo per gli appalti non lo capisco». Senza però sulla lingua, Mastella afferma che quando parla di «congiura contro la Rai», si riferisce ai socialisti, criticando l'atteggiamento di Cassola, vicepresidente socialista della commissione di vigilanza che ha legato l'intervento della magistratura con la decisione di prorogare l'attuale Consiglio d'amministrazione della Rai. «Questa — dice Mastella — è certamente una strumentalizzazione».



CONCLUSA LA VISITA DI CRAXI A BERLINO EST

## Erich Honecker accetta l'invito a venire in Italia

Gettate le prime basi per una cooperazione economica

ROMA — Lasciando soddisfatto Berlino Est, Bettino Craxi ha inviato Honecker a visitare quando crede l'Italia. Il Presidente della Repubblica democratica tedesca ha accolto cordialmente l'invito, riservandosi di definire la data con il governo italiano.

La visita di Craxi e Andreotti nella Germania orientale si è conclusa martedì sera con la firma di due accordi culturali (sarà aperto a Berlino Est un circolo di cultura italiano) e di un accordo di carattere giuridico. Si sono poste inoltre le basi per uno sviluppo della collaborazione economica, industriale e tecnico-scientifica, specie nel campo agro-alimentare.

I negoziati per la cooperazione economica, industriale e tecnico-scientifica cominceranno al più presto. Ne offrirà una prima occasione la visita alla fiera di Lipsia dell'ambasciatore Renato Ruggiero, direttore generale degli affari economici della Farnesina, prevista per settembre. È possibile che i colloqui abbiano a proseguire a Roma il mese successivo per concludersi entro la fine dell'anno in corso, con l'eventuale firma del programma comune.

A proposito della seduta conclusiva della conversazione di Berlino Est, che ha impegnato le due delegazioni al completo in un salone del palazzo del Consiglio di Stato, la Farnesina rileva che il Presidente Honecker ha manifestato soddisfazione per l'andamento dei colloqui «aperti e franchi». La Repubblica democratica tedesca, ha affermato il Presidente del Consiglio di Stato, farà tutto ciò che è in suo potere per realizzare con energia e realismo i contenuti dell'intesa intervenuta e per continuare, anzi intensificare il dialogo con il governo italiano.

Honecker ha concluso affermando che il dialogo felicemente aperto tra i due paesi sui problemi della pace e della distensione, può e deve essere allargato al settore dell'intercambio.

Nella sua replica Craxi ha detto che il governo italiano è in grado di assicurare un impegno molto serio e responsabile nell'adempimento delle intese con un partner «molto interessante anche come interlocutore politico».

I colloqui di Berlino sono stati sinceri e non privi di difficoltà, ma alla luce delle

conversazioni con Honecker, Craxi si è confermato nell'opinione che non c'è problema che non possa essere risolto con la buona volontà e con l'arma della ragione. «Noi facciamo parte — ha detto il presidente del Consiglio italiano — di una alleanza militare che consideriamo difensiva e con la quale naturalmente siamo del tutto solidali, ma nell'ambito di quell'alleanza siamo pronti ad assumere tutte le iniziative per riallacciare il dialogo».

La tradizionale enfasi e la puntigliosa cronaca, tipicamente prussiana, con le quali stampa e televisione seguono generalmente le visite ufficiali nella Rdt, sono state rigorosamente rispettate anche nell'occasione dell'arrivo di Craxi e Andreotti. Qualcosa di più, tuttavia, è stato notato

dagli osservatori occidentali nella capitale della Repubblica democratica tedesca. Il «qualcosa in più» corrisponde alla corrente di simpatia che si è creata fra gli ospiti e la popolazione e fra gli ospiti e gli ospitati.

Sul piano interno, invece, qualche polemica sulla visita di Craxi. In un corsivo l'«Avanti!» nota come l'avvenimento sia stato commentato favorevolmente dalla stampa di tutta la sinistra europea, tranne che dall'«Unità», che ieri ha titolato «Con generici auspici di intesa finita la missione senza proposte di Craxi a Berlino».

Il quotidiano socialista accusa quindi l'organo ufficiale del Pci di pregiudizialità e faziosità, parlando di episodi di malcostume e provincialismo politico.

### Sfratto immediato all'inquilina che mette la moquette

MILANO — Gli inquilini che hanno messo la moquette in casa senza il permesso scritto del proprietario potranno essere riconosciuti colpevoli di inadempienza contrattuale e quindi sfrattati.

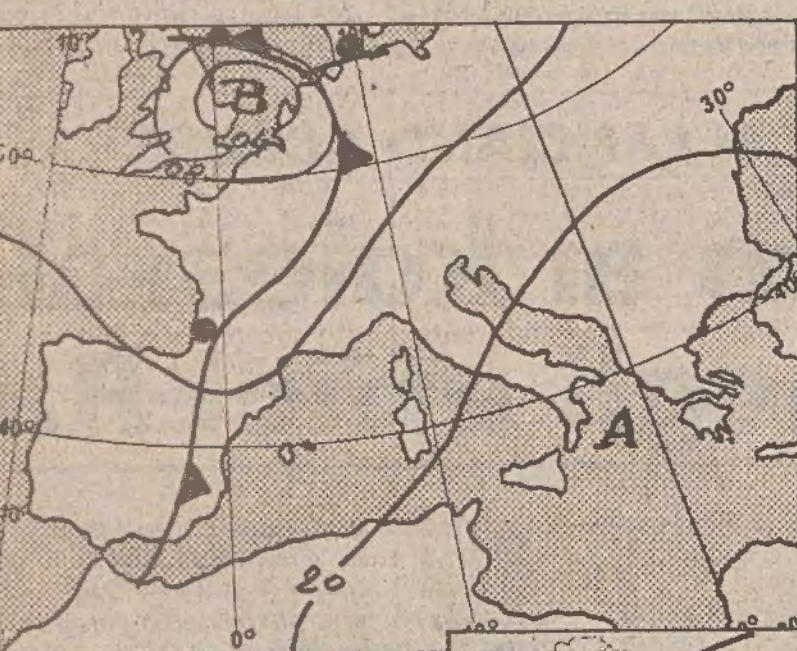
A mettere questa vera e propria spada di Damocle sulla testa di migliaia di inquilini che hanno ritenuto di non far nulla di male mettendo la moquette è stata una sentenza della Corte d'appello di Milano relativa ad un ricorso presentato dalla immobiliare «Sas Dacer» la quale aveva sostenuto che una propria inquilina di uno stabile di via San Ampelio, mettendo la moquette senza permesso, aveva violato la norma standard contenuta in tutti i contratti di locazione, in base alla quale ogni inquilino è impegnato a «non apportare modifiche, innovazioni e trasformazioni ai locali».

In primo grado la decima sezione del Tribunale di Milano aveva dato ragione all'inquilina, difesa dall'avv. Alberto Brambilla Pisoni, stabilendo che l'aver messo la moquette non viola affatto quella clausola contrattuale. L'immobiliare era stata anche condannata alle spese legali.

In secondo grado, però, ora la Corte d'appello ha rovesciato la sentenza stabilendo che «la pesa in opera della moquette ha indubbiamente comportato una modifica dello stato dell'immobile».

Ha così stabilito la liceità dello sfratto immediato di questa inquilina per inadempienza contrattuale.

## Il tempo che farà



Situazione: una perturbazione estesa dalla Francia al mare Mediterraneo occidentale si muove verso Nord-Est.

Tempo previsto: sulle regioni nordoccidentali e l'arco alpino precipitazioni sparse a carattere temporale; in estensione in serata al settore nordorientale. Sulla Sardegna addensamenti temporaneamente intensi. Sulle rimanenti regioni sereno o poco nuvoloso.

Temperature: in lieve diminuzione sul settore nordoccidentale. In aumento sulle rimanenti regioni.

Venti: meridionali, moderati con rinforzi sulla Liguria, Sardegna, versante tirreno e Venetia; deboli variabili sulle rimanenti regioni. Mari: mari settentrionali e canale di Sardegna molto mossi; mosso il Tirreno, poco mossi i rimanenti mari.

Temperature minime e massime di ieri: Trieste 20-29, Bolzano 18-35, Verona 19-32, Venezia 17-27, Milano 19-32, Torino 18-31, Cuneo 20-28, Genova 20-30, Bologna 19-34, Firenze 18-35, Pisa 18-34, Ancona 17-30, Perugia 21-32, Pescara 18-32, L'Aquila 14-29, Roma Urbe 14-34, Roma Flaminio 16-30, Campobasso 19-31, Bari 19-29, Napoli 18-31, Potenza 18-29, Santa Maria di Leuca 20-27, Reggio Calabria 23-31, Messina 23-28, Palermo 22-27, Catania 17-31, Alghero 19-36, Cagliari 23-30.

TEMPO NEL MONDO

(n. = nuvoloso, p. = pioggia, s. = sereno)  
Amsterdam p. 15-22, Atene s. 18-31, Beirut s. 21-28, Belgrado s. 20-32, Berlino s. 20-33, Bruxelles n. 14-25, Buenos Aires p. 11-11, Cairo s. 20-33, Chicago s. 22-27, Copenhagen p. 17-26, Dublino n. 15-17, Francoforte s. 19-33, Helsinki s. 14-22, Gerusalemme n. 20-31, Johannesburg s. 7-10, Lisbona n. 18-23, Londra n. 15-21, Los Angeles s. 21-35, Madrid s. 12-34.

LA CORTE DEI CONTI CONVOCA L'EX SINDACO E L'INTERA GIUNTA

## Il Campidoglio retto da Argan avrebbe speso troppo nel 1977

Agli amministratori saranno chiesti chiarimenti sullo «sfondamento» di 134 miliardi

ROMA — L'ex sindaco di Roma Giulio Argan e la giunta comunale in carica nel '77 dovranno chiarire alla Corte dei conti molti punti oscuri dell'amministrazione capitolina relativa a quell'anno. Alcuni «conti» dell'esercizio finanziario '77 del Comune non hanno convinto i giudici contabili, alle prese con la verifica delle spese di tutti i comuni d'Italia.

Con un'ordinanza emessa dalla seconda sezione giurisdizionale della Corte dei conti sono stati chiamati in giudizio e convocati per l'udienza del 6 dicembre tutti i membri della giunta e assessori, fra i quali quello alla cultura Nicolini e l'attuale sindaco di Roma Ugo Vetere; l'ordinanza è stata notificata anche all'avvocato Mario Nigro, procuratore della Banca del Lavoro e del Monte dei Paschi di Siena.

gli istituti di credito «tesoreria» del Comune di Roma. In tutto le persone chiamate a deporre sono 19.

Sotto accusa il deficit economico e finanziario e lo «sfondamento» di 134 miliardi nella gestione dell'anno '77. Gli amministratori della capitale avrebbero speso troppo e, soprattutto, ci sarebbe stata l'erogazione illegittima e il-

menti di bilancio per oltre 134 miliardi.

Le osservazioni del giudice riguardano anche i metodi adottati per il riequilibrio tra entrate e spese. Il bilancio di previsione del Comune chiudeva in pareggio con circa due mila miliardi e 434 milioni, pareggio raggiunto, oltre che con entrate proprie con un mutuo di oltre 856 miliardi. Ma il ministero dell'inter-

no aveva limitato il mutuo a 566 miliardi di cui lo «sfondamento» del bilancio e il deficit del consuntivo. L'amministrazione, insomma, non ha ridotto gli impegni di spesa adempimento a cui era tenuta dopo le disposizioni del ministero.

I giudici della Corte dei conti interverranno a dicembre i membri della Giunta e i responsabili dei conti del Comune.

### Morto il giornalista Umberto Lazzari

ROMA — Il giornalista Umberto Lazzari è morto a Roma stroncato da un male incurabile. Giornalista parlamentare, aveva cominciato giovanissimo la professione nel quotidiano della città di Cremona, «La Provincia», ove era nato 53 anni fa. A Roma aveva lavorato all'ufficio stampa della Confindustria, nell'ambito della direzione per i rapporti esterni. Dal luglio 1975 era divenuto redattore dell'«Agenzia giornale associati», dove si era in un primo tempo dedicato al settore sindacale, per poi passare al servizio politico soprattutto nel settore agricolo. Negli ultimi tempi era anche commentatore politico da Roma per Radio Montecarlo.

PRIMA CONSULTAZIONE IN ITALIA DELLA BASE SUL FUTURO DI UN'AZIENDA

## Bagnoli: operai al referendum della Flm tra intimidazioni e inviti a non votare

Oltre 1300 alle urne (su 6 mila) - Si vota anche oggi e domani - Astensioni sollecitate ai cancelli

ROMA — Puntualmente alle 7.30 si sono aperti ieri mattina allo stabilimento Bagnoli di Bagnoli i tre seggi per le votazioni del referendum interno, indetto dalla Flm per conoscere la volontà dei lavoratori sull'accordo siglato il 10 maggio scorso fra la stessa Flm e l'Italsider. Accordo che prevede il rinvio degli impianti.

È la prima volta infatti che in una grande azienda italiana, migliaia di dipendenti (all'Italsider sono 6000 in tutto, di cui 5000 ancora in cassa integrazione) vengono chiamati a esprimere la loro opinione attraverso un referendum del genere.

Già a fine mattinata la segreteria della Flm esprimeva «ampia soddisfazione» per l'afflusso di lavoratori alle urne: sopra il migliaio alle 13.30 e poco più di 1300 a chiusura del seggio ma non poteva fare a meno di denunciare, smentendole recisamente, voci,

messe in circolazione da una parte del consiglio di fabbrica contraria al referendum e all'accordo, su una presunta sospensione del referendum stesso.

Inviti a tornarsene a casa fatti ai cancelli della fabbrica, telefonate ai lavoratori in cassa integrazione (sono 3 mila 100 a Bagnoli), una minoranza del consiglio di fabbrica — ha appreso L'Adn Kronos all'Flm di Napoli — ha così esercitato pressioni per far fallire il referendum, pressioni che stando alle cifre sui votanti diffuse dalla Flm, non hanno trovato per ora seguito ma che hanno consigliato alla stessa Flm di rinnovare l'appello e gli inviti a recarsi a votare.

«Questi tentativi — ha detto all'Adn Kronos Luigi Agostini, segretario nazionale della Flm — vanno respinti con decisione. L'astensionismo punirebbe Bagnoli e la grande tradizione democratica della

fabbrica. Per i lavoratori di Bagnoli il referendum è la grande occasione per decidere il loro futuro e per dimostrare che le lotte condotte finora non sono state determinate dalle esigenze di una piccola minoranza».

L'invito della Flm, non è solo di andare a votare ma anche di votare per il sì all'accordo. «Un'eventuale "boccatura" dell'accordo da parte dei lavoratori — ha detto ancora Agostini — renderebbe indefinito il ruolo di Bagnoli nell'industria siderurgica e impossibile di fatto la prosecuzione della trattativa, dando tutte le carte in mano a coloro che intendono energizzare lo stabilimento napoletano. Bisogna aver chiaro che Bagnoli non può essere sostituita da villaggi turistici e ricreativi».

Su questa consultazione, la prima che si attua in una grande fabbrica, è impegnato tutto l'apparato del sindacato.

to. Nel quesito posto si chiede ai lavoratori di rispondere se sono favorevoli o no «all'accordo sindacale del 10 maggio 1984, al riavvio della fabbrica, alla gestione attiva dell'accordo per la riassetto del ruolo contrattuale del sindacato in fabbrica sul processo di ristrutturazione, sul cambiamento della tecnologia e dell'organizzazione del lavoro, sul rapporto organico-carichi di lavoro».

Questa formulazione viene contestata dal Cdf che la ritiene confusa e tale da poter essere usata in modo «ricattatorio e strumentale». Il Cdf invita i lavoratori a non votare con un comunicato nel quale si afferma la necessità di «invalidare questo referendum mediante l'astensione».

«1250 lavoratori che hanno fin qui votato per il referendum a Bagnoli rappresentano un grande risultato; le assenze che finora si erano verificate da chi era contra-

rio all'intesa non avevano mai visto una partecipazione superiore alle 600 persone».

Lo ha affermato il segretario generale della Uil, Franco Lotito.

Sul referendum si è pronunciato anche il segretario nazionale della Uilm Agostino Conte osservando che, sul suo esito, pesa «il clima in fabbrica, indubbiamente molto pesante al di là di chi ne ha la responsabilità maggiore o minore. Il disorientamento — ha aggiunto Conte — è indubbiamente molto alto anche perché i due principali punti di riferimento sindacale per i lavoratori si presentavano in posizioni differenti: la Flm nazionale a sostenere il referendum e la maggioranza del Consiglio di fabbrica che invece invita all'astensionismo».

I seggi all'interno dello stabilimento saranno riaperti oggi alle 7.30; le votazioni proseguiranno oggi e domani.

PARERE NEGATIVO IN COMMISSIONE

## Grande viabilità: scivola il decreto

Il provvedimento sarà probabilmente bocciato

ROMA — I rappresentanti dei cinque partiti della coalizione hanno votato all'unanimità con l'opposizione bocciando il decreto riguardante la grande viabilità.

È accaduto alla commissione affari costituzionali della Camera che esaminava, in sede consultiva, il decreto del 2 luglio scorso in materia di grande comunicazione e del riassetto del settore autostradale.

La commissione, su proposta dello stesso presidente, il socialista Labriola, ha infatti unanimemente bocciato il provvedimento non ritenendo che esistessero i presupposti richiesti dall'articolo 77 della Costituzione per l'emanazione del decreto legge e cioè «i casi straordinari di necessità e urgenza».

Il fatto, certamente clamoroso e singolare, è stato originato dallo spostamento dei termini della relazione che i ministri dei lavori pubblici e del tesoro dovevano fare al Parlamento sulla situazione finanziaria di alcune società autostradali.

Lo spostamento dei termini dal 20 giugno '84 al 30 giugno '85 ha provocato la decisione della commissione. Il decreto andrà comunque in questa settimana all'esame dell'aula con questa pesante dichiarazione di illegittimità della commissione affari costituzionali, ed è quindi probabile che l'assemblea lo boccia definitivamente.

Il sottosegretario ai lavori pubblici, Mario Tassone, in una dichiarazione ha espresso rammarico per quanto accaduto in commissione perché, a suo giudizio, il provvedimento aveva tutte le caratteristiche di necessità e urgenza, oltre ad essere opportuno e corretto per risolvere, sul piano legislativo, tutta la problematica riguardante la legge 531.

SOTTO ACCUSA I PAGAMENTI RICHIESTI PER CONSUMI PRESUNTI

## Querela-denuncia contro l'Enel per le «bollette a conguaglio»

ROMA — Con il sistema delle cosiddette «bollette a conguaglio» l'Enel realizzerebbe illeciti profitti mentre l'utente subirebbe un notevole danno patrimoniale. È quanto si sostiene in una querela-denuncia presentata ieri alla procura della repubblica di Roma da un gruppo di utenti dell'Ente nazionale per l'energia elettrica.

L'Enel — sostengono i promotori dell'iniziativa — non si premura affatto di calcolare di scadenza in scadenza, l'effettivo consumo di energia effettuato dal singolo utente, ma, in base a calcoli non si sa su quale base elaborati, stabilisce un «presunto» consumo bimestrale del quale richiede l'immediato pagamento, pena «lo stacco», ovvero l'immediata cessazione dell'erogazione di energia.

«In seguito, dopo un certo numero di bollette inviate sulla base di «letture presunte», l'ente finalmente invia un addetto ad effettuare la lettura del contatore, che permette di

stabilire l'effettivo consumo, e quindi di stabilire se l'utente è in situazione debitoria nei confronti dell'Enel (quasi mai) ovvero creditoria».

«In questo caso può accadere che, pur essendo in precedenza creditore dell'ente, si sia visto cessare la fornitura sulla base di una morosità presunta, mai accertata, e quel che è peggio, inesistente».

Nel caso in cui l'utente risulti creditore dell'Enel, aggiungono i denunciatori, che portano ad esempio bollette dalle quali risultano somme che superano il milione che l'ente deve restituire, non riceve indietro i denari, ma il sovrappiù versato viene assorbito dalle bollette successive.

«Proviamo a moltiplicare questi casi per una piccola parte dei 28 milioni di utenti domestici dell'Enel — osservano i promotori dell'iniziativa — e avremo un'idea, non esatta ma approssimativa per

diffetto, dell'enorme disponibilità di denaro indebitamente richiesto ed ottenuto dall'ente, con la possibilità di utilizzarlo a qualsiasi titolo, senza parlare della svalutazione della moneta, degli interessi lucrabili su grandi somme, per dedurre un ulteriore illegittimo profitto realizzato «contra legem» dall'ente erogatore».

Dopo aver affermato che con la «bolletta a conguaglio» l'utente non è in condizione di compiere alcun controllo, i firmatari della denuncia sostengono che, «pur in presenza di importanti crediti nei confronti delle grandi utenze (comuni, pubbliche amministrazioni, industrie), l'Enel «stacca» la corrente solo agli utenti di energia domestica. Ciò farebbe configurare una «inqualificabile disparità di trattamento ed una grave omissione da parte di un ente pubblico qual è l'Enel».

Ancora una volta dunque sembra che a dover pagare sia sempre l'utente.

### Caso Marcinkus: Reagan conferma la sua fiducia a Wilson

WASHINGTON — Il Presidente Reagan ha confermato la sua fiducia nei confronti dell'ambasciatore americano presso la Santa Sede, William Wilson, il cui operato — secondo quanto rivelato lunedì dal «Los Angeles Times» — è sotto attento esame da parte del dipartimento di Stato.

Secondo l'autorevole quotidiano americano, il diplomatico Usa sarebbe intervenuto presso l'amministrazione della giustizia americana a favore di monsignor Marcinkus.

Una lettera scritta da Wilson nel 1982 all'«Attorney General» William French Smith, nella quale l'allora «inviato personale» di Reagan presso la Santa Sede garantiva la «credibilità» e il «buon carattere» di monsignor Marcinkus, avrebbe provocato — secondo il «Los Angeles Times» — una lettera di «rimprovero» dal dipartimento di giustizia e «apprensione» in sede di dipartimento di Stato.

IL PROCESSO CONTRO IL FALSO ORDINE RELIGIOSO

## Medico spezza una lancia a favore di «mamma Ebe»

VERCELLI — «Gli anziani dimessi dall'ospedale psichiatrico di Vercelli potevano soltanto sperare di andare a finire in una delle case di cura gestite da «mamma Ebe». Personalmente ho visitato più volte la casa di cura di Borgo d'Ale e devo dire che tutti venivano trattati benissimo, con grande rispetto e con grande cura».

E' questa la deposizione del dottor Gian Paolo Basutti, psichiatra della Usl 46 (quella che ha competenza sulla casa di cura della Consolata di

Borgo d'Ale gestita dalle «suore» di «mamma Ebe») resa a Vercelli al processo contro Ebe Giorgini la fondatrice dell'ordine di Gesù misericordioso, e i suoi fedelissimi. Il dottor Basutti ha precisato di portare una testimonianza esclusivamente «clinica e medica» sullo stato di salute degli anziani ricoverati nella casa di cura di Borgo d'Ale e di non voler esprimere giudizi sul falso ordine religioso di «mamma Ebe».

Interrogato sull'uso di psicofarmaci che veniva fatto nelle case di cura, lo psichiatra ha definito «normalissimi medicinali» quelli somministrati agli anziani, «tutti con effetti particolarmente reversibili».

Da questa affermazione ha preso spunto il difensore di Ebe Giorgini, l'avvocato Antonio Cristiani di Pisa, per richiedere al tribunale una perizia sulla grande quantità di medicinali sequestrati nelle sedi dell'ordine religioso. Dopo una breve camera di consiglio il presidente Zeoli ha respinto la richiesta.

E' stata poi la volta di due «suore» dell'ordine religioso, Antonella e Alessandra Gallozzi di Prato, attualmente ancora inserite nella sede di San Baronto.

Entrambe hanno affermato di aver sempre saputo che l'ordine religioso non era riconosciuto ufficialmente e pur tuttavia hanno dichiarato di sentirsi egualmente suore a tutti gli effetti perché «i voti li abbiamo fatti, sia pure a titolo privato».

MILANO — Il consiglio di amministrazione della Rizzoli Editore Spa, che si è aperto l'altra mattina, ha rinviato a oggi le conclusioni. Erano presenti alla riunione di ieri tutti i membri del consiglio, eccetto Carlo Peretti, vicepresidente della società.

Il consiglio di amministrazione ha all'ordine del giorno le proposte, che verranno sottoposte all'assemblea dei soci Rizzoli il che dovrebbe riunirsi entro la fine del mese di luglio (la riunione del 30 giugno non è stata conclusiva) per la ricapitalizzazione della società in amministrazione controllata ormai quasi da due anni.

### Diotallevi portò a Trieste il passaporto di Calvi

MILANO — Dopo l'interrogatorio subito la scorsa settimana nel carcere di San Vittore, Ernesto Diotallevi è stato nuovamente sentito dai magistrati milanesi che indagano sulla vicenda del Banco Ambrosiano. Stavolta l'imputato romano, che è sospettato di concorso nell'attentato all'ex vice presidente e direttore generale del Banco Ambrosiano, Roberto Rosone, è stato interrogato in relazione alle ore che precedettero la morte di Roberto Calvi.

Sulle ammissioni dell'imputato non sono state fatte dichiarazioni. Sarebbe stato lui a portare a Trieste viaggiando con l'aereo di Flavio Carboni il plico contenente denaro e il falso passaporto. Dopo questa operazione sarebbe rientrato a Roma in compagnia di Emilio Pellicani, collaboratore di Carboni. Inoltre si sarebbe poi incontrato a Zurigo con Carboni che si trovava in Svizzera con Manuela Kleinzing.

### Commemorato Berlinguer nel trigésimo della scomparsa

ROMA — Gli esponenti della direzione del Pci, del comitato centrale, della commissione centrale di controllo e della federazione di Roma, in occasione del trigésimo della morte di Berlinguer, hanno reso omaggio alla tomba del dirigente scomparso nel cimitero di Prima Porta.

Una delegazione della direzione del Pci guidata dal sen. Ugo Pecchioli ha reso omaggio a Berlinguer. La figura di Berlinguer è stata ricordata nella sala della Gran Guardia di Padova dallo storico Paolo Spriano. Su «rinascita» Enrico Berlinguer è ricordato in un articolo dal suo diretto collaboratore Antonio Tatò il quale scrive l'altro che «la politica per Berlinguer non poteva venire ridotta né a mero gioco di potere e di palazzo, né a pura diplomazia segreta tra i vertici, né a piatta e occhiuta gestione dell'esistente, né ad aristocratica escogitazione illuministica».

### Le nuove esenzioni dai ticket sulle medicine

Sono esentati dal pagamento del ticket per i medicinali tutti i cittadini che nell'anno precedente abbiano avuto un reddito personale, assoggettato ai fini Irpef, non superiore a 4 milioni 500 mila lire.

Per i lavoratori dipendenti e i pensionati il limite, in virtù delle detrazioni, è di lire 9 milioni, mentre per i pensionati ultrassessantacinquenni è pari a 11 milioni.

Lo stabilisce una circolare del ministero della sanità, precisando che «il ministero Degan, con una nota inviata alle Regioni, ha fornito chiarimenti interpretativi sul sistema delle esenzioni dalla partecipazione alla spesa per l'assistenza farmaceutica, e per le prestazioni di diagnosi strumentale e di laboratorio».

La nota precisa che per reddito assoggettabile si intende il reddito «al lordo» degli oneri deducibili e delle detrazioni di imposta.









## CRONACHE DEL NORD - EST

PRIME REAZIONI ALLE INIZIATIVE ELABORATE DALLA GIUNTA

Leggi sull'occupazione giovanile  
Buona l'idea. Come realizzarla?

Opinioni e perplessità di artigiani, commercianti, industriali e sindacati

TRIESTE — «I provvedimenti a favore dell'occupazione? L'idea è buona ma la sua realizzazione pratica genera una serie di perplessità». Tassando il polo delle categorie interessate è questa l'opinione più frequente sul complesso di iniziative elaborate dalla giunta regionale per consolidare e sviluppare le fonti di occupazione della nostra regione.

I provvedimenti sono stati esaminati proprio in questi giorni dalle commissioni industria e assistenza sociale che hanno deciso il rinvio al comitato ristretto del disegno di legge sull'apprendistato e la prossima discussione (si va dalla creazione di una società per prestazioni di servizi di assistenza e consulenza tecnica al mercato del lavoro, all'inserimento dei giovani nelle strutture produttive, alla promozione di cooperative di lavoratori rimasti disoccupati per assicurare la ripresa dell'azienda).

Ma mentre nel palazzo della Regione i consiglieri hanno discusso le proposte della giunta, anche negli ambienti economici i progetti di legge

sono diventati argomento di dibattito.

«Giudizio in generale positivo ma con cautela sul provvedimento a sostegno dell'occupazione; decisamente negativo su quello per l'apprendistato», affermano per esempio alla Ggil regionale.

I dubbi del sindacato, che come federazione unitaria ha elaborato anche una serie di emendamenti ai testi presentati dalla giunta, riguardano principalmente: il mancato inserimento di uno stimolo alla mobilità dei lavoratori «molto grave perché rappresenta uno dei problemi principali del mercato del lavoro nel Friuli-Venezia Giulia»; la costituzione di una nuova agenzia «che verrebbe a sovrapporsi ad altre strutture (l'osservatorio e l'ufficio di piano) non ancora decollate e rischia anch'essa di non partire»; la poca partecipazione del sindacato; e infine, riguardo agli incentivi per l'apprendistato, il timore che tutto si risolva soltanto in un calo del costo della manodopera.

«Il disegno di legge — dice a questo proposito Giorgio Ret, presidente dell'Associazione

degli artigiani — è uno strumento indispensabile uscire dall'impasse in cui si trova il settore. Oggi i costi di un apprendista sono troppo alti e a un datore di lavoro non conviene assumere un giovane alle prime armi con lo stipendio di un operaio. La proposta della giunta che stanziava un contributo di 200 mila lire mensili per ogni apprendista ci sembra buona. Ma è necessario snellire e rendere più semplice la procedura per ottenere il finanziamento».

Dubbi che sono condivisi anche dall'altra organizzazione che raggruppa gli artigiani, la Confederazione dell'artigianato. «Soltanto a Trieste — dice Roberto Cosolini della Cna — i giovani che potrebbero essere assunti nel settore sono quasi 500. La legge prevede però un biennio di contribuzione indistinto per qualsiasi impresa, senza tener conto che alcune (quelle più antiche e tradizionali) hanno bisogno di più tempo per preparare un giovane al mestiere».

Invece il progetto regionale non soddisfa per niente l'U-

nione regionale del commercio e turismo che lo giudica «carente e riduttivo perché prevede un periodo di apprendistato eccessivamente breve, assunzioni numeriche, un trattamento economico non proporzionato e non tiene conto degli effetti sull'apprendistato di leggi e norme contrattuali nazionali sbagliate».

Solo recentemente infatti a livello nazionale si è formulata un'ipotesi di contratto di lavoro per gli apprendisti che dovrà essere verificata con il rinnovo dei contratti di categoria. E a questa ipotesi nazionale che si richiama gli industriali per una soluzione del problema. Secondo la federazione regionale il provvedimento della giunta interviene solo sugli effetti dell'estinzione dell'apprendistato.

Le perplessità del settore industriale si allargano anche al disegno di legge a difesa dell'occupazione, soprattutto sull'opportunità o meno per la regione di sponsorizzare una iniziativa che ha già un suo corrispettivo di Governo: un testo di legge che proprio in questi giorni sta terminando il suo iter parlamentare.

ESAMINATO IL REGOLAMENTO

## Nove miliardi di buoni-casa

Per costruire o acquistare un'abitazione

TRIESTE — La giunta regionale ha esaminato il regolamento di attuazione per i «buoni-casa», presentato e illustrato dall'assessore ai lavori pubblici, competente per la materia, Bomben.

Al Friuli-Venezia Giulia, il Cer Comitato per l'edilizia residenziale ha assegnato un finanziamento di 9 miliardi e 300 milioni di lire: la somma, in applicazione della legge n. 94 del 1982, verrà ripartita fra quanti intendano costruire, acquistare o recuperare un edificio da destinare a uso abitativo.

La legge prevede l'assegnazione del finanziamento — una tantum — a seconda del reddito. L'entità varia da un «buono» di 17 milioni e 800 mila lire per un reddito di 9 milioni e 704 mila lire a un «buono» di 14 milioni e 400 mila lire per un reddito di 11 milioni e 664 mila lire e a un «buono» di 13 milioni e 200 mila lire per un reddito di 15 milioni 639 mila lire.

In base ai fondi disponibili verranno assegnati oltre 600 «buoni-casa». In via prioritaria — e nell'ambito dell'elenco di riserva già approvato dalla

giunta regionale — saranno prescelti, fra coloro che hanno presentato la domanda entro il 30 marzo del 1984, le giovani coppie, nuclei familiari, che si sono costituiti entro il 30 maggio 1984, o coloro che intendano contrarre matrimonio entro la data di acquisto.

Successivamente potranno accedere al contributo gli anziani, sia le persone singole, che abbiano superato il sessantesimo anno di età alla data del 30 maggio, di cui almeno una — alla stessa data — abbia compiuto i 60 anni.

Il regolamento contempla pure le modalità di erogazione del contributo in tempi celeri, alla presentazione della fattura.

Come ha voluto ricordare l'assessore Bomben, questo provvedimento costituisce un'ulteriore consistente risposta al fabbisogno di case nel Friuli-Venezia Giulia, tenendo presenti delle priorità di ordine sociale. Con la stessa deliberazione la giunta ha, poi, ripartito l'intera somma tra le direzioni provinciali dei lavori pubblici, le quali si occuperanno dello espletamento delle formalità.

POTRANNO ESSERE CEDUTI A RISCATTO

## La Camera dice sì agli alloggi ex Gma

Il disegno di legge dovrà essere approvato ora dal Senato

ROMA — Gli alloggi dell'ex Governo militare alleato di Trieste potranno essere ceduti a riscatto. Lo ha deciso ieri la commissione competente della Camera dei deputati che ha votato all'unanimità un disegno di legge presentato dagli onorevoli democristiani Coloni, Rebulla, Comis, Bressani e Santuz. Il provvedimento andrà ora al Senato che dovrebbe renderlo esecutivo entro breve tempo.

Si sta concludendo così una lunga vicenda che si trascinava da quasi 20 anni.

La proposta di legge si compone di cinque articoli ma il senso complessivo del provvedimento è riassunto nel primo: tutti gli alloggi costruiti a Trieste nel periodo del Governo militare alleato con i fondi dello Stato italiano e successivamente assegnati a varie categorie di dipendenti delle amministrazioni civili e militari dello Stato sono soggetti al riscatto secondo la normativa prevista dal decreto del Presidente della Repubblica del 17 gennaio 1959 e non rientrano nell'esclusione prevista dall'articolo 2 dello stesso decreto.

In sostanza — spiega l'on. Coloni — con questo provvedimento gli alloggi ex Gma di Trieste sono stati a tutti gli effetti parificati, anche al fine del procedimento di assegnazione, agli alloggi Incis che come è noto sono stati riscattati ormai da parecchi anni.

La decisione interessa direttamente oltre 1500 persone, in gran parte ormai in pensione e vedove, la cui aspirazione a conseguire un alloggio in proprietà ha trovato nel corso di un ventennio ostacoli dovuti a incertezze e remore non a loro imputabili. «Voglio ringraziare il presidente della commissione, l'on. Botta — ha detto ieri l'on. Coloni subito dopo la conclusione della votazione — che ha accelerato al massimo i tempi della discussione del provvedimento. Così come un ringraziamento va all'on. Comis».

La relativa rapidità con la quale la Camera ha licenziato il disegno di legge è dovuta anche al fatto che sulla proposta si sono trovati tutti d'accordo. Ancora ieri nell'ultima seduta, sono intervenuti il democristiano Rocalli, il missino Forno e il comunista Cuffaro per annunciare il voto positivo dei rispettivi gruppi.

Proprio l'onorevole Cuffaro ha quindi commentato la conclusione dell'iter parlamentare con una dichiarazione nella quale spiega di aver appoggiato «con convinzione la proposta e contribuito alla sua approvazione perché costituisce un atto di vera e propria riparazione nei confronti di centinaia di famiglie che vivono da anni nell'incertezza».

La lunga intollerabile vicenda delle case ex Gma, aggiunge il deputato comunista «è per altro un lascito della situazione anomala della città; la vicenda proprio per questo giustifica un provvedimento legislativo specifico. Mi pare che le norme che abbiamo approvato siano chiare e non lascino più spazio ai ritardi, alle sperequazioni. Se ci sono, del resto, casi singoli di illegittimità, è l'amministrazione dello Stato che deve decidere.

La Camera ha fatto il proprio dovere».

r. r.

Annegato a Grado  
giovane meccanico tedesco

GRADO — Un giovane meccanico tedesco, Alfred Wolf, 25 anni, di Amberg Sulzbach, è annegato ieri a Grado, davanti alla spiaggia di Belvedere mentre stava facendo il bagno con la fidanzata Erika Steger, di 22 anni.

La coppia era giunta in macchina sul posto poco dopo mezzogiorno ed era scesa in spiaggia a prendere un po' di sole. Poi, verso le 14, i due giovani turisti avevano deciso di entrare in acqua.

Senza saper nuotare Alfred Wolf si è spinto, nell'acqua bassa, verso un canale, senza avvedersi che il fondale andava rapidamente scendendo. All'improvviso gli è mancato un appoggio ed è scomparso sott'acqua.

Inutile ogni tentativo di soccorso. Nonostante il tempestivo trasporto all'ospedale di Grado, il giovane è morto durante il trasporto per asfissia da annegamento.

COME DIVERTONO IL TURISTA I CENTRI BALNEARI DELLA REGIONE /2

Bibione mette in pista Mike e Ciccioletta  
Circo, concerti e una spruzzata di veleno

BIBIONE — «Ciccioletta» Staller e i rockettari del «Great Comploitto» di Pordenone, Mike Bongiorno e un festival di musica brasiliana, concerti di musica classica e il folclore cecoslovacco, i «Ricchi e Poveri» e le majorettes. È quel che promette il calendario delle manifestazioni dell'Azienda autonoma di soggiorno e turismo di Bibione, per i mesi di luglio, agosto e settembre.

Eraavamo partiti da Grado, dalla ridente «Isola d'oro», per scoprire cosa si programma per allietare le serate del turista in vacanza nelle località balneari del Nord Adriatico: e avevamo trovato un calendario ricco soprattutto di musica classica, cori e bande, allestito con l'occhio rivolto a un turismo di tipo familiare.

Abbiamo attraversato il braccio di mare che separa

Grado da Lignano, e nella capitale del turismo regionale abbiamo scoperto un tipo di programmazione spettacolare nuovo, che quest'anno ruota intelligentemente intorno al parco e alle manifestazioni in onore di Ernest Hemingway. Ancora pochi chilometri, ed ecco nella veneta Bibione, da sempre in gara con le altre due località nella corsa alle presenze turistiche balneari del Nord Adriatico.

Il calendario delle manifestazioni, qui, è quanto di più vario si possa immaginare: senza strafare, e anzi facendo i conti con le attuali ristrettezze economiche che affliggono tutti gli enti, l'Azienda di Bibione ha allestito un programma che tiene conto delle esigenze di vari tipi di turista.

Per tutta la stagione, al condominio Monaco di piazza Fontana, può essere visitata

la mostra «Rettili velenosi viventi da tutto il mondo». Per quanto riguarda la musica classica e i cori, nella chiesa di Santa Maria Assunta, oggi suona la pianista Loretta Rufin, domani concerto vocale del coro «Le colombe», il 19 la pianista Teresa Trevisan, il 7 agosto concerto vocale e strumentale, il 16 il coro «Gli alunni del cielo», il 23 il pianista Fabio Morasin. Domenica 22 e lunedì 30 luglio, al centro commerciale, sono di scena rispettivamente il Balletto folcloristico nazionale romeno e il Gruppo folcloristico cecoslovacco.

Ancora tre appuntamenti musicali al centro commerciale: il giorno 24 luglio arrivano i «Ricchi e Poveri», il 26 scendono da Pordenone quelli del «Great Comploitto», il 27 tocca alla banda americana jazz «Galaxy-Combo», delle

Forze militari alleate di stanza in Europa.

Elefanti e clowns, trapezisti e giocolieri: dal 24 al 29 luglio, al parco divertimenti, per la gioia soprattutto dei bambini arriva il circo di Miranda Orfel. Nell'estate che ha fatto della musica brasiliana una delle sue bandiere, il giorno 2 agosto, al centro commerciale, è in programma la «Festa do Brasil». Mercoledì 8 arriva a Bibione «Giro-Mike», il fortunato spettacolo itinerante condotto da Mike Bongiorno. E il 14, per la gioia non sappiamo di chi, arriva l'Ilona Staller, la «Ciccioletta» televisiva, con il suo contorno di veili, allusioni e nudità che l'hanno resa famosa.

Inoltre, il turista che quest'anno ha scelto Bibione per le sue ferie, ha a disposizione due spettacoli protettivi: il 15 luglio e il 15 agosto, una sfilata di majorettes domenica 19 agosto, gare di windsurf e tornei di dama, una «caccia al marziano» e giochi sulla spiaggia, gare di ciclismo e tornei di tamburello.

Ce n'è in effetti per tutti i gusti, anche se il calendario delle manifestazioni non spicca né per qualità, né per originalità, né per abbondanza. Qui come negli altri centri turistici visitati (con la mezza eccezione forse di Lignano, che si è inventata l'omaggio a Hemingway...), si preferisce andare sul sicuro e non si ha voglia di rischiare.

Quel che di nuovo è emerso negli ultimi anni della programmazione spettacolare di alcune grandi città, non è ancora arrivato nelle località turistiche del Nord Adriatico.

C'è il problema finanziario, che spesso blocca lo sviluppo di iniziative stimolanti, ma è un fatto inconfutabile che anche nell'estate '84 il turista che arriva fin quasi a Grado... non trova nelle serate vacanzieristiche manifestazioni e spettacoli in grado di integrare la componente «spiaggia e mare».

Carlo Muscatello

GIÀ APPROVATO IL PROGETTO

## Belgrado ratificherà l'accordo sulla pesca

BELGRADO — Il comitato esteri della Camera federale dell'Assemblea della Jugoslavia ha approvato il progetto di legge di ratifica dell'accordo con l'Italia sulla pesca nel golfo di Trieste.

Nella motivazione, inoltrata al Parlamento una quindicina di giorni fa, il governo di Belgrado aveva sottolineato tra i presupposti dell'accordo, l'alto grado di collaborazione tra le due nazioni confinanti e il comune desiderio di incrementare la cooperazione anche in questo campo.

Nelle aree definite dal documento, e comprendenti parti delle acque territoriali di entrambi i Paesi, potranno pescare, in base a criteri di reciproca reciprocità, 40 battelli di ciascuna parte. I relativi permessi saranno rilasciati an-

nualmente dalle autorità dei due Stati. Per quanto riguarda la Jugoslavia, l'organismo competente sarà designato dalla Repubblica di Slovenia.

Il voto di ratifica dell'accordo, con il quale si tende altresì a diminuire il numero degli incidenti dovuti a sconnessione, non dovrebbe ormai farsi attendere a lungo.

## LE TEMPERATURE DI IERI

	min.	max.
Trieste	19,6	29,2
Gorizia	18	28
Monfalcone	19	28,9
Pordenone	18	28
Udine	17,4	29,5

IL «MARIANNA RANALLI» DI ORTONA E L'«ANGELA LUCIA» DI BISCEGLIE

## Dalmazia: pescherecci sequestrati

BELGRADO — Altri due pescherecci italiani, il «Marianna Ranalli» di Ortona e l'«Angela Lucia» di Bisceglie sono stati posti sotto sequestro dal giudice comunale di Lissa. Una motovedetta jugoslava li aveva fermati lunedì mentre sostavano 13 miglia ad Ovest di Buis (Bisevo), Isola che dista poche miglia da Lissa.

I due comandanti invano hanno protestato per l'illegalità del fermo al di fuori delle acque territoriali jugoslave; hanno dovuto seguire l'unità della marina da guerra jugoslava i cui uomini, dopo aver sparato un razzo, minacciavano di aprire il fuoco con le mitragliatrici.

Sale così a cinque il numero dei pescherecci italiani sequestrati nell'arco di un mese al largo della Dalmazia; al sequestro del «Sere-na» del compartimento di Fano disposto il 7 giugno dal giudice di Zara era seguito il 30 giugno quello del «Santa Maria di Lourdes» e del «Dario Primo» entrambi del compartimen-

to di Manfredonia, disposto dallo stesso giudice di Lissa che ha emesso la nuova dura sentenza.

I due uomini di equipaggio della «Marian-

na Ranalli» e i tre dell'«Angela Lucia» sono giunti ieri mattina a Spalato con il traghetto proveniente da Lissa ed hanno riferito subito l'accaduto al nostro consolato, dal quale ora vengono assistiti in attesa di rientrare in Italia con la prima nave di linea. I comandanti sono rimasti — in stato di fermo — a Komiza, porto occidentale di Lissa, in attesa che paghino le pesanti multe loro inflitte: 4 milioni e 800 mila lire ciascuno.

Nella sentenza di condanna, il giudice ha preso atto delle dichiarazioni dei comandanti, cioè della loro protesta per il fermo avvenuto al di fuori delle acque jugoslave, ma non ne ha tenuto alcun conto, sottolineando invece che l'«Angela Lucia» era già stata fermata il 28 dicembre 1983 e la «Marianna Ranalli» il 12 aprile di quest'anno in acque territoriali jugoslave. Dunque erano «recidive».

Il dissequestro dei pescherecci potrà essere deciso dal tribunale della Croazia di Zagabria, al quale sono già stati presentati tre ricorsi per i primi sequestri.

CONVEGNO A LIGNANO SULLO «SPETTACOLO VIAGGIANTE ED IL TURISMO»

## L'industria del paese dei balocchi

Dietro le luci dei luna-park ci sono 5 mila esercenti e 15 mila lavoratori  
Il preoccupante orientamento di decentrare le giostrine dal centro alla periferia

LIGNANO — Forse il danno maggiore l'ha fatto Colodi con il suo paese dei balocchi, popolato da individui sempre inclini a catturare con malizia e false illusioni i bambini dabbene e a distrarli dai loro sacrosanti doveri per portarli ad una inevitabile perdizione. Una bella pubblicità negativa. Ma i tempi cambiano e l'evoluzione dei costumi con essi. Non sappiamo cosa avrebbe potuto dire Colodi a questo primo convegno nazionale «Lo spettacolo viaggiante ed il turismo» dell'Ansva (Associazione nazionale spettacoli viaggianti), Confesercenti a Assolutissimo, iniziato ieri a Lignano. Abbiamo però la netta sensazione che le parti si sarebbero invertite e le orecchie d'asino sarebbero toccate questa volta al malcapitato autore di Pinocchio.

Questo per esemplificare il difficile e sospettoso rapporto che da sempre intercorre tra fornitori di spettacoli viag-

gianti e gente «comune», rapporto che si porta dietro ancora oggi non pochi condizionamenti e luoghi comuni, che i rappresentanti dell'Ansva, si sono proposti di chiarificare.

Dietro alle luci multicolori dei luna-park, ad un mondo solo in apparenza effimero, si nasconde infatti una realtà di circa 5.500 esercenti che operano professionalmente nel territorio nazionale. Una realtà che rivendica oggi i propri diritti, ma anche la certezza di un ruolo sociale ed economico, imprenditoriale, che supera l'attuale ambito di «diversità» e marginalità.

Non un fatto folcloristico quindi ma un'industria del divertimento che dà lavoro a 15 mila persone ed attorno alla quale gravita una produzione di attrezzature specifiche ed all'avanguardia che fa capo ad innumerevoli fabbriche sparse soprattutto tra Emilia, Romagna e basso Veneto.

Dagli interventi di Sergio Vacondio, presidente dell'Ansva del Veneto e dalle relazioni di Marco Venturi, segretario nazionale dell'associazione è emersa una serie di problemi che investono il settore.

Tra queste l'inflazionamento del nulla-osta ministeriale, le laboriose pratiche per ottenere la fornitura di energia elettrica, il problema dei trasporti (eccessivi pedaggi autostradali eccetera) ma soprattutto — ed è questo probabilmente il nodo centrale — la politica delle aree destinate allo spettacolo viaggiante.

Si riscontra infatti — dicono i rappresentanti dell'Ansva — un preoccupante orientamento a decentrare queste aree lontano dai centri storici, mentre è consuetudine e tradizione che lo spettacolo viaggiante rimanga nel contesto dei centri urbani, anziché essere emarginato nelle periferie.

Un costante rapporto viene ricercato inoltre con il turismo, che non deve essere più inteso — sostiene l'Ansva — come settore diversivo, ma soprattutto come un insieme programmatico di strutture ricettive, culturali e ricreative. Da qui la scelta di Lignano come sede di questo primo convegno nazionale. Il centro balneare costituisce infatti l'inizio (o la fine) di quel lungo cordone che unisce la categoria nella stagione estiva e che si snoda, seguendo il turista lungo la dorsale adriatica fino a Pesaro. Nel corso del convegno, i cui lavori continueranno domani si sono succeduti, dopo il saluto del sindaco Merol e del presidente dell'Azienda di soggiorno Teghli, gli interventi di Tullio Nunzi, segretario nazionale dell'Assoturismo, del presidente dell'Ente Moretti, di Zeno Zaffagnini del Pci e di Giuliano Soasi segretario dello Svana.

Gianni Lorigiola

**Fiesta è tua.**

**CON MENO DI 7.000 LIRE AL GIORNO**



900  
1100  
1600  
Diesel

Si, Ford Fiesta è tua con un MINIMO ANTICIPO (solo IVA e messa in strada) e con 48 rate senza cambiali\* a partire da 210.000 lire. Solo 6.904 lire al giorno. Pensa, il prezzo di un biglietto del cinema o di due aperitivi al bar. E' un'offerta davvero straordinaria. Non perdere tempo. Fiesta è tua dai Concessionari Ford.

\*Salvo approvazione della Ford Credit.

prezzi da lire **7.565.000** chiavi in mano

**E' UN'INIZIATIVA DEI CONCESSIONARI FORD.**



## In poche righe

## Sì del Senato alla legge finanziaria

ROMA — La commissione Bilancio del Senato, presieduta dal sen. Castiglione, ha espresso ieri parere favorevole al proseguimento dell'esame della nuova legge finanziaria per il Friuli-Venezia Giulia. Com'è noto, ormai da anni le entrate della Regione sono a regime provvisorio. Questo in attesa di una legge di coordinamento con la riforma tributaria.

Durante la seduta della commissione bilancio, è stato sottolineato, come del resto aveva già fatto il ministero del Tesoro, che le entrate in favore della Regione, per effetto del disegno di legge, sono quantificabili in 390 miliardi per il 1984, 525 miliardi per il 1985 e 680 miliardi per il 1986. Al termine dell'incontro, il sen. Castiglione ha dichiarato che è ormai spianata la strada per l'approvazione finale da parte del Senato. Approvazione che potrebbe avvenire già oggi.

## Pirano chiusa al traffico

PIRANO — A partire da questa mattina, in base a una delibera dell'Assemblea comunale, Pirano è chiusa alla circolazione degli autoveicoli. Potranno entrare nel centro cittadino soltanto automezzi di pubblico intervento, quelli usati per il rifornimento dei negozi e le automobili private i cui proprietari dispongono di garage.

Tutti gli altri veicoli a motore dovranno essere lasciati alle porte della cittadina, nel parcheggio che si estende fino al complesso alberghiero «Bernardin» e nello spazio antistante all'azienda comunale. Il prezzo del parcheggio è di 20 dinari al giorno per i residenti e di 12 dinari — per 2 ore — per gli jugoslavi non residenti. Agli stranieri due ore di parcheggio costeranno 45 dinari (circa 500 lire).

## Variazioni al bilancio

TRIESTE — La prima commissione integrata del Consiglio regionale si è riunita ieri sotto la presidenza del consigliere Dominici (Dc). Nel corso della seduta è stato approvato a maggioranza il disegno di legge, presentato dal repubblicano Cirianni, che apporta variazioni al bilancio pluriennale 1984-86 e al bilancio di previsione per il 1984 (primo provvedimento). Hanno votato contro il disegno di legge i rappresentanti del Pci, Dp e Msi-Dn. La LpT si è astenuta.

## Fanfara di bersaglieri a Lignano

LIGNANO — Sabato con inizio alle ore 20.30, la fanfara dell'Associazione nazionale bersaglieri, sezione «E. Toti», sfilerà lungo le vie di Lignano Sabbiadoro e successivamente in quelle di Lignano Pineta, concludendo la serata con un breve concerto.

## Il Psi sulla condanna di Seselj

TRIESTE — «La pesante condanna inflitta dal regime jugoslavo a Vojislav Seselj è un atto persecutorio che colpisce le coscienze democratiche e costituisce un'offesa e un attacco a uno dei più elementari diritti umani: quello di poter esprimere liberamente il proprio pensiero». Così il capogruppo del Psi al Consiglio regionale, Gianfranco Carbone, ha commentato la recente decisione del tribunale di Belgrado che ha inflitto otto anni di carcere al docente jugoslavo.

## Raduno di scout in Carinzia

TRIESTE — A Globasnica (Globasnitz), nella regione della Carinzia in cui vive la comunità slovena si svolgerà nella seconda metà di luglio il terzo «jamboree» organizzato dagli scout sloveni che vivono e operano nella Carinzia e nel Friuli-Venezia Giulia.







## GIORNALE DI TRIESTE

FORTE LA TENSIONE TRA GLI STUDENTI DEL «DANTE»

## Un terno al lotto la maturità: come partecipare a un telequiz

Mentre la commissione torchia i candidati nei corridoi si critica il tipo d'esame

«E adesso se ci cambiano la seconda materia siamo finiti». Al liceo classico «Dante» sono appena iniziati gli orali di maturità, e tra gli studenti tira già aria di bufera. Nel corridoio del piano ammezzato, davanti all'aula di storia dell'arte trasformata in quartier generale della prima commissione, «radio esami» ha diffuso da poco notizie catastrofiche: con questi professori non si scherza, sono tremendi. Pettegolezzi attendibili dicono che i primi candidati della mattina sono stati torchiati per bene.

Dentro, nell'aula, c'è un'atmosfera pesante: quasi non si respira, e fa un caldo d'inferno. Tutte le finestre sono sbarrate. Qualcuno ha tirato pure le tende. Sono passate da poco le 10.30. Adesso tocca ad Andrea, il secondo maturando sorteggiato per questa prima giornata di colloqui orali. Fa appena in tempo a sedersi al tavolo della commissione che parte la prima raffica di domande.

Interroga il commissario d'italiano, dall'accento spiccatamente padovano e con la erre che rotola. «I Promessi sposi» quando sono stati pubblicati?», Andrea precisa: «Veramente ci sono state tre stesure diverse del romanzo». «E allora — incalza chi fa le domande — mi dica quale è la più interessante». «Penso quella di mezzo». Il professore continua imperterrito: «Si ricorda forse come è chiamata questa edizione? La... la... ventisettana».

Al «Dante» gli studenti non amano questo esame di maturità. La formula inventata dal ministero quasi quindici anni fa non li convince. «E' come partecipare a un telequiz — spiegano — dove vince non chi è più preparato, ma chi riesce a trovare in quel momento la concentrazione giusta. La scuola, però, dovrebbe essere diversa dalla tivù. Qui ci giochiamo cinque anni di carriera scolastica in quaranta minuti. Riuscire a ragionare sul programma svolto, con una fida bestiale addosso, non è facile».

Bruno Mancini, commissario di storia nella prima commissione del «Dante», che insegna al liceo scientifico «Copernico» di Udine, rincara la dose. «Questa formula non funziona affatto — dice — anzi il congegno della maturità è vergognoso. Già vengono scelte quattro materie a caso. E poi si pretende da noi insegnanti che inventiamo il colloquio su due piedi. Ma io devo pur saggiare la preparazione dello studente. Non posso farlo parlare della politica di Cavour se me la colloca nel 1910. Senza contare che i metodi di insegnamento sono diversissimi da un insegnante all'altro. E non posso pretendere che lo studente, all'esame, imposti il discorso secondo certi criteri che vanno bene a me».

La macchina da interrogazione della prima commissione, intanto, funziona sempre a pieno ritmo. E i candidati continuano a sudare freddo. Paola sta leggendo «Io sono una creatura», la poesia di Giuseppe Ungaretti che termina con i famosissimi versi «la morte si scosta vivendo». Il professore di italiano la interrompe a metà. «Ha fatto un grosso errore — dice con enfasi — e forse non se ne rende conto. Lei non ha letto il titolo della lirica, un vero affronto per Ungaretti. E poi si ricordi che la lettura vale metà dell'interrogazione». Dopo la seconda materia, scienze naturali, il colloquio è terminato. Ma anche il finale è «thrilling». «Cosa farà dopo la maturità», chiede il presidente di commissione. E si affrettava subito ad aggiungere: «Se sarà promossa».

## In poche righe

## Domani riprende «Triestestate»

Domani sera riprende «Triestestate», la manifestazione dedicata ai triestini che rimangono in città nel fine settimana. La sede di svolgimento è la zona — avvolta nel verde — tra strada di Guardiella e strada per Longera (via Timignano, autobus 35). L'ingresso è libero e costante «regoliamo» inizia alle 19 e si conclude domenica.

Sono allestiti chioschi enogastronomici e si balla con gli «Est-Nord-Est». Inoltre sono in programma per domani la rassegna con brani e partecipanti del recente VI Festival triestino di Fulvio Martini; sabato un torneo di ballo e domenica un programma d'intrattenimento con Radio Quattro. Infine per sabato 21 Lorenzo Piat presenterà il suo concerto musicale.

## Le tasse per l'acquisto di una casa

Il Collegio dei mediatori di Trieste, aderente all'Unione commercialisti, in riferimento alla mancata proroga della legge Formica 168/82 che prevedeva agevolazioni fiscali di vario tipo per l'acquisto di appartamenti, ritiene utile ricordare alcuni particolari relativi ai casi di cessione di appartamenti per uso di prima abitazione a privati cittadini.

Se il venditore è un'ente o un'impresa (escluse le imprese di costruzione), il compratore — precisa il Collegio mediatori — paga il 18% di Iva e 150 mila lire fisse per spese varie. Se il venditore è invece un'impresa di costruzione, l'Iva da versare ammonta al 2% e restano fisse le 150 mila lire.

Se, infine, anche il venditore è una persona fisica, quindi non soggetta a Iva, il compratore paga il 10% fra imposte catastali, di registro e ipotecarie.



Non sembrano tesi i candidati che assistono agli esami di maturità al liceo «Dante»: la presenza del fotografo riesce addirittura a strappare qualche sorriso, magari forzato (Italfoto)

Nell'altro liceo classico, il «Petrarca», alcuni commissari puntano il dito contro i programmi. «Sono troppo vasti — spiega l'insegnante d'italiano, Ines Burani, che vie-

ne dal liceo scientifico «Moro» di Reggio Emilia — ad esempio la letteratura italiana di Ottocento e Novecento in un anno non si riesce a fare bene. Le letterature straniere, poi,

sono totalmente trascurate. Non c'è collegamento con la storia, né con la filosofia. E si dà troppo spazio alla parte mnemonica».

A. M. L.

## Lo specchio dei prezzi

## MERCATO ORTOFRUTTURICO ALL'INGROSSO (\*)

ORTAGGI:	MINIMO	MASSIMO
BIETOLE DA TAGLIO (BLEDE)	400 (500)	700 (1000)
CAROTE	500 (—)	700 (—)
CAVOLFORI	— (—)	— (—)
CICORIA	— (700)	— (1200)
CIPOLLE	350 (700)	800 (1000)
INDIVIA	800 (—)	500 (—)
LATTUGA	300 (—)	550 (—)
PATATE	— (—)	2000 (—)
PEPERONI	400 (—)	1000 (—)
POMODORI	1500 (1000)	5000 (3000)
RADICCHIO	700 (800)	1000 (1200)
SEDANO VERDE	— (800)	— (1200)
SPINACI	400 (800)	800 (1000)
ZUCCHINE	— (—)	— (—)

## FRUTTA:

	MINIMO	MASSIMO
CLICGIE	1000 (—)	3300 (—)
ARANCE	— (—)	— (—)
BANANE	1900 (—)	2150 (—)
LIMONI	800 (—)	1100 (—)
UVA	— (—)	2000 (—)
FRAGOLONI	2000 (—)	3000 (—)
MELE	480 (—)	1100 (—)
PERE	— (—)	1800 (—)

(\*) Listino prezzi dell'11.7.1984. Le cifre tra parentesi si riferiscono ai prezzi dei prodotti di provenienza locale. - I prezzi al netto di tara (15-20%) si intendono per chilogrammo. (\*\*) Listino prezzi all'ingrosso del 10.7.1984. Le cifre tra parentesi si riferiscono ai prezzi al dettaglio praticati alla Pescheria centrale l'11.7.1984. I prezzi si intendono al chilogrammo.

## MERCATO ITTICO ALL'INGROSSO (\*\*)

PESCI:	MINIMO	MASSIMO
BRANZINI	7000 (2800)	30000 (2800)
CEFALI	500 (2000)	4000 (2600)
GUATI GIALLI	7000 (—)	7000 (—)
MOLI	1800 (800)	12000 (800)
MORMORE	10000 (—)	10000 (—)
PASSERE	15000 (36000)	31000 (36000)
PALOMI (ASIA, CAN)	2000 (3900)	4000 (3900)
RIBONI	1000 (—)	9000 (—)
ROSPO (CODE)	11000 (—)	13000 (—)
SARDELLA	200 (1600)	1430 (1800)
SARDONI	790 (1600)	2860 (3600)
SGOMBRI	1000 (3900)	9000 (6800)
TONNI	3500 (9800)	4500 (10800)
TROTE	2000 (4900)	3500 (4900)

## CROSTACEI E MOLLUSCHI

	MINIMO	MASSIMO
ASTICI	— (—)	— (—)
CALAMARI	8000 (5600)	13000 (16000)
CANOCHE	4000 (12800)	10000 (12800)
CAPELUNGHE	9000 (—)	9000 (—)
CAPEZZOZZOLI	1000 (2000)	2000 (3000)
MITILI (PEOCI)	1500 (2400)	1800 (2400)
SCAMPI (CODE)	10000 (—)	19000 (—)
SEPIE	2500 (5800)	6000 (6800)

DA SABATO IN FIERA TANTI NOMI ILLUSTRI PER PARLARE DI SCIENZA

## Granelli, Niccolini e la Belisario al Festival nazionale dell'Unità

Questi gli appuntamenti scientifici al Festival nazionale dell'Unità, interamente dedicato a temi scientifici, che inizierà sabato nel comprensorio fieristico.

Cominceremo con gli incontri, i dibattiti e le conversazioni. Sabato alle 20.30 al teatro tenda si parlerà di «Scienza e utopia», parteciperà tra gli altri Renato Nicolini, assessore alla cultura del comune di Roma, presiderà Giuseppe Petronio dell'università di Trieste. Domenica, stessa ora e stesso posto, incontro con il ministro della ricerca scientifica Luigi Granelli su «L'Italia e la ricerca scientifica: il ruolo di Trieste». Saranno presenti tra gli altri il rettore dell'università Paolo Fusaroli e il presidente del Cnr Ernesto Quagliariello.

Lunedì, alle 20.30, centro congressi conversazione con Margherita Hack, direttrice dell'Osservatorio astronomico su «Vita e morte dell'universo: alle frontiere dell'a-

stronomia». Martedì, stesso posto e stessa ora, Alberto Oliviero dell'università La Sapienza di Roma parlerà su «Il pianeta cervello: alle barriere della biologia». Mercoledì alle 20 al teatro tenda dibattito su «La scienza e il destino della terra». Giovedì alle 20.30 al centro congressi «La quinta generazione dei computer: alle frontiere dell'informatica» conversazione con Giovanni Battista Gerace dell'università di Pisa.

Venerdì alle 20.30 sempre al centro congressi due conversazioni: «La scienza e la guerra» con Francesco Calogero, università La Sapienza di Roma, e «Cos'è una macchina acceleratrice di particelle». Sabato 21 alle 20.30 al teatro tenda dibattito con Marisa Belisario, presidente dell'Italia, su «Nuove tecnologie e occupazione: i robot e i posti di lavoro», parteciperà tra gli altri Bruno Trentin, segretario nazionale della Cgil. Infine domenica 22 alle 20.30 al

centro congressi incontro su «La divulgazione scientifica». Questi invece i film che saranno tutti proiettati allo spazio cinema: sabato «Non ho tempo» (ore 19) e «Il mondo nuovo» (21); domenica: «Luci da follia» (ore 19, 21); lunedì: «Metropolis» (19, 21); martedì: «Tempi moderni» (19, 21); mercoledì: «Dossier 51» (19, 21); giovedì: «La battaglia di San Pietro» e «La luce sta documentata» (19, 21); venerdì: «Warrior» (19, 21); sabato 21: «Koyanishqatsi» anteprima (19, 21), questo film sarà ripetuto anche domenica con lo stesso orario.

Tra gli altri spettacoli: lunedì alle 21 «Biting» da un'idea di Alfredo Lacossaglia; martedì alle 21 gli «Ochi Ridi» mercoledì ore 22 «A piede libero» con Claudio Micallef tutti al teatro tenda. Giovedì: ore 21 castello di San Giusto concerto di Enzo Jannacci; venerdì, ore 21, teatro tenda, la banda cittadina «Giuseppe Verdi».

## IMPEGNO DEL CONSIGLIO COMUNALE

## Da ottobre a Muggia maggiore autonomia alle circoscrizioni

Mozione a sostegno della cardiocirurgia

Una lunga pausa estiva è calata sulla vita politica muggiana: solo a settembre infatti tornerà a riunirsi il consiglio comunale e probabilmente la decisione è stata presa anche per far decantare il «caso Donadei». Ma per gli amministratori gli impegni non mancano. Fra questi c'è da risolvere il problema del funzionamento dei consigli circoscrizionali, un tema al quale è stata dedicata addirittura una giornata di studi.

Ora si dovrebbe passare alla fase attuativa. Il consiglio comunale ha infatti approvato di recente all'unanimità un ordine del giorno che impegna la giunta a predisporre entro il mese di ottobre un nuovo regolamento per i consigli circoscrizionali che preveda l'elezione diretta e l'attribuzione di poteri deliberativi agli organismi che ne hanno la possibilità «secondo le norme di legge».

La giunta inoltre dovrà individuare, in concomitanza con la stesura del bilancio di previsione per il 1985, gli opportuni strumenti tecnici atti

a stabilire in misura percentuale la disponibilità finanziaria destinata ogni anno alle attività dei consigli circoscrizionali.

In altre parole, i «parlamentini di quartiere» avranno finalmente la possibilità di prendere autonome decisioni in alcune materie (come, ad esempio, la manutenzione del verde pubblico, per fare uno degli esempi più frequenti), disponendo anche di un fondo proprio (si parla di alcune decine di milioni all'anno). Finora invece i consigli avevano goduto solo di un potere consultivo nei confronti della giunta: insomma, potevano esprimere solo pareri, e nemmeno vincolanti.

Che la causa del mancato funzionamento dei consigli stesse proprio nel loro limitato potere lo ammette lo stesso ordine del giorno, che ricorda inoltre come già nel bilancio in corso siano state assunte «significative decisioni» nella direzione di affidare ai consigli circoscrizionali una vera e propria capacità d'intervento.

Nel corso della medesima seduta inoltre l'assemblea comunale ha approvato una mozione presentata dalla giunta in cui si afferma che il piano sanitario regionale e le successive dichiarazioni dell'assessore regionale Renzulli in merito alla soppressione della divisione di cardiocirurgia a Trieste non possono essere condivise dal consiglio.

«Il settore degli anziani — dice la mozione — che interessa tanta parte della nostra egione, ripropone le stesse contraddizioni. Non si può andare a una consistente riduzione del ricovero delle persone anziane se non si predispongono strumenti per consentire ai Comuni la creazione di servizi socio-sanitari territoriali di sostegno. Un disegno di tale portata presuppone la creazione di una rete di servizi nel territorio e l'avvio dei distretti».

«In questo quadro — prosegue la mozione — la soppressione della cardiocirurgia a Trieste e di conseguenza tutto il notevole lavoro svolto fino ad oggi non può che portare ulteriori carenze nella prestazione di servizi sanitari già di per sé precari».

L. Mi.

## Promossi ai corsi professionali

L'Istituto regionale per la formazione professionale ha reso noti i nomi degli allievi del centro settore industria e artigianato che hanno superato gli esami finali e intermedi e i corsi di specializzazione. Questi gli allievi qualificati.

**Operatori macchine utensili:** Bossi Maurizio, Ciliar Stefano, Concina Paolo, Daniele Gino, Delbello Daniele, Ermano Franco, Giacomini Giulio, Italiano Raimondo, Palermo Luca, Reggente Mauro, Scaglia Andrea, Toscani Roberto.

**Impiantisti termoidraulici:** Angelini Franco, Ballarin Giovanni, Bole Mauro, Buzzal Gnanfranco, Crevatin Walter, De Blasio Ramon, Delbello Fabio, Dudine Stefano, Gregori Mario, Panizolo Claudio, Percali Gianluca, Perot Marco, Ruggi Giampaolo, Russi Gian Andrea, Simonetti Andrea, Suard Stefano, Zugna Stefano.

**Disegnatori edili:** Barocchini Fulvio, Bembì Cinzia, Calcinà Roberta, Fabian Angelina, Nicollini Luana, Pertot Mauro, Rizzotti Cristina, Sala Gioia, Saxida Elena, Zupanchi Ornella.

**Gravi pubblicitari:** Degraassi Massimo, Leghissa Cinzia, Musio Laura, Nemaz Paolo, Nemi Fabio, Patronaggio Paolo, Sabadin Daniele, Stefani Alessandro, Verlicchi Massimo.

**Sommatori in servizio locale:** Calligaris Roberto, Cardo Paolo, Carezza Stefano, Colautti Franco, Colautti Veronico, Franz Giorgio, Hvala Ugo, Montemurro Aldo, Marese Diego, Martino Antonio, Pina Livio, Rossi Marino, Sacani Mauro, Sallusti Franco, Tasinato Rossano, Tendella Sergio, Zanon Pietro, Zangrande Carlo, Longhi Daniele.

**Operatori macchine utensili:** Q1: Angeli Stefano, Di Lerna Ennio, Espen Mauro, Germano Alessandro, Lombardi Diego, Cuschie Paolo, Perluza Roberto, Graziano Stefano, Gustin Massimiliano, Mi-

lani Roberto, Perini Fabio, Savi Andrea, Zuzich Adriano. **Elettrotecnici:** Basso Paolo, Buranello Marco, Castiglione Mauro, Luca Mauro, Mauro Moreno, Naperotti Roberto, Nicheli Paolo, Pastorini Alessandro, Prato Giuseppe, Sponza Alessandro, Tulliani Marino, Valentini Stefano.

**Disegnatori edili:** Barocchini Fulvio, Bembì Cinzia, Calcinà Roberta, Fabian Angelina, Nicollini Luana, Pertot Mauro, Rizzotti Cristina, Sala Gioia, Saxida Elena, Zupanchi Ornella.

**Gravi pubblicitari:** Degraassi Massimo, Leghissa Cinzia, Musio Laura, Nemaz Paolo, Nemi Fabio, Patronaggio Paolo, Sabadin Daniele, Stefani Alessandro, Verlicchi Massimo.

**Sommatori in servizio locale:** Calligaris Roberto, Cardo Paolo, Carezza Stefano, Colautti Franco, Colautti Veronico, Franz Giorgio, Hvala Ugo, Montemurro Aldo, Marese Diego, Martino Antonio, Pina Livio, Rossi Marino, Sacani Mauro, Sallusti Franco, Tasinato Rossano, Tendella Sergio, Zanon Pietro, Zangrande Carlo, Longhi Daniele.

**Operatori macchine utensili:** Q1: Angeli Stefano, Di Lerna Ennio, Espen Mauro, Germano Alessandro, Lombardi Diego, Cuschie Paolo, Perluza Roberto, Graziano Stefano, Gustin Massimiliano, Mi-

lani Roberto, Perini Fabio, Savi Andrea, Zuzich Adriano. **Elettrotecnici:** Basso Paolo, Buranello Marco, Castiglione Mauro, Luca Mauro, Mauro Moreno, Naperotti Roberto, Nicheli Paolo, Pastorini Alessandro, Prato Giuseppe, Sponza Alessandro, Tulliani Marino, Valentini Stefano.

**Disegnatori edili:** Barocchini Fulvio, Bembì Cinzia, Calcinà Roberta, Fabian Angelina, Nicollini Luana, Pertot Mauro, Rizzotti Cristina, Sala Gioia, Saxida Elena, Zupanchi Ornella.

**Gravi pubblicitari:** Degraassi Massimo, Leghissa Cinzia, Musio Laura, Nemaz Paolo, Nemi Fabio, Patronaggio Paolo, Sabadin Daniele, Stefani Alessandro, Verlicchi Massimo.

**Sommatori in servizio locale:** Calligaris Roberto, Cardo Paolo, Carezza Stefano, Colautti Franco, Colautti Veronico, Franz Giorgio, Hvala Ugo, Montemurro Aldo, Marese Diego, Martino Antonio, Pina Livio, Rossi Marino, Sacani Mauro, Sallusti Franco, Tasinato Rossano, Tendella Sergio, Zanon Pietro, Zangrande Carlo, Longhi Daniele.

**Operatori macchine utensili:** Q1: Angeli Stefano, Di Lerna Ennio, Espen Mauro, Germano Alessandro, Lombardi Diego, Cuschie Paolo, Perluza Roberto, Graziano Stefano, Gustin Massimiliano, Mi-

lani Roberto, Perini Fabio, Savi Andrea, Zuzich Adriano. **Elettrotecnici:** Basso Paolo, Buranello Marco, Castiglione Mauro, Luca Mauro, Mauro Moreno, Naperotti Roberto, Nicheli Paolo, Pastorini Alessandro, Prato Giuseppe, Sponza Alessandro, Tulliani Marino, Valentini Stefano.

**Disegnatori edili:** Barocchini Fulvio, Bembì Cinzia, Calcinà Roberta, Fabian Angelina, Nicollini Luana, Pertot Mauro, Rizzotti Cristina, Sala Gioia, Saxida Elena, Zupanchi Ornella.

**Gravi pubblicitari:** Degraassi Massimo, Leghissa Cinzia, Musio Laura, Nemaz Paolo, Nemi Fabio, Patronaggio Paolo, Sabadin Daniele, Stefani Alessandro, Verlicchi Massimo.

**Sommatori in servizio locale:** Calligaris Roberto, Cardo Paolo, Carezza Stefano, Colautti Franco, Colautti Veronico, Franz Giorgio, Hvala Ugo, Montemurro Aldo, Marese Diego, Martino Antonio, Pina Livio, Rossi Marino, Sacani Mauro, Sallusti Franco, Tasinato Rossano, Tendella Sergio, Zanon Pietro, Zangrande Carlo, Longhi Daniele.

**Operatori macchine utensili:** Q1: Angeli Stefano, Di Lerna Ennio, Espen Mauro, Germano Alessandro, Lombardi Diego, Cuschie Paolo, Perluza Roberto, Graziano Stefano, Gustin Massimiliano, Mi-

lani Roberto, Perini Fabio, Savi Andrea, Zuzich Adriano. **Elettrotecnici:** Basso Paolo, Buranello Marco, Castiglione Mauro, Luca Mauro, Mauro Moreno, Naperotti Roberto, Nicheli Paolo, Pastorini Alessandro, Prato Giuseppe, Sponza Alessandro, Tulliani Marino, Valentini Stefano.

**Disegnatori edili:** Barocchini Fulvio, Bembì Cinzia, Calcinà Roberta, Fabian Angelina, Nicollini Luana, Pertot Mauro, Rizzotti Cristina, Sala Gioia, Saxida Elena, Zupanchi Ornella.

**Gravi pubblicitari:** Degraassi Massimo, Leghissa Cinzia, Musio Laura, Nemaz Paolo, Nemi Fabio, Patronaggio Paolo, Sabadin Daniele, Stefani Alessandro, Verlicchi Massimo.

**Sommatori in servizio locale:** Calligaris Roberto, Cardo Paolo, Carezza Stefano, Colautti Franco, Colautti Veronico, Franz Giorgio, Hvala Ugo, Montemurro Aldo, Marese Diego, Martino Antonio, Pina Livio, Rossi Marino, Sacani Mauro, Sallusti Franco, Tasinato Rossano, Tendella Sergio, Zanon Pietro, Zangrande Carlo, Longhi Daniele.

**Operatori macchine utensili:** Q1: Angeli Stefano, Di Lerna Ennio, Espen Mauro, Germano Alessandro, Lombardi Diego, Cuschie Paolo, Perluza Roberto, Graziano Stefano, Gustin Massimiliano, Mi-

lani Roberto, Perini Fabio, Savi Andrea, Zuzich Adriano. **Elettrotecnici:** Basso Paolo, Buranello Marco, Castiglione Mauro, Luca Mauro, Mauro Moreno, Naperotti Roberto, Nicheli Paolo, Pastorini Alessandro, Prato Giuseppe, Sponza Alessandro, Tulliani Marino, Valentini Stefano.

**Disegnatori edili:** Barocchini Fulvio, Bembì Cinzia, Calcinà Roberta, Fabian Angelina, Nicollini Luana, Pertot Mauro, Rizzotti Cristina, Sala Gioia, Saxida Elena, Zupanchi Ornella.

**Gravi pubblicitari:** Degraassi Massimo, Leghissa Cinzia, Musio Laura, Nemaz Paolo, Nemi Fabio, Patronaggio Paolo, Sabadin Daniele, Stefani Alessandro, Verlicchi Massimo.

**Sommatori in servizio locale:** Calligaris Roberto, Cardo Paolo, Carezza Stefano, Colautti Franco, Colautti Veronico, Franz Giorgio, Hvala Ugo, Montemurro Aldo, Marese Diego, Martino Antonio, Pina Livio, Rossi Marino, Sacani Mauro, Sallusti Franco, Tasinato Rossano, Tendella Sergio, Zanon Pietro, Zangrande Carlo, Longhi Daniele.

**Operatori macchine utensili:** Q1: Angeli Stefano, Di Lerna Ennio, Espen Mauro, Germano Alessandro, Lombardi Diego, Cuschie Paolo, Perluza Roberto, Graziano Stefano, Gustin Massimiliano, Mi-

lani Roberto, Perini Fabio, Savi Andrea, Zuzich Adriano. **Elettrotecnici:** Basso Paolo, Buranello Marco, Castiglione Mauro, Luca Mauro, Mauro Moreno, Naperotti Roberto, Nicheli Paolo, Pastorini Alessandro, Prato Giuseppe, Sponza Alessandro, Tulliani Marino, Valentini Stefano.

**Disegnatori edili:** Barocchini Fulvio, Bembì Cinzia, Calcinà Roberta, Fabian Angelina, Nicollini Luana, Pertot Mauro, Rizzotti Cristina, Sala Gioia, Saxida Elena, Zupanchi Ornella.

**Gravi pubblicitari:** Degraassi Massimo, Leghissa Cinzia, Musio Laura, Nemaz Paolo, Nemi Fabio, Patronaggio Paolo, Sabadin Daniele, Stefani Alessandro, Verlicchi Massimo.

## ISTITUTO DALL'ASSEMBLEA

## Salute mentale: Dipartimento Usl

L'Usl Triestina ha istituito il Dipartimento di salute mentale, così come previsto dalla legge di riforma sanitaria e dalla successiva legge regionale di disciplina delle funzioni per la tutela della salute mentale.

Il nuovo organismo nasce con il preciso scopo di coprire le esigenze di tutto il territorio dell'Usl triestina, che come noto, comprende l'intera provincia, attraverso una struttura di coordinamento degli attuali servizi psichiatrici esistenti (sette centri di igiene mentale e le strutture che a essi fanno capo, il servizio psichiatrico di diagnosi e cura, la clinica psichiatrica universitaria e il servizio d'ospitalità allestito a San Giovanni).

Il Dipartimento dovrà inoltre tenere rapporti stretti di lavoro con il gruppo operativo per le tossicodipendenze, con gli organismi privati impegnati sul fronte della riabilitazione, integrazione e reintegrazione sociale, con gli specialisti in psichiatria convenzionata e con i servizi di neuropsichiatria infantile.

Il Dipartimento farà capo al settore assistenza sanitaria di base, specialistica e ospedaliera, e sarà coordinato da un responsabile.

Il provvedimento assembleare che ha siglato l'istituzione dell'organismo è ora al vaglio del comitato provinciale di controllo. Una volta superato l'esame dell'organo tutorio, si passerà alla pratica attuazione del Dipartimento.

L'Usl Triestina ha istituito il Dipartimento di salute mentale, così come previsto dalla legge di riforma sanitaria e dalla successiva legge regionale di disciplina delle funzioni per la tutela della salute mentale.

Il nuovo organismo nasce con il preciso scopo di coprire le esigenze di tutto il territorio dell'Usl triestina, che come noto, comprende l'intera provincia, attraverso una struttura di coordinamento degli attuali servizi psichiatrici esistenti (sette centri di igiene mentale e le strutture che a essi fanno capo, il servizio psichiatrico di diagnosi e cura, la clinica psichiatrica universitaria e il servizio d'ospitalità allestito a San Giovanni).

Il Dipartimento dovrà inoltre tenere rapporti stretti di lavoro con il gruppo operativo per le tossicodipendenze, con gli organismi privati impegnati sul fronte della riabilitazione, integrazione e reintegrazione sociale, con gli specialisti in psichiatria convenzionata e con i servizi di neuropsichiatria infantile.

Il Dipartimento farà capo al settore assistenza sanitaria di base, specialistica e ospedaliera, e sarà coordinato da un responsabile.

Il provvedimento assembleare che ha siglato l'istituzione dell'organismo è ora al vaglio del comitato provinciale di controllo. Una volta superato l'esame dell'organo tutorio, si passerà alla pratica attuazione del Dipartimento.

TRE IMPUTATI RINVIATI AL TRIBUNALE PER PORTO DI ESPLOSI

## Si riparla dell'attentato alla Siot ma per una questione procedurale

Causa d'anomalia procedurale a dodici anni di distanza si riparla dell'attentato di «Settembre nero» all'oleodotto transalpino di San Dorligo della Valle. L'accusa aveva attribuito il crimine alle francesi Marie Paule Therese LeFebvre, 57 anni; Dominique Jurilli, 36 anni; l'algerino Chabane Kadem, di 36 anni, irreperibili, e al cineasta romano Ludovico Codella, e l'aveva imputati di concorso in strage e associazione per delinquere.

Il 30 novembre del '77, la Corte d'assise, che assolse Codella, e condannò gli altri per strage ma lo scagionò dall'altra accusa, rilevò che nel decreto di citazione a giudizio era stata omessa l'imputazione di estorsione e porto di materiale esplosivo e soltanto per questa parte rinvio gli atti all'ufficio istruttoria. In questi giorni, il giudice Filippo Giullotta ha rinviato i tre davanti al giudizio del Tribunale mentre ha assolto Ludovico Codella per non avere egli com-

messo il fatto. La criminosa impresa risale all'alba del 4 agosto del '72 quando la Siot si trasformò in un mare di fiamme, che conflagrò nel comprensorio imponenti soccorsi. Venne disposta un'inchiesta, e si accertò che accanto a quattro serbatoi erano state collocate cariche al plastico innescate ad accenditori a capsula.

Esplodendo, gli ordigni avevano provocato l'incendio di tre serbatoi e avevano danneggiato il quarto. Le indagini si orientarono rapidamente verso gli affiliati di «Settembre nero» ma nessuno dei presunti responsabili venne rintracciato: uno dei capi, Mohamed Bouidja morì a Parigi il 26 giugno del 1973, saltando in aria assieme alla sua auto imbottita di esplosivo, un italiano riuscì a provare la propria estraneità al fatto e venne assolto già in istruttoria. Le due donne, Kadem e Codella furono, invece, rinviati a giudizio.

Il cineasta protestò disperatamente la propria innocenza e spiegò di essere venuto a Trieste nel gennaio del '72 per trascurare la luna di miele a Muggia e documentò che dal primo al 15 agosto era stato in vacanza a Lampedusa. Poiché il suo nome era segnato su un biglietto in possesso di un sospettato algerino, spiegò che nella sua agenzia si avvicendano molti stranieri ed è abbastanza frequente che qualcuno gli chieda il suo nome e il suo recapito. Il fatto approdò all'Assise d



# GIORNALE DI TRIESTE

## SEGNALAZIONI

### Rimborsi Irpef: tempi troppo lunghi

Ho letto con notevole, ma anche scontata meraviglia, un articolo a pagina 9 del «Piccolo» di giovedì 24 maggio. Esso ci informa che il Consiglio di Stato ritiene valida la prescrizione decennale anche per i crediti d'imposta dei contribuenti verso lo Stato.

Questa norma avrà due «benefici» effetti: da un lato incoraggerà lo Stato a prolungare i termini del rimborso sperando nella disattenzione e nell'assaperazione del cittadino (cui compete il sollecito entro i dieci anni dell'anno della dichiarazione del reddito) e dall'altro scoraggerà molte persone a compilare il mod. 740 per avere il rimborso di importi non molto elevati. A questo punto non ne varrà proprio la pena. Solo pochi ostinati tenderanno la via di lunghe trafale negli uffici delle imposte.

Così, con la scusa di lentezze burocratiche, a vantaggio dei dipendenti del ministero delle Finanze, che potranno prolungare il dolce far niente, le casse dello Stato si ritroveranno con vari miliardi in più illecitamente tolti ai privati. Spero proprio che questa norma possa essere modificata se il potere pubblico vuole conservare ancora un po' di fiducia tra gli italiani. Maria Visconti.

### La Sip fa «traslocare» un'abbonata da Muggia a Trieste

Desidero segnalare un fatto poco piacevole. Abito nel Comune di Muggia — strada per Lazzaretto — e regolarmente il mio nome compariva sull'elenco telefonico. Ora, invece, sulla nuova guida 1984-85 mi accorgo, mio malgrado, di aver cambiato casa e Comune.

di residenza: infatti nel nuovo elenco risulta abitare a Trieste, via Lazzaretto Vecchio.

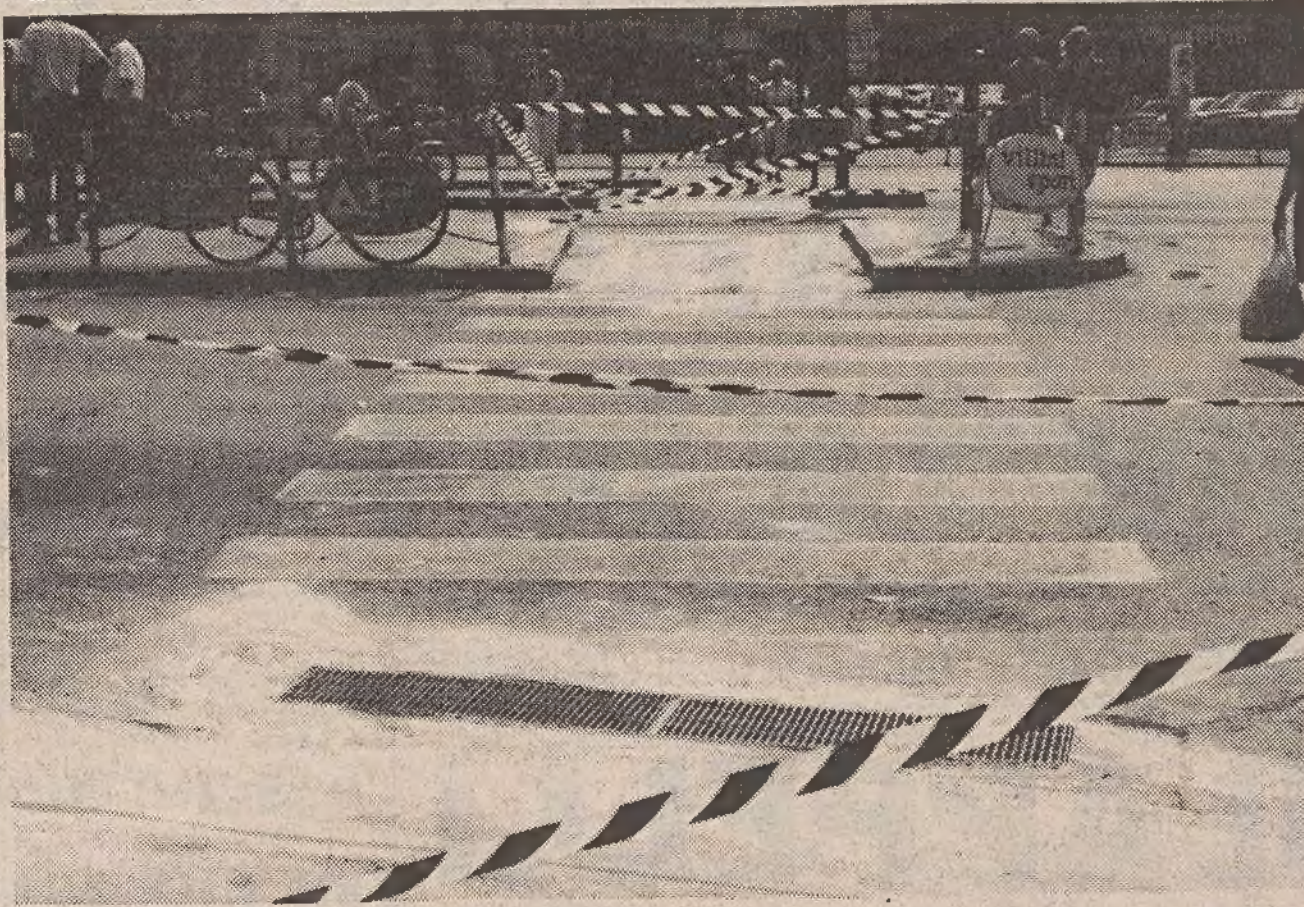
Questo fatto comporterà notevoli fastidi e disagi per l'invio della corrispondenza, pacchi, visite, ecc. di chi non conoscendo il mio indirizzo si fiderà dell'elenco telefonico. Va pure considerato che la radice 27... del numero telefonico identifica la zona di Muggia, per cui con tutti i comodi di cui è dotata l'Azienda si resta proprio strabillati!

Naturalmente ho telefonato alla Sip di Trieste per denunciare il fatto. La risposta è stata molto emblematica: «Non sarà mica lei l'unica a dover lamentare questi errori». Come dire, cioè, mal comune mezzo gaudio. Ma dei riflessi negativi chi risponde? I contratti non vanno forse osservati? Le bollette della Sip a quale indirizzo vanno recapitate? Loretta Querel.

### Melara: «Lasciamoli vivere in pace»

Con riferimento alla Segnalazione apparsa sul «Piccolo» il 29/6/84, intendo portare un modesto contributo all'ampia e spinosa problematica di Rozzol Melara. Concordo pienamente con la signora Gioppo sul fatto che gli abitanti di Melara non sono un fenomeno da baraccone e che sono stanchi di essere analizzati come cavie da laboratorio, mentre sono persone, famiglie che vogliono vivere in pace ed hanno una casa in un complesso «originale» per la nostra città. L'importante ora è viverci bene con le infrastrutture essenziali che da troppo tempo sono state promesse e non ancora realizzate. Non solo strutture sportive, ma anche il centro socio-sanitario, la sala multiuso ed un adeguamento dell'ambiente circostante a livelli degni di una civile convivenza. Giorgio Di Mario, capogruppo Democrazia cristiana consiglio circoscrizionale di Chiadino-Rozzol.

### La Junior Chamber e le barriere



L'abbattimento di quell'unica barriera architettonica urbanistica che il lettore Vittorio Krizmanic ha citato nelle Segnalazioni del 5 luglio, è il frutto della realizzazione progettuale e sostanziale della Junior Chamber italiana — Chapter di Trieste — di cui mi onoro quest'anno di essere il presidente.

L'intendimento della Junior Chamber italiana è stato quello di articolare, nell'anno dell'handicappato, una proposta simbolo che abbia un significato di scelta di atteggiamento e di attitudini nel confronto di problemi la cui soluzione deve passare attraverso la maturità responsabile e civile di tutti.

Come è possibile vedere dalla foto, le modifiche apportate sono state banali e forse per questo efficaci. La creazione di una rampetta di lieve pendenza da un lato e il taglio delle due aiuole dall'altro consentono di risolvere completamente la situazione.

Concordiamo con il signor Krizmanic che tali accorgimenti se pensati contestualmente all'esecuzione delle opere di urbanizzazione non porterebbero certo aggravamenti di nota dal punto di vista della spesa. La realizzazione di Bergamo pratica e funzionale ne è un esempio.

Ciò che sembra viceversa necessario — ed è questa in definitiva la funzione della Junior Chamber italiana ed anche per questo si è scelto l'intervento in piazza Goldoni come zona di intenso passaggio — è il continuo impegno nel cercare di creare una propensione mentale a considerare che la cosiddetta normalità di alcune persone altro non è che un aspetto della diversità di bisogni che esiste tra gli individui, diversità di bisogni per tutti con uguale diritto e dignità di soddisfazione.

In tale profondo convincimento la Junior Chamber italiana — Chapter di Trieste — ha offerto alla Comunità il suo modesto e simbolico contributo. Franco Trevisan.

Nelle lettere indirizzate alle **SEGNALAZIONI** indicare il proprio nome, cognome e indirizzo anche quando si desidera che la firma non compaia.

### Uno strano appello

Care Segnalazioni, tempo fa (precisamente nel periodo dell'adunata degli alpini) mio padre, seguendo un programma televisivo trasmesso da un'emittente locale, ha sentito un appello rivolto ai soci dell'Associazione donatori di sangue nel quale si chiedeva del sangue per l'ospedale infantile della nostra città per dei bambini affetti da male incurabile.

Per ulteriori informazioni bisognava telefonare al numero che appariva in sovrapposizione sul teleschermo. Mio padre ha telefonato e gli è stato detto di recarsi il mattino seguente all'ospedale e di presentarsi al medico addetto al servizio.

Mio padre è andato alla Banca del sangue per la donazione e si è sentito dire: «Se non ci sono almeno venti donatori noi non facciamo alcun prelievo, perché una singola donazione non serve a nulla».

Ora io dico: se hanno fatto un appello televisivo, evidentemente il bisogno di sangue c'era, e allora perché si sono comportati così? Speravano forse che qualche alpino fosse così compassionevole da fare una donazione per poi scriverla a caratteri cubitali sul «Piccolo»? «Generoso alpino dona il proprio sangue ai bambini colpiti dal male del secolo»?

A mio parere questo comportamento è stato a dir poco crudele, in quanto non dico che la donazione di mio padre avrebbe salvato la vita di un bambino ma, assieme a quelle degli altri, avrebbe forse aiutato a prolungare un po' l'esistenza di queste povere creature.

Si parla tanto di riforma sanitaria, ma mi sembra che invece le cose stiano andando sempre peggio, anziché migliorare per dare ai contribuenti una migliore assistenza. F. P.

### Più attente verifiche ai valichi di confine

Gli spedizionieri triestini si sono recentemente lamentati per le lungaggini con cui vengono svolte le operazioni doganali nel porto e ai valichi di confine.

In un servizio trasmesso dalla radio locale, si è tentato di giustificare questi ritardi con l'obbligo, da parte della dogana, di attente verifiche dei Tir e vagoni ferroviari per stroncare il contrabbando di droga, sigarette ecc. Condivido il punto di vista della dogana di verificare attentamente i carichi specialmente in questa zona. Non sono invece d'accordo che operazioni del genere portino a ritardi nella manipolazione delle merci.

### Marciapiede transennato da troppo tempo

E' da circa un anno ormai che in via San Giacomo in Monte, sul muro di contenimento del sovrastante giardino Basevi, si è aperta una fenditura larga un palmo. Il marciapiede, nel settore interessato, è stato trasformato dato il pericolo di frana; e i passanti devono scendere, spesso anche nel mezzo della strada accanto al tratto transennato e munito di segnali di divieto.

Non è certo con molte o rimozioni che si risolve la questione; ma col ripristino della circolazione pedonale sul marciapiede una volta trasformato il muro pericolante la cui fenditura, man mano che passa il tempo, tende ad allargarsi.

Il tener isolato per lunghi mesi il tratto ove incombe il pericolo di frana, senza ulteriori interventi di consolidamento del terreno, non è affatto una soluzione. Lasciando che il muro pericolante la cui fenditura, man mano che passa il tempo, tende ad allargarsi, si avverrà inevitabilmente il crollo. Stelio Tenci.

### «No ai tagli dei posti-letto negli ospedali»

Con riferimento a quanto pubblicato su «Il Piccolo» del 17 giugno «Case di cura trasformate in poliambulatori riordinati» desidererei esporre alcune osservazioni sull'argomento, assai delicato e degno di approfondimento.

La Uil sanità ha lanciato la proposta di trasformare le case di cura private della Provincia di Trieste — già convenzionate con l'Usl — in poliambulatori riordinati. Ciò allo scopo di evitare il licenziamento di una certa parte del personale operante in tali strutture.

Naturalmente — così presentata — la proposta ha trovato favorevole accoglienza tanto da parte degli operatori sanitari preoccupati di mantenere il proprio posto di lavoro quanto da parte del presidente e di alcuni componenti del consiglio circoscrizionale di San Vito-Cittavecchia, che vedono di buon occhio la creazione di strutture sanitarie di tipo ambulatoriale nei rioni periferici più densamente popolati. Cosa sulla quale anche la mia organizzazione, la Cislal, non ha dubbi d'accordo, sempreché tali nuovi supporti non sorgano a scapito delle case di cura private.

Altro motivo a giustificazione del nostro dissenso è constatare che il piano di ristrutturazione delle cliniche private at-

tualmente convenzionate con l'Usl — così come proposto dalla Uil — parte da una concezione marxista, secondo la quale nulla può essere gestito dal privato. Pertanto tale piano è contro la Costituzione, che ammette la libera iniziativa privata; ed è contro la stessa legge istitutiva delle Usl, che prevede — nel settore dell'assistenza sanitaria — la coesistenza del privato con il pubblico.

Inoltre, la chiusura delle case di cura private, unitamente allo smantellamento della Maddalena, dei reparti di lungodegenza di San Giovanni e di parte del «Santorio», toglierebbe i posti-letto proprio a quella utenza, composta prevalentemente di ricoverati anziani, il cui numero a Trieste è in continuo aumento.

Da notare la documentata circostanza delle opzioni per le cliniche private di buona parte degli interessati, pur non essendoci carenze di posti-letto nelle strutture pubbliche. La spartizione delle diramazioni al cittadino il suo diritto di libera scelta; senza — in alternativa, come si vuol far credere — portare ad alcun risparmio, sapendo quanto più lunghi — e quindi più onerosi — siano i ricoveri ospedalieri.

Né il discorso su Cattinara può cambiare la realtà della situazione, in quanto

alle moderne strutture non corrisponde maggiore funzionalità nei confronti dell'assistenza agli anziani; infatti nel nuovo ospedale si lamenta la carenza di personale specializzato a svolgere un servizio così delicato ed impegnativo.

E pur vero che la bozza del Piano sanitario regionale prevede il ridimensionamento dei posti-letto, causa di una serie di licenziamenti, specialmente nel settore privato; ma lo stesso piano prevede anche il trasferimento della Cardiologia ad altra sede.

Si è fatta — per la revoca di tale provvedimento — una sacrosanta battaglia a livello cittadino; altrettanto si predisponga per il ridimensionamento ai tagli dei posti-letto, tagli che debbono essere commisurati alle reali, particolari esigenze della nostra città.

Avanzare certe proposte — tipo quella della Uil — significa accettare supinamente, senza riflettere e senza discutere, decisioni ulteriormente penalizzanti della già precaria situazione sanitaria di Trieste, situazione che può risolversi solo attraverso una riforma sanitaria seria, garante d'una altrettanto seria ed oculata amministrazione delle Usl. Innocenzo Maccan, segretario responsabile della Cislal di Trieste.

### L'assegno d'invalidità

La risposta al quesito proposto dal signor Lino Potocnik nelle Segnalazioni di venerdì 6 giugno in merito all'«Assegno di invalidità» — e cioè della nuova prestazione temporanea che, d'ora in poi, verrà corrisposta in luogo della pensione di invalidità al lavoratore in possesso dei consueti requisiti assicurativi e di una residua capacità lavorativa (meno di un terzo) — è implicitamente contenuta in uno degli articoli finali della legge istitutiva (n. 222 del 12 giugno 1984).

Questo articolo — il n. 12 — stabilisce infatti che, «ove non espressamente previsto, per le prestazioni liquidate ai sensi della presente legge, valgono le norme in vigore nelle gestioni cui le prestazioni stesse fanno capo», comprese, dunque, quelle relative al

limite di reddito (triplo del trattamento minimo) fissati dall'articolo 8 della legge n. 938 del 1983, oltre i quali anche l'assegno in parola non potrà venir attribuito o, se attribuito, ne resterà sospesa la corresponsione.

Circa lo stato della domanda di pensione di invalidità che il lettore afferma di aver presentato all'Inps lo scorso anno — e che sarà pertanto ancora soggetta alle vecchie norme sull'invalidità pensionabile — nessuna indicazione può esser data, avendo il lettore stesso trascurato di fornire i dati anagrafici essenziali per la consultazione degli archivi magnetici dell'ente, ai cui sportelli potrà comunque rivolgersi direttamente per ottenere maggiori ragguagli. Dott. Claudio Moraro, incaricato stampa dell'Inps.

### Alloggi per residenti

Con riferimento alle numerose segnalazioni comparse sul «Piccolo» circa l'impossibilità da parte dei residenti di reperire un alloggio, desidero far presente il mio caso. Sono stato trasferito definitivamente a Trieste, quale dipendente di una pubblica amministrazione e non posso farmi raggiungere dalla mia famiglia, residente altrove, in quanto, avendo nel frattempo acquistato la residenza stabile a Trieste, sono venuto a trovarmi automaticamente nella stessa situazione precaria dei triestini residenti.

Faccio, peraltro, notare che da accertamenti personali e da contatti avuti con proprietari privati e agenzie immobiliari nell'eterna ricerca di un alloggio, ho tratto la convinzione che anche a Trieste, come altrove, esiste per i residenti la possibilità di reperire alloggi ma a condizioni talmente scandalose da scoraggiare ogni onesto cittadino. Si parla di canoni di affitto mensili da 600 a 800 mila lire con strani contratti a scadenza subordinata al pagamento del canone, parte con regolare ricevuta e parte sottobanco, pena la decadenza del contratto stesso.

Stando così le cose non so proprio a quale santo rivolgermi dovendo continuare la vita da solo in una camera in subaffitto o dimettermi per raggiungere la mia famiglia. Non comprendo proprio come le autorità che ci governano e che si definiscono «a favore del popolo» non muovano un dito per sbloccare la situazione dato che gli appartamenti sfitti qui a Trieste sono migliaia. B. L.

### Sulla Costiera interferenze nei programmi Rai

Questa la lettera che l'ing. Giorgio Bregant ha inviato al direttore della sede regionale della Rai e alle Segnalazioni.

Ritengo sia già a conoscenza che da molto tempo è impossibile ricevere lungo la costiera triestina i programmi di Radiotre in modulazione di frequenza a causa di una fortissima interferenza di una radio privata del Veneto che trasmette sulla stessa frequenza. Senza ricorrere ad apparecchiature sofisticate è sufficiente percorrere in auto la strada dal centro città a Sistiana con un'autoradio a bordo per sentire all'improvviso e poi in crescendo subentrare la trasmissione privata in modo da annullare quasi completamente la ricezione di Radiotre.

Disturbate risultano pure le trasmissioni di Radiotre 1 e 2 a causa di altre interferenze. La situazione delle trasmissioni televisive non è per niente migliore: il video di Radiotre è fortemente disturbato dalla trasmissione Atr (è sufficiente girare manualmente l'antenna televisiva per notare come le immagini della trasmissione privata si sostituiscono a quelle della trasmissione di Stato).

Le trasmissioni di Radiotre e di Raiuno che si ricevevano molto bene negli anni scorsi, ora anche queste vengono disturbate in modo più o meno intenso. Poiché mi risulta che la Radiotelevisione italiana non bada a spese per elargire profumatamente presentatori

non sempre indispensabili o per distribuire molto generosamente il denaro pubblico per giochi e quiz a premi, non potrebbe prima migliorare la ricezione delle trasmissioni? Trattandosi di un ente statale che fa pagare a tutti gli utenti un adeguato canone per detto servizio, sussiste un obbligo ben preciso di garantire una perfetta esecuzione della prestazione dovuta (e pagata). Mi sembra, inoltre, che esista una legislazione sufficiente a tutelare le trasmissioni di Stato, e che un ufficio statale all'uopo istituito dovrebbe vigilare sulle trasmissioni radioelettriche; non potendo pertanto la Rai provare che l'inadempimento è dovuto a impossibilità della prestazione, derivante da cause non imputabili al detto ente, il cittadino potrebbe o essere esonerato dal pagare il canone, o chiedere un risarcimento del danno subito.

La situazione è ormai insostenibile. Il livello di ricezione che dovrebbe essere tecnicamente e qualitativamente perfetto è semplicemente indecente. Trattandosi, in definitiva, o di aumentare le potenze di trasmissione o di intervenire con le trasmissioni private (verso le quali non ho che rispetto) per obbligare a lasciare libere le frequenze già da tempo assegnate alla Radiotelevisione italiana, cosa si sta aspettando ancora?

Non avrei dovuto intervenire perché l'Ente radiotelevisivo di Stato avrebbe dovuto di sua iniziativa prendere già da tempo adeguati provvedimenti in considerazione del fatto che le sue trasmissioni sono le uniche in Italia ad essere retribuite attraverso un canone pagato anche dai cittadini meno abbienti. Ing. Giorgio Bregant.

Forse chiarito l'indovinello

Il 26 giugno scorso una persona, firmata purtroppo con le sole iniziali M. D. e quindi rintracciata solamente con questo mezzo, chiedeva di essere aiutata ad individuare uno dei medaglioni illustranti un numero unico del 1910 pro Lega nazionale.

La persona in questione aveva la bontà di telefonarmi al numero 416255 per maggiori dettagli, poiché quelli forniti nella segnalazione citata, non sono certamente sufficienti a chiarire l'indovinello (che presumo di poter spiegare). Fiorenzo de Farioli.

essere retribuite attraverso un canone pagato anche dai cittadini meno abbienti. Ing. Giorgio Bregant.

Forse chiarito l'indovinello

Il 26 giugno scorso una persona, firmata purtroppo con le sole iniziali M. D. e quindi rintracciata solamente con questo mezzo, chiedeva di essere aiutata ad individuare uno dei medaglioni illustranti un numero unico del 1910 pro Lega nazionale.

La persona in questione aveva la bontà di telefonarmi al numero 416255 per maggiori dettagli, poiché quelli forniti nella segnalazione citata, non sono certamente sufficienti a chiarire l'indovinello (che presumo di poter spiegare). Fiorenzo de Farioli.

### «Grafologia, una scienza esatta»

Ho letto con interesse l'articolo sulla scienza di grafologia, essendo anch'io un cultore di questa scienza. Non ho potuto assistere alle varie conferenze, come negli anni scorsi; tuttavia non credo che i vari relatori siano giunti a talune delle conclusioni da voi riportate.

Forse per un disguido o per malinteso è stato scritto che «chi non rispetta il margine destro... molto probabilmente non riesce a stabilire un buon rapporto con il suo prossimo». È vero esattamente il contrario. Tale è, infatti, l'opinione quasi unanime di molti studiosi della materia. Premesso che in grafologia non esistono segni o caratteristiche che abbiano un significato univoco, in quanto nell'esame si devono prendere in considerazione tutti i vari elementi (ossia for-

ma, inclinazione, direzione, orientamento, pressione, ecc.) e che il modo di inserire lo scritto nel foglio corrisponde grosso modo all'atteggiamento dell'individuo di fronte al mondo che lo circonda, è indubbio che il lato sinistro rappresenta il passato e quello destro il mondo esteriore; di conseguenza la riduzione assoluta mancanza del margine destro non può che dimostrare estroversione, socievolezza, disponibilità verso gli altri, bisogno di contatti sociali.

Mi pare, poi, alquanto azzardata ed affrettata la conclusione che i giovani d'oggi sono migliori di quelli d'una volta. Migliore è un'espressione troppo generica per essere ritenuta valida e presuppone dei termini di paragone specifici e rigorosi; si potrà dire

(senza offesa per nessuno) che i giovani di oggi sono più maturi, indipendenti, privi di pregiudizi. Comunque questo argomento è troppo vasto per poter essere dibattuto in questa sede e d'altronde mi sembra che i numerosi problemi che affliggono i giovani d'oggi (il difficile inserimento nella società, i rapporti con i genitori, la droga, ecc.), contraddicono le vostre affermazioni. Spero di avere con questa mia contribuito ad un certo chiarimento in tema di grafologia, ad evitare che essa venga considerata dai profani una scienza inesatta, che possa portare a conclusioni errate e di conseguenza inutili. Dott. Antonio Capasso.

Ringraziamo il gentile lettore per le osservazioni. Tuttavia precisiamo che le «conclusioni» riportate nell'articolo del 30 marzo sono rispettose, pur nell'inevitabile sintesi, delle dichiarazioni di alcuni relatori.

### Grazie al Wwf

Care Segnalazioni, desidero esprimere tutta la mia gratitudine ai volontari del Wwf per la sollecita, generosa e positiva opera prestata la sera del 15 giugno scorso nella ricerca di un mio familiare scomparso. Lettera firmata.

Per ampliamento  
**GIOIELLERIE MARCUZZI**  
 **VENDITA PROMOZIONALE**  
Sconti dal 15 al 30%  
su orologi e argenteria  
Via del Toro 2 - V.le XX Settembre 7  
Comunicazione eff.

# incontri



Avvisa l'affezionata clientela che **SABATO** iniziano i **SALDI** di FINE STAGIONE  
Via S. Caterina 7 - Trieste - Tel. 65655

VIA MAZZINI 40  
**MANON**  
di VERZI  
È INIZIATA LA  **VENDITA PROMOZIONALE**  
CON SCONTI DAL **20% al 60%**  
Mario Valentino / Natale Ferrario / Emanuele Ungaro / Giorgio Armani / Yves Saint Laurent / Andrea Carraro / Lario 1898 / Laura Biagiotti by Colette / Valentino Garavani  
Com. Com. 27/84

**mode edo**  
**SVENDITA TOTALE**  
per rinnovo locali  
**80%**  
SCONTI FINO ALL'80%  
TRIESTE - Via SS. Martiri 12 (angolo Ciamician)  
Tel. 750737  
COM. AL COM. IL 21/6/84

**Maxim**  
Trieste  
VIA S. NICOLÒ 11/A  
**SALDI**  
dal **30 al 50%**  
GIORGIO ARMANI SPIRITO  
Gianni Versace  
G. M. V. Bagutta  
BASILE  
oaks  
HILTON

**Cosè Così**  
VENDITA PROMOZIONALE  
COM. COM. 26/6/84  
SCONTI **10%-50%**  
SULLA MODA MARE DI  
LIVIO DE SIMONE  
COVERI MARE  
LA PERLA  
MARE MARVEL  
ANNA CLUB  
OCEANO  
VIA COMBI 21 (P.le Rosmini)

**Mostre d'arte**  
**Galleria Cartesius**  
36 incisi

Se almeno tutto questo servisse a qualcosa ma ormai da un pezzo abbiamo l'amarezza di constatare che ad ogni giro di vite le cose vanno ancora peggio. Buchi di qua e buchi di là, l'Italia è diventata una forma di gruvera e la gente non sa più dove riparrarsi dalle micidiali correnti d'aria. Un operaio della Grandi Motori Trieste.

### ORE DELLA CITTA'

**Madonna del Carmine**  
La comunità degli isolani residenti a Borgo San Sergio onorerà la ricorrenza della Madonna del Carmine il 16 luglio, alle 17, con una messa nella chiesa parrocchiale di San Sergio, celebrata da mons. Pietro Cenati.

**«Linea»... Lacoste!**  
«Lacoste»: il mito del cocodrillo! La «Chemise Lacoste» in assortimento completo di colori e di modelli è in vendita da «Linea» - Via Carducci 4 - Trieste.

**Al Giglio**  
Via S. Nicolò 23 Trieste, saldi di fine stagione. Com. al Com. 5/7/84.

**Noleggio sala posa**  
Con fondali, flashes, noleggio camera oscura 35mm, colore fotografico Emmet via Timeus 12, telefono 767312 ore 15-20.

**El Borineto a R.T.E.**  
El Borineto, la nota rubrica in dialetto triestino, redatta e condotta da Lino Grassi, andrà in onda a partire da questa sera, alle ore 19 dei microfoni di R.T.E. sulle frequenze di 87.900, 94.500, 107.200 (regionale) MHz in modulazione di frequenza. La rubrica è aperta alla collaborazione degli ascoltatori che possono chiamare il 630892 prefissato dallo 040 per chi risiede fuori provincia. Ripetizione della trasmissione saranno messe in onda ogni domenica alle 12 e ogni lunedì alle 17.

**Valli tessuti**  
Alta moda. Continuano i saldi di fine stagione con sconti fino al 50%. Com. Com. eff.

**La mela**  
Via del Ponte 4, tel. 68300 sconti dal 10 al 50% com. al com. il 27/6/84.

**Corso di russo**  
L'Associazione Italia-Urss (via Torbaliana 15) organizza da lunedì 16 a venerdì 27 luglio il corso intensivo serale di russo. Il concorso è a numero chiuso. Per informazioni telefonare dalle 17 alle 19.30 (sabato dalle 10 alle 12) al numero 60158.

**Rotary club Trieste**  
I soci del Rotary club Trieste si ritroveranno questa sera alle 20.30. Al termine della riunione conviviale l'ing. Giorgio Tombesi tratterà il tema: «L'economia di Trieste vista dalla Camera di commercio».

**Associazione separati**  
Due biglietti per assistere ad un'opera a Trieste nel mese di luglio sono riservati ai separati divorziati non soci della segreteria regionale della Associazione separati e divorziati (Asdi), tel. 794433, da martedì a venerdì, ore ufficio.



INSEZIONATI: S.P.I. via Pellico 4, tel. 755655, 755955 - Prezzi per mm d'alt. (largh. una col.): Commerciale L. 300 (festivi L. 400) postazione prestabilita 15% in più - Necrologie L. 450 (partecipazioni L. 600) - Finanziarie e legali L. 600 - Redazionale e cronaca L. 400 (festivi L. 500) - Avvisi economici: prezzi in testa alle rubriche. Tasse gov. in più  
Il giornale si riserva il diritto di rifiutare qualsiasi inserzione - ABBONAMENTI C/O Postale 11/6398: ITALIA anno L. 28.700, sem. L. 12.400, trim. L. 35.700, ann. L. 124.000, 12.400, 12.400, 12.400 - ESTERO: anno L. 35.700, sem. L. 18.400, trim. L. 55.700 (col. Piccolo del lunedì: 41.000, 21.150, 10.900) - Copie arretrate il doppio

## BILANCIO AGGHIACCIAANTE DELLA PIU' GRAVE SCIAGURA NELLA STORIA DELL'AVIAZIONE NAZIONALE

# Aereo italiano precipita a Palermo Tutte morte le 115 persone a bordo

SI E' FINALMENTE CONCLUSO IL LUNGO ESTENUANTE DIBATTITO ELETTORALE

## GLI ULTIMI APPELLI PER GOVERNARE IL PAESE

Ma dal dialogo non sono emerse scelte chiare e precise - Fanfani: «Spetta alla saggezza degli elettori superare le incertezze» - La DC spera di «tenere», il PSI di affermarsi

DALLA REDAZIONE ROMANA

Roma, 5

Si è chiusa a mezzanotte la campagna elettorale. Dopo 70 giorni di discorsi, comizi, interviste, polemiche si è giunti finalmente al momento della verità. La pioggia di parole cede il posto ai fatti, cioè alle concrete decisioni degli oltre 37 milioni di cittadini chiamati domenica e lunedì all'appuntamento con le urne.

Domattina si insedieranno i seggi elettorali e per tutta la giornata si protrarrà la consueta pausa di silenzio. Lunedì notte si conosceranno i primi risultati per il Senato. I dati complessivi, seppure ancora provvisori, si avranno nella mattinata di martedì e sarà allora possibile conoscere se e in quale misura gli elettori avranno dato peso alle suggestioni di questi 70 giorni di dibattito tra i partiti o piuttosto, ai dati e ai fatti di una legislatura che, seppure abbreviata di un anno, si è sviluppata per un quadriennio concludendosi con la dimostrazione dell'impossibilità di sopravvivenza del centro-sinistra.

I partiti si riservano di decidere, oltre che sulla base delle indicazioni elettorali, anche sulle scelte dei congressi d'autunno della DC e del PSI, cosa fare dopo il 7 maggio, ma è evidente che sulle prospettive della futura coalizione influiranno in modo essenziale le decisioni dell'opinione pubblica. Le previsioni fatte in casa d.c. sono di prudente attesa, ma di sostanziale fiducia che dalle urne emerga una possibilità di scelta tra una maggioranza neocentrista o una ripresa del centro-sinistra.

In sostanza, negli uffici di piazza del Gesù si ritiene che la DC riuscirà a frenare l'emorragia di voti che si teme vada fino a qualche mese fa, e che, comunque, anche una lieve flessione potrebbe essere compensata da una tenuta dei liberali o da un rafforzamento dei repubblicani e dei socialisti democratici, in modo da poter avere la possibilità di ridare vita ad una formula neocentrista. Questa nella passata legislatura avrebbe potuto disporre di 30 voti di scarto rispetto all'opposizione, mentre nella prossima potrebbe avere ancora analoghe possibilità di prevalere o, comunque, di disporre di uno scarto di almeno 15-20 voti.

Per contro, i socialisti ritengono possibile un'affermazione, che darebbe loro sufficienti carte per chiedere la riedizione del centro-sinistra, probabilmente estinguendo consensi in campo socialdemocratico, del quale è pressoché unanimemente prevista una flessione. Ad ogni modo, ufficialmente, in tutti i partiti ci si dichiara certi della vittoria e, pertanto, ogni previsione concreta allo stato dei fatti è assolutamente impossibile. Ecco perché c'è chi non esclude che in presenza di un risultato elettorale senza cambiamenti di rilievo, la soluzione possibile per il dopo 7 maggio sarà quella del governo di parcheggio, in attesa - ancora una volta - che i socialisti dicano al congresso quale sbocco concreto vogliono dare al loro equilibrio più avanzato, cioè alle aperture ai comunisti.

E' comunque sufficientemente chiaro che la grande maggioranza degli oratori della DC, nella ultima odierna serie di discorsi, ha affermato che non è possibile pensare ad una ripresa della collaborazione DC-PSI, se il PSI non escluderà con chiarezza la deleteria politica del doppio binario. Di qui, l'invocazione di maggiori suffragi per consentire al partito di maggioranza relativa di tradurre nei fatti la non irreversibilità del centro-sinistra, cioè la possibilità di una maggioranza diversa che sia frutto di una libera scelta e non di stati di necessità. E' stato, questo, il tema centrale degli appelli fatti anche oggi da Forlani, Andreotti, Fanfani, Piccoli, Colombo, Rumor. Restano e molti altri esponenti del partito, ed è significativo che in queste ultime battute anche l'ala che va da Moro a Donat Cattin è che con diverse sfumature è contraria al rilancio del centrismo, abbia preferito attenuare le divergenze o addirittura non scendere in campo per evitare prese di posizione non omogenee con la linea Forlani. Questo tema centrale è stato sviluppato anche con una serie di richiami agli altri problemi sul tappeto, da quello dell'ordine pubblico a quello della difesa della libertà, a quello della ripresa economica.

DALLA REDAZIONE ROMANA

Roma, 5

Si è chiusa a mezzanotte la campagna elettorale. Dopo 70 giorni di discorsi, comizi, interviste, polemiche si è giunti finalmente al momento della verità. La pioggia di parole cede il posto ai fatti, cioè alle concrete decisioni degli oltre 37 milioni di cittadini chiamati domenica e lunedì all'appuntamento con le urne.

Domattina si insedieranno i seggi elettorali e per tutta la giornata si protrarrà la consueta pausa di silenzio. Lunedì notte si conosceranno i primi risultati per il Senato. I dati complessivi, seppure ancora provvisori, si avranno nella mattinata di martedì e sarà allora possibile conoscere se e in quale misura gli elettori avranno dato peso alle suggestioni di questi 70 giorni di dibattito tra i partiti o piuttosto, ai dati e ai fatti di una legislatura che, seppure abbreviata di un anno, si è sviluppata per un quadriennio concludendosi con la dimostrazione dell'impossibilità di sopravvivenza del centro-sinistra.

I partiti si riservano di decidere, oltre che sulla base delle indicazioni elettorali, anche sulle scelte dei congressi d'autunno della DC e del PSI, cosa fare dopo il 7 maggio, ma è evidente che sulle prospettive della futura coalizione influiranno in modo essenziale le decisioni dell'opinione pubblica. Le previsioni fatte in casa d.c. sono di prudente attesa, ma di sostanziale fiducia che dalle urne emerga una possibilità di scelta tra una maggioranza neocentrista o una ripresa del centro-sinistra.

In sostanza, negli uffici di piazza del Gesù si ritiene che la DC riuscirà a frenare l'emorragia di voti che si teme vada fino a qualche mese fa, e che, comunque, anche una lieve flessione potrebbe essere compensata da una tenuta dei liberali o da un rafforzamento dei repubblicani e dei socialisti democratici, in modo da poter avere la possibilità di ridare vita ad una formula neocentrista. Questa nella passata legislatura avrebbe potuto disporre di 30 voti di scarto rispetto all'opposizione, mentre nella prossima potrebbe avere ancora analoghe possibilità di prevalere o, comunque, di disporre di uno scarto di almeno 15-20 voti.

Per contro, i socialisti ritengono possibile un'affermazione, che darebbe loro sufficienti carte per chiedere la riedizione del centro-sinistra, probabilmente estinguendo consensi in campo socialdemocratico, del quale è pressoché unanimemente prevista una flessione. Ad ogni modo, ufficialmente, in tutti i partiti ci si dichiara certi della vittoria e, pertanto, ogni previsione concreta allo stato dei fatti è assolutamente impossibile. Ecco perché c'è chi non esclude che in presenza di un risultato elettorale senza cambiamenti di rilievo, la soluzione possibile per il dopo 7 maggio sarà quella del governo di parcheggio, in attesa - ancora una volta - che i socialisti dicano al congresso quale sbocco concreto vogliono dare al loro equilibrio più avanzato, cioè alle aperture ai comunisti.

E' comunque sufficientemente chiaro che la grande maggioranza degli oratori della DC, nella ultima odierna serie di discorsi, ha affermato che non è possibile pensare ad una ripresa della collaborazione DC-PSI, se il PSI non escluderà con chiarezza la deleteria politica del doppio binario. Di qui, l'invocazione di maggiori suffragi per consentire al partito di maggioranza relativa di tradurre nei fatti la non irreversibilità del centro-sinistra, cioè la possibilità di una maggioranza diversa che sia frutto di una libera scelta e non di stati di necessità. E' stato, questo, il tema centrale degli appelli fatti anche oggi da Forlani, Andreotti, Fanfani, Piccoli, Colombo, Rumor. Restano e molti altri esponenti del partito, ed è significativo che in queste ultime battute anche l'ala che va da Moro a Donat Cattin è che con diverse sfumature è contraria al rilancio del centrismo, abbia preferito attenuare le divergenze o addirittura non scendere in campo per evitare prese di posizione non omogenee con la linea Forlani. Questo tema centrale è stato sviluppato anche con una serie di richiami agli altri problemi sul tappeto, da quello dell'ordine pubblico a quello della difesa della libertà, a quello della ripresa economica.

DALLA REDAZIONE ROMANA

Roma, 5

Si è chiusa a mezzanotte la campagna elettorale. Dopo 70 giorni di discorsi, comizi, interviste, polemiche si è giunti finalmente al momento della verità. La pioggia di parole cede il posto ai fatti, cioè alle concrete decisioni degli oltre 37 milioni di cittadini chiamati domenica e lunedì all'appuntamento con le urne.

Domattina si insedieranno i seggi elettorali e per tutta la giornata si protrarrà la consueta pausa di silenzio. Lunedì notte si conosceranno i primi risultati per il Senato. I dati complessivi, seppure ancora provvisori, si avranno nella mattinata di martedì e sarà allora possibile conoscere se e in quale misura gli elettori avranno dato peso alle suggestioni di questi 70 giorni di dibattito tra i partiti o piuttosto, ai dati e ai fatti di una legislatura che, seppure abbreviata di un anno, si è sviluppata per un quadriennio concludendosi con la dimostrazione dell'impossibilità di sopravvivenza del centro-sinistra.

I partiti si riservano di decidere, oltre che sulla base delle indicazioni elettorali, anche sulle scelte dei congressi d'autunno della DC e del PSI, cosa fare dopo il 7 maggio, ma è evidente che sulle prospettive della futura coalizione influiranno in modo essenziale le decisioni dell'opinione pubblica. Le previsioni fatte in casa d.c. sono di prudente attesa, ma di sostanziale fiducia che dalle urne emerga una possibilità di scelta tra una maggioranza neocentrista o una ripresa del centro-sinistra.

In sostanza, negli uffici di piazza del Gesù si ritiene che la DC riuscirà a frenare l'emorragia di voti che si teme vada fino a qualche mese fa, e che, comunque, anche una lieve flessione potrebbe essere compensata da una tenuta dei liberali o da un rafforzamento dei repubblicani e dei socialisti democratici, in modo da poter avere la possibilità di ridare vita ad una formula neocentrista. Questa nella passata legislatura avrebbe potuto disporre di 30 voti di scarto rispetto all'opposizione, mentre nella prossima potrebbe avere ancora analoghe possibilità di prevalere o, comunque, di disporre di uno scarto di almeno 15-20 voti.

Per contro, i socialisti ritengono possibile un'affermazione, che darebbe loro sufficienti carte per chiedere la riedizione del centro-sinistra, probabilmente estinguendo consensi in campo socialdemocratico, del quale è pressoché unanimemente prevista una flessione. Ad ogni modo, ufficialmente, in tutti i partiti ci si dichiara certi della vittoria e, pertanto, ogni previsione concreta allo stato dei fatti è assolutamente impossibile. Ecco perché c'è chi non esclude che in presenza di un risultato elettorale senza cambiamenti di rilievo, la soluzione possibile per il dopo 7 maggio sarà quella del governo di parcheggio, in attesa - ancora una volta - che i socialisti dicano al congresso quale sbocco concreto vogliono dare al loro equilibrio più avanzato, cioè alle aperture ai comunisti.

E' comunque sufficientemente chiaro che la grande maggioranza degli oratori della DC, nella ultima odierna serie di discorsi, ha affermato che non è possibile pensare ad una ripresa della collaborazione DC-PSI, se il PSI non escluderà con chiarezza la deleteria politica del doppio binario. Di qui, l'invocazione di maggiori suffragi per consentire al partito di maggioranza relativa di tradurre nei fatti la non irreversibilità del centro-sinistra, cioè la possibilità di una maggioranza diversa che sia frutto di una libera scelta e non di stati di necessità. E' stato, questo, il tema centrale degli appelli fatti anche oggi da Forlani, Andreotti, Fanfani, Piccoli, Colombo, Rumor. Restano e molti altri esponenti del partito, ed è significativo che in queste ultime battute anche l'ala che va da Moro a Donat Cattin è che con diverse sfumature è contraria al rilancio del centrismo, abbia preferito attenuare le divergenze o addirittura non scendere in campo per evitare prese di posizione non omogenee con la linea Forlani. Questo tema centrale è stato sviluppato anche con una serie di richiami agli altri problemi sul tappeto, da quello dell'ordine pubblico a quello della difesa della libertà, a quello della ripresa economica.

DALLA REDAZIONE ROMANA

Roma, 5

Si è chiusa a mezzanotte la campagna elettorale. Dopo 70 giorni di discorsi, comizi, interviste, polemiche si è giunti finalmente al momento della verità. La pioggia di parole cede il posto ai fatti, cioè alle concrete decisioni degli oltre 37 milioni di cittadini chiamati domenica e lunedì all'appuntamento con le urne.

Domattina si insedieranno i seggi elettorali e per tutta la giornata si protrarrà la consueta pausa di silenzio. Lunedì notte si conosceranno i primi risultati per il Senato. I dati complessivi, seppure ancora provvisori, si avranno nella mattinata di martedì e sarà allora possibile conoscere se e in quale misura gli elettori avranno dato peso alle suggestioni di questi 70 giorni di dibattito tra i partiti o piuttosto, ai dati e ai fatti di una legislatura che, seppure abbreviata di un anno, si è sviluppata per un quadriennio concludendosi con la dimostrazione dell'impossibilità di sopravvivenza del centro-sinistra.

I partiti si riservano di decidere, oltre che sulla base delle indicazioni elettorali, anche sulle scelte dei congressi d'autunno della DC e del PSI, cosa fare dopo il 7 maggio, ma è evidente che sulle prospettive della futura coalizione influiranno in modo essenziale le decisioni dell'opinione pubblica. Le previsioni fatte in casa d.c. sono di prudente attesa, ma di sostanziale fiducia che dalle urne emerga una possibilità di scelta tra una maggioranza neocentrista o una ripresa del centro-sinistra.

In sostanza, negli uffici di piazza del Gesù si ritiene che la DC riuscirà a frenare l'emorragia di voti che si teme vada fino a qualche mese fa, e che, comunque, anche una lieve flessione potrebbe essere compensata da una tenuta dei liberali o da un rafforzamento dei repubblicani e dei socialisti democratici, in modo da poter avere la possibilità di ridare vita ad una formula neocentrista. Questa nella passata legislatura avrebbe potuto disporre di 30 voti di scarto rispetto all'opposizione, mentre nella prossima potrebbe avere ancora analoghe possibilità di prevalere o, comunque, di disporre di uno scarto di almeno 15-20 voti.

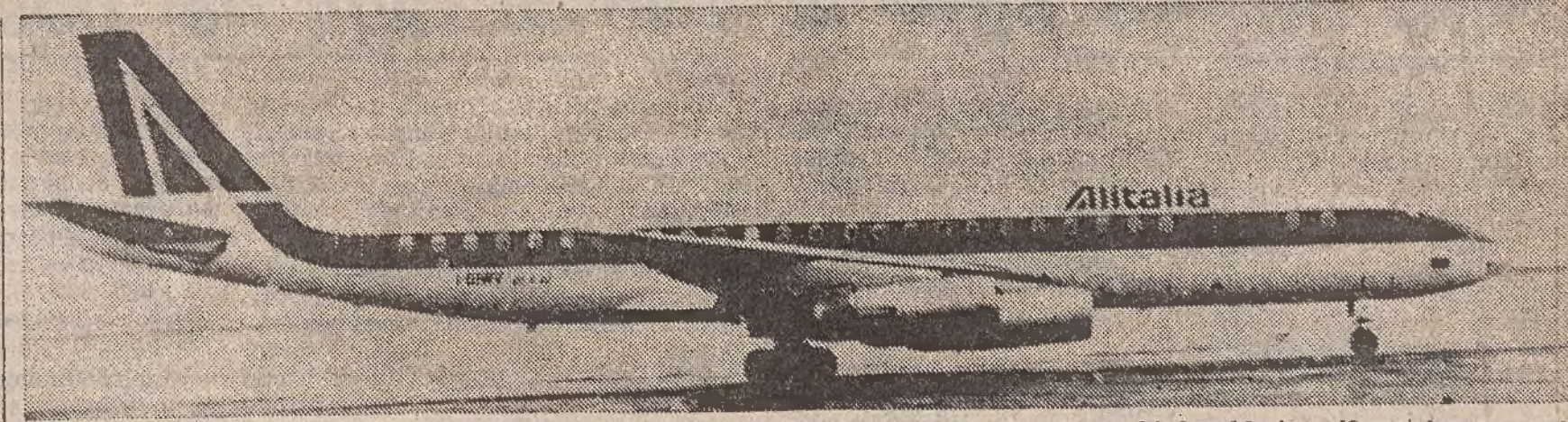
Per contro, i socialisti ritengono possibile un'affermazione, che darebbe loro sufficienti carte per chiedere la riedizione del centro-sinistra, probabilmente estinguendo consensi in campo socialdemocratico, del quale è pressoché unanimemente prevista una flessione. Ad ogni modo, ufficialmente, in tutti i partiti ci si dichiara certi della vittoria e, pertanto, ogni previsione concreta allo stato dei fatti è assolutamente impossibile. Ecco perché c'è chi non esclude che in presenza di un risultato elettorale senza cambiamenti di rilievo, la soluzione possibile per il dopo 7 maggio sarà quella del governo di parcheggio, in attesa - ancora una volta - che i socialisti dicano al congresso quale sbocco concreto vogliono dare al loro equilibrio più avanzato, cioè alle aperture ai comunisti.

E' comunque sufficientemente chiaro che la grande maggioranza degli oratori della DC, nella ultima odierna serie di discorsi, ha affermato che non è possibile pensare ad una ripresa della collaborazione DC-PSI, se il PSI non escluderà con chiarezza la deleteria politica del doppio binario. Di qui, l'invocazione di maggiori suffragi per consentire al partito di maggioranza relativa di tradurre nei fatti la non irreversibilità del centro-sinistra, cioè la possibilità di una maggioranza diversa che sia frutto di una libera scelta e non di stati di necessità. E' stato, questo, il tema centrale degli appelli fatti anche oggi da Forlani, Andreotti, Fanfani, Piccoli, Colombo, Rumor. Restano e molti altri esponenti del partito, ed è significativo che in queste ultime battute anche l'ala che va da Moro a Donat Cattin è che con diverse sfumature è contraria al rilancio del centrismo, abbia preferito attenuare le divergenze o addirittura non scendere in campo per evitare prese di posizione non omogenee con la linea Forlani. Questo tema centrale è stato sviluppato anche con una serie di richiami agli altri problemi sul tappeto, da quello dell'ordine pubblico a quello della difesa della libertà, a quello della ripresa economica.

Il DC-8 dell'«Alitalia» era decollato da Roma con 108 passeggeri e sette uomini dell'equipaggio - Si è disintegrato in fiamme su una zona montuosa poco prima dell'atterraggio a Punta Raisi

Palermo, 5

Centoquindici persone hanno perso la vita nella più catastrofica sciagura della storia dell'aviazione italiana: un DC-8 dell'«Alitalia», partito da Roma e diretto a Palermo con 108 passeggeri e sette membri dell'equipaggio, è precipitato stasera, poco prima di atterrare all'aeroporto del capoluogo siciliano, a Punta Raisi. L'aviogetto si è schiantato in contrada «Montagna lunga» di Carini, in una zona impervia e boscosa che è stata rapidamente avvolta da alte fiamme. Appena lanciato l'allarme, verso il posto della tragedia sono partite squadre di soccorso formate da soldati, carabinieri, agenti di PS e volontari, mentre da Palermo muoveva-



Un «DC-8» dell'«Alitalia», simile a quello caduto presso Palermo: si tratta di apparecchi lunghi circa 46 metri e con una apertura alare di 43 metri, capaci di trasportare 140 passeggeri. La loro velocità di crociera è di 940 chilometri orari

no tutte le autoambulanze disponibili.

Purtroppo quando, un paio d'ore dopo, i soccorsi sono giunti sul posto, non hanno trovato che corpi carbonizzati e straziati, tra i rottami in fiamme dell'apparecchio. A tarda notte si ignoravano ancora i nomi dei passeggeri e dei membri dell'equipaggio; non era neppure possibile formulare alcuna ipotesi sulle cause della atroce sciagura.

Ma ecco la ricostruzione della tragedia attraverso il drammatico succedersi del «flash» delle agenzie di stampa, frammentari e talora contraddittori.

Ore 23.11: una notizia di due righe annuncia che l'aereo dell'«Alitalia» del volo «AZ 112» Roma-Palermo è precipitato in contrada «Montagna lunga» di Carini.

Ore 23.17: tutte le ambulanze della CRI, dei vigili del fuoco, della polizia e dei carabinieri, tutte le squadre disponibili dei vigili del fuoco di Palermo e dei distaccamenti dell'aeroporto di Punta Raisi, di Carini e di Cinisi, scattano verso il luogo della sciagura.

Ore 23.26: si ha una prima indicazione sul numero delle persone a bordo: 106 passeggeri e sei membri dell'equipaggio.

Ore 23.41: si apprende che l'aereo precipitato è un «DC-8/43», partito da Roma alle 21.15; l'aereo è caduto a Ovest del monte Pecoraro, in una zona compresa tra Carini, Cinisi e Montelepre.

Ore 0.11: viene riportato il numero delle persone a bordo: 108 passeggeri e nove membri dell'equipaggio.

Ore 0.25: si hanno le prime

testimonianze oculari, confuse e incerte: alcuni asseriscono di aver visto un improvviso bagliore accecante, seguito da uno scoppio; altri parlano di una «grande fiammata» che ha sguarciato il buio della notte; a Carini, al momento della sciagura, era in corso un comizio elettorale; molte persone dicono di avere scorto sulla vicina montagna una «palla di fuoco» e, subito dopo, di aver sentito un'esplosione. Il comizio è stato interrotto e molte persone si sono subito dirette verso la zona della sciagura.

Ore 0.26: da Carini — a quanto si apprende — possono essere scorte in lontananza fiamme che si levano alte dalla zona dell'incidente.

Ore 0.43: la zona in cui si è schiantato il «DC-8» è stata finalmente raggiunta: al bagliore dell'incendio e alla luce delle fotofluorescenti appare un quadro raccapricciante: corpi carbonizzati e dilaniati sparsi dappertutto, tra i rottami in fiamme.

Ore 1.07: da Roma l'«Alitalia» comunica ufficialmente che a bordo del «DC-8» c'erano 108 passeggeri e sette membri dell'equipaggio. L'aereo precipitò su una zona dei «DC-8/43» in servizio sulle linee della compagnia: questo tipo di qua-

drigetto, dal primo gennaio, era stato immesso sulle linee nazionali per i collegamenti tra Roma, Milano, Palermo e Catania.

Ore 1.45: un dispaccio dell'«Ansa» e uno dell'«Italia» fanno praticamente cadere ogni speranza di trovare qualche superstite e, poco dopo, un comunicato dell'«Alitalia» conferma la tragica notizia. Si apprende che le squadre di soccorso hanno già recuperato una cinquantina di cadaveri carbonizzati: i corpi e i rottami del jet sono sparsi in un raggio di alcune centinaia di metri.

(Ansa - Italia)

## NUOVE SCOPERTE SULL'ATTIVITA' DEI SOVVERSIVI

# Avevano un terzo «covo» le Brigate rosse a Milano

Trovate tracce di documenti bruciati - Qualcuno è riuscito a fuggire - Mappa di tralicci in un'auto a Diano Marina

Milano, 5

Prosegue senza sosta l'inchiesta sull'attività delle «Brigate Rosse». Altre perquisizioni sono state compiute la scorsa notte dagli agenti di polizia in via Boiardo.

Nella scorsa notte, peraltro, qualcuno ha cercato di fare sparire alcuni documenti. Gli agenti hanno infatti trovato carte, in parte bruciate, che riguardavano, come è stato possibile rilevare, l'organizzazione e l'attività rivoluzionaria delle «Brigate Rosse». Gli investigatori sono sulle tracce di altre due persone, per le quali la magistratura ha emesso ordine di arresto: sono due appartenenti alla sinistra extraparlamentare, che avrebbero avuto una parte rilevante nella formazione del nucleo sovversivo «Gruppo 23 marzo».

La scoperta del terzo «covo» delle «Brigate rosse» in via Muratori è stata resa possibile in seguito a una lettera trovata in via Boiardo. Nella scorsa notte, il proprietario dei locali chiedeva il pagamento arretrato dell'affitto non soltanto per i locali di via Boiardo e di via Delfico, ma anche per quelli di via Muratori.

Stamane, il sostituto procuratore della Repubblica dott. Guido Viola ha risposto, nel carcere di San Vittore, per l'arresto di due persone arrestate o fermate in relazione all'attività delle «Brigate». Il magistrato ha cominciato l'interrogatorio dello studente Giorgio Semeria, figlio di un funzionario tecnico della «St-Siemens» e locatario del covo di via Boiardo 33.

Il giovane è in stato di arresto sotto la grave accusa di costituzione di bande armate e detenzione abusiva di armi e materiale esplosivo.

L'interrogatorio di Giorgio Semeria è durato poco più di mezz'ora. Il giovane, che era assistito dal proprio difensore di fiducia, avv. Bruno Duranti, si sarebbe rifiutato di rispondere a gran parte delle domande che gli venivano poste dal magistrato, avvalendosi della sua facoltà di tacere. Successivamente il dott. Viola ha interrogato Marco Pissetta: al colloquio era presente il difensore di fiducia del giovane, avv. Ferdinando Daluisio. I termini per il fermo del Pissetta scadono domani a mezzogiorno e per quell'ora il dott. Viola si riserva di decidere, dopo aver compiuto gli opportuni accertamenti relativi alle dichiarazioni fatte dal giovane, se emettere contro il Pissetta un ordine di arresto oppure se farlo scarcerare.

In serata, il dott. Viola, intrattenendosi brevemente con i giornalisti, ha detto che certe fughe di notizie e incrociamenti hanno consentito a persone oggetto di indagini di far perdere le pro-

prie tracce. A questo proposito il dott. Viola ha detto che «stranamente» indagini complesse e seguiti certi aspetti delicati, si sarebbe necessario il massimo riserbo istruttorio. Purtroppo — non sempre le cose sono andate come dovevano e i giornali hanno spesso anticipato, anche a sproposito e in maniera non esatta, notizie e allusioni che sarebbe stato meglio non diffondere. Ciò sia accaduto — ha aggiunto.

Continua in 2.a pagina

## La situazione

Alla mezzanotte si è conclusa la campagna elettorale. In mattinata avverrà l'insediamento dei seggi elettorali, e per tutta la giornata sarà osservata la consueta pausa di silenzio, prima dell'inizio delle operazioni di voto. Domattina, i primi risultati complessivi saranno disponibili. Ad ogni modo, ufficialmente, in tutti i partiti ci si dichiara certi della vittoria e, pertanto, ogni previsione concreta allo stato dei fatti è assolutamente impossibile. Ecco perché c'è chi non esclude che in presenza di un risultato elettorale senza cambiamenti di rilievo, la soluzione possibile per il dopo 7 maggio sarà quella del governo di parcheggio, in attesa - ancora una volta - che i socialisti dicano al congresso quale sbocco concreto vogliono dare al loro equilibrio più avanzato, cioè alle aperture ai comunisti.

E' comunque sufficientemente chiaro che la grande maggioranza degli oratori della DC, nella ultima odierna serie di discorsi, ha affermato che non è possibile pensare ad una ripresa della collaborazione DC-PSI, se il PSI non escluderà con chiarezza la deleteria politica del doppio binario. Di qui, l'invocazione di maggiori suffragi per consentire al partito di maggioranza relativa di tradurre nei fatti la non irreversibilità del centro-sinistra, cioè la possibilità di una maggioranza diversa che sia frutto di una libera scelta e non di stati di necessità. E' stato, questo, il tema centrale degli appelli fatti anche oggi da Forlani, Andreotti, Fanfani, Piccoli, Colombo, Rumor. Restano e molti altri esponenti del partito, ed è significativo che in queste ultime battute anche l'ala che va da Moro a Donat Cattin è che con diverse sfumature è contraria al rilancio del centrismo, abbia preferito attenuare le divergenze o addirittura non scendere in campo per evitare prese di posizione non omogenee con la linea Forlani. Questo tema centrale è stato sviluppato anche con una serie di richiami agli altri problemi sul tappeto, da quello dell'ordine pubblico a quello della difesa della libertà, a quello della ripresa economica.

E' stato, questo, il tema centrale degli appelli fatti anche oggi da Forlani, Andreotti, Fanfani, Piccoli, Colombo, Rumor. Restano e molti altri esponenti del partito, ed è significativo che in queste ultime battute anche l'ala che va da Moro a Donat Cattin è che con diverse sfumature è contraria al rilancio del centrismo, abbia preferito attenuare le divergenze o addirittura non scendere in campo per evitare prese di posizione non omogenee con la linea Forlani. Questo tema centrale è stato sviluppato anche con una serie di richiami agli altri problemi sul tappeto, da quello dell'ordine pubblico a quello della difesa della libertà, a quello della ripresa economica.

## I COMUNISTI SI RIORGANIZZANO E ATTENDONO RINFORZI PER RIPRENDERE L'OFFENSIVA

# Quasi una tregua da 48 ore nel Viet Primo sgombero di civili da An Loc

Dopo 22 giorni un convoglio militare è riuscito a raggiungere la città assediata - Riaperta dai parà (ma solo per poche ore) la strada Kontum-Pleiku - Hue abbandonata da tre quarti della popolazione

Saigon, 5

Nel Sud Vietnam è in atto ormai da 48 ore una netta diminuzione dell'attività delle forze governative e vietcong: negli ambienti militari americani, questa stasi viene attribuita alla necessità, per le truppe comuniste, di raggrupparsi e di riorganizzare le proprie linee logistiche dopo gli attacchi nelle zone di Quang Tri, Hue e Kontum. Si ritiene, infatti, che le forze comuniste abbiano subito perdite molto elevate, e che abbiano ora bisogno di rinforzi per riprendere l'offensiva in tutti i settori.

La diminuita aggressività nordista ha favorito, nelle ultime ore, alcuni contrattacchi delle forze governative: per la prima volta da quando An Loc è assediata, un convoglio militare sudvietnamita è giunto stamane nella città, situata cento chilometri a Nord di Saigon, e ne è ritornato con 500 profughi civili; benché la strada numero 13, tra Chon Thanh e An Loc, non sia considerata ufficialmente riaperta dal comando sudvietnamita, è stato, questo, il primo traguardo nei due sensi compiuto dai sudvietnamiti da 22 giorni a questa parte. Segui altri profughi, poi, reparti di paracadutisti sudvietnamiti sono riusciti, nel corso della notte, a riaprire

la strada numero 14, che va da Kontum a Pleiku.

I paracadutisti erano stati trasportati a bordo di elicotteri sulla collina di Chu Pao, dieci chilometri a Sud di Kontum, ed erano stati appoggiati dall'aviazione sudvietnamita, che ha bombardato con bombe al napalm le postazioni avversarie.

Dopo combattimenti sporadici, hanno causato sei feriti tra le forze governative e sette morti nelle file avversarie, il passo è stato riaperto, ed è stato effettuato il congiungimento tra i paracadutisti elicotteristi e quelli che sono arrivati nella zona, a piedi, dalla base situata otto chilometri a Sud di Kontum.

Tuttavia, i parà di Saigon sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A tre chilometri dalla strada, nei pressi della collina di Chu Pao, sono riusciti a tenere aperta la strada soltanto per poche ore, in quanto l'artiglieria comunista, con i suoi tiri, l'ha bloccata nuovamente all'altezza del passo di Kontum, a circa 15 chilometri dalla città omonima. A



# Grado: l'isola dai mille volti

SERVIZIO A CURA DELL'UFFICIO P.R. DELLA SOCIETÀ PUBBLICITÀ EDITORIALE

**Le iniziative dell'Azienda di Soggiorno - Le attrezzature balneo-curative - I passatempi**

Florita, ridente gioiosa, pari a una eterna giovinetta a onta della sua età plurisecolare, Grado rinnova puntualmente in questa stagione il suo gaudio benvenuto ai turisti italiani e stranieri.

Non a caso la cittadina lagunare canta da poeti, celebrata da scrittori, uomini di lettere di ieri e di oggi, immortalata da artisti, viene definita «l'isola del sole» e «l'isola d'oro» per antonomasia.

Sono le sue magiche bellezze naturali, la suggestione dei suoi scorci urbani ricchi di memorie e tradizione, le sue vestigia storiche, artistiche, mirabilmente fuse in armoniosi concerti con le strutture più attuali, la dolcezza quasi fatata del suo paesaggio a

fare di quest'isola un «unicum» irripetibile.

Una plaga che madre natura ha generosamente gratificato di mille e mille doni a iniziare da una cornice naturale incomparabile, da un clima ideale, una vegetazione lussureggiante, una spiaggia incantevole.

Tornano con costante incisiva attualità le frasi che a proposito di Grado fissò nel suo volume «Attraits de Trieste» edito nel 1883 dal Loyd austro-ungarico poco più di un secolo fa Alessandro de Goracchi, medico, letterato, studioso di scienze umanistiche e naturali, «...aria pura e salubre, purezza dell'acqua su un fondo di sabbia deliziosa, morbida, rilassante, che si estende lontano nel mare e che

consente un bagno senza pericoli ad adulti e bambini con grande vantaggio di quanti ne necessitano e vogliono divertirsi».

Grado, un poliedro dalle mille sfaccettature, ricco di gradevoli sorprese per quanti assieme a una vacanza serena e ristoratrice per l'organismo, vogliono trascorrere giornate di tutto relax.

I motivi d'intrattenimento sono molteplici e in grado di soddisfare qualsivoglia desiderio.

È ora la fascia lagunare percorsa da un dedalo di canali e canali, scandita dai celeberrimi casoni, spruzzata qua e là da macchiette di barene, la quale con la mutevolezza delle sue incommensurabili cromie, dall'alba al tramonto, offre al visitatore scenari d'insuperabile bellezza.

È la pittoresca atmosfera della città vecchia con le sue calli, e callette, i suoi campielli assolati, di evidente matrice veneziana su cui si affacciano le vetuste casette che mani gentili rallegrano di tocchi fioriti, a creare all'occhio del turista immagini inedite, dense di suggestione e magia.

Sono i suoi gloriosi gioielli storici, testimoni di passati splendori a schiudere al visitatore documenti preziosi d'arte e di storia.

Ma al di là delle bellezze storiche, paesaggistiche, naturali si apre il grande, caratterizzante capitolo delle sue strutture ricettive, delle attrezzature termali, balneari, sportive, di divertimento, che tanto il Comune quanto l'Azienda autonoma di Soggiorno curano al massimo grado e che fanno dell'isola, senza tema di smentita, uno dei centri turistici più qualificati d'Europa.

Un centro turistico, Grado, di assoluta avanguardia, un piccolo universo a misura d'uomo, completo in tutto e per tutto, che si pone come polo significativo per il turista di ogni genere e come punto d'incontro di eminenti personalità del mondo della cultura nazionale.

Vi sono presenti attualmente, tanto per fare dei nomi, gli scrittori Piero Chiara e Carlo Castellaneta con le rispettive consorti. È atteso tra giorni, il triestino Giorgio Voghera.

Un punto peculiare di richiamo della cittadina gradese è rappresentato dai suoi efficienti impianti balneo-curativi-termali talché può affermarsi che il ruolo delle Terme e della Psammoterapia è certamente uno dei più portanti e qualificanti dell'economia turistica di Grado e del suo prestigio.

Ad onta del calo di presenze registrate lo scorso anno un po' dappertutto a livello nazionale, ci sono in questo settore note quanto mai positive tanto da indurre gli addetti ai lavori a un prolungamento della stagione. Lo stabilimento termale è rimasto aperto lo scorso anno

per 7 mesi (dal 26 marzo al 29 ottobre) con oltre 260.000 prestazioni vendute. Un raffronto col 1982 segna un incremento percentuale pari al 15,16% del venduto.

Da segnalare il ripristino di reparti speciali che s'incontrano sulla cosiddetta «esclusività della buca»; l'utente cioè non è più legato a un orario ma può fruire del servizio per tutto l'arco della giornata. Il vantaggio che ne deriva si commenta da sé.

Da annotare, come nota di curiosità che molti calciatori, quelli della Triestina compresi (per tutti sono previsti sconti particolari) vengono a Grado a curarsi e a ritrarsi.

In sostanza nella amena cittadina gradese, proprio per le sue intrinseche peculiarità, c'è la possibilità di abbinare la parte curativa alla godibilità del paesaggio anche in tempi di bassa stagione.

Per venire alla parte più squisitamente ricettiva, ogni sforzo è stato compiuto dalla locale Azienda di Soggiorno unitamente al Comune per rendere agli ospiti il soggiorno il più possibile gradevole garantendo agli stessi la massima ospitalità.

Innumerevoli le iniziative, compiti ardui d'enumerarle una a una. Vogliamo citare a titolo puramente semplificato solo alcune delle più recenti e quanto meno delle novità.

A prescindere dai concerti quindicinali che si svolgono nei tre mesi di punta, organizzati per soddisfare anche i turisti pendolari, si ricordano gli appuntamenti più immediati quali il «Revival del valzer viennese» che si concluderà con la selezione di coppie che parteciperanno alla finale di Cortina d'Ampezzo; uno spettacolo con evoluzioni acrobatiche di aerei abbinate a una dimostrazione di sci nautico acrobatico che avrà luogo sulla spiaggia principale il 1° agosto; il «Ballo Tropical», un ballo folcloristico brasiliano che vedrà la performance dei ballerini vincitori del celebre Carnevale di Rio (17 agosto).

Tra le iniziative inedite di carattere culturale si segnala la gita Grado-Aquileia, via Laguna,

che permetterà ai turisti un contatto quanto mai vivo e immediato con le più eminenti vestigia storiche archeologiche di Grado fino al porto romano di Aquileia.

Da non trascurare inoltre una manifestazione artistica di grosso rilievo quale quella della II Mostra Internazionale d'Arte Grafica che non mancherà certamente di riproporre i lusinghieri successi della precedente edizione; mostra che verrà ospitata nell'elegante edificio del Palazzo Regionale dei Congressi, sede prestigiosa di congressi scientifici di alta qualificazione, convegni di livello, concerti spettacoli teatrali, danze, incontri culturali, rassegne d'arte. In tema di congressi citeremo quello organ-

izzato dalla Società Italiana di Chimica che richiamerà a Grado a metà settembre per una settimana circa, oltre 750 chimici, studiosi italiani e stranieri.

A conclusione dei suestosi succinti flash che ci auguriamo tuttavia sufficienti a rendere nel modo più vivido l'immagine di una stazione balneare dai mille attrattori, un cenno va dedicato al servizio di animazione all'interno della spiaggia servizio destinato non solo alla ricreazione dei più piccini ma ad assolvere anche non pochi problemi degli adulti altrove impegnati.

Si tratta del «Baby Club» per bimbi dai tre ai sei anni e del «Mini Club» riservato ai ragazzini dai sei ai dodici anni.

**GRADO**

L'ISOLA DEL SOLE  
FRA TRIESTE E VENEZIA



## GRADO

Dolci spiagge sabbiose modernamente attrezzate dotate di rinomati stabilimenti curativi.

Riapertura delle sabbiature di prima classe con rinnovati e confortevoli impianti.

Centro storico con preziosi monumenti paleocristiani e, come scenario naturale, un'incantevole laguna

**SETTIMANE AZZURRE:**

piacevoli vacanze in settembre a prezzi speciali (albergo, spiaggia, piscina termale ed una escursione lagunare)

**NOVITA':** gita in motoscafo ad Aquileia attraverso la laguna con visita guidata (museo, basilica e scavi)

INFORMAZIONI: Azienda Autonoma di Cura Soggiorno e Turismo di Grado e Aquileia  
34073 GRADO - Viale Dante, 68 - Tel. (0431) 80.035 - Telex 460502



ANTICA CITTA' ROMANA RICCA DI  
INSIGNI MONUMENTI ARCHEOLOGICI

**AQUILEIA**

abbigliamento

## TIRELLI

GRADO - Via Orseolo 19 Galleria Excelsior 14

Ristorante Al Casone

per Grado strada provinciale

GRADO Località Rotta Primero

per Monfalcone

**RIBI & Co**

AGENZIA VIAGGI E TURISMO

GRADO - Viale Europa Unità 5-7 - Tel. (0431) 80166

Dal 1924 al Vostro servizio per

- prenotazioni alberghi
- prenotazioni appartamenti
- biglietteria aerea
- escursioni e viaggi collettivi
- viaggi di studio
- viaggi individuali
- cambio valute
- informazioni turistiche
- organizzazione congressi

**SPECIALE SETTEMBRE '84**

Sistemazioni alberghiere  
dal 25 agosto  
da Lire 80.000  
a Lire 231.000



**HOTEL SAVOY GRADO**

Via Carducci 33 - Tel. (0431) 81171 - Apertura da marzo a ottobre

- Divertimento
- Sport
- Cura
- Piscina coperta con acqua di mare
- Serate danzanti



**PANCIERA**

L'arte del gelato genuino.  
Elegante punto d'incontro sul viale principale.  
I più originali drinks e cocktails a suggello d'ogni nuova amicizia e d'ogni abituale incontro.

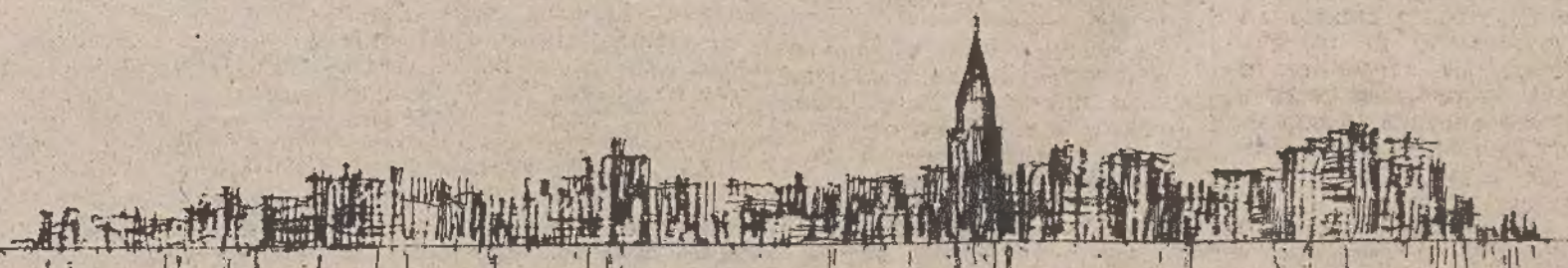
GRADO - Viale Europa Unità

## “Apriamo una filiale a Grado.” Era il 1930.

**crt**

**CASSA DI RISPARMIO DI TRIESTE**

La decisione di aprire a Grado una filiale della Cassa di Risparmio di Trieste risale ad anni ormai molto lontani. Era il 18 dicembre del 1930. La CRT, in oltre mezzo secolo, è stata testimone del progresso dell'Isola sul piano urbanistico, turistico, economico, sociale. Oggi la presenza della CRT si estende anche a Grado Pineta e Fossalon. Alla popolazione di Grado e al pubblico cosmopolita dei turisti la CRT offre tutti i servizi propri di una grande banca: con l'impiego delle strutture più avanzate, ma anche con l'animo di chi si sente partecipe della realtà in cui opera.





## CRONACHE DEGLI SPETTACOLI

E RITORNATA AL TEATRO VERDI L'OPERA DI ABRAHAM

## La festosa parata di «Vittoria» perde pubblico ma non lo smalto

Un anno dopo si riconferma l'articolata finezza d'inventiva scenica di Giorgio Pressburger

TRIESTE — Che la febbre d'operaia abbia subito un'improvvisa caduta di temperatura? L'interrogativo correva l'altra sera al «Verdi» fra i presenti quasi increduli alla vista di un teatro semivuoto, quello stesso teatro fino a ieri caratterizzato dalle file di botteghino e dai quotidiani «esauriti».

Il fenomeno non riguarda certo la ripresa di «Vittoria» e il suo ussaro, uno degli spettacoli più belli prodotti dal Festival triestino. Le ragioni si debbono forse ricercare altrove. Per esempio nelle realtà di una manifestazione, che, ridotta a due soli titoli senza ulteriore corollario e avendo così perduto la sua natura stessa di Festival, deve fare i conti con l'inesistente programmazione turistica di Trieste: una programmazione troppo ridotta e senza eco fuori della città.

Sicché l'operaista continua ad essere un affare di famiglia che i triestini non riescono più ad assorbire, specie quando si tratta di una «ripresa».

«Vittoria» e il suo ussaro, dopo la sequenza di affollati successi nell'83, avrebbe avuto davvero bisogno quest'anno di catalizzare un'attenzione a largo raggio nazionale, se non internazionale.

Poteva e doveva essere uno degli avvenimenti teatrali della stagione italiana: è invece un'altra occasione scappata, indicativa delle carenze di una città senza idee, senza volontà, incapace di valorizzarsi.

Diranno le repliche se il fenomeno è stato casuale: se cioè resterà circoscritto alla «prima» e se basterà il pubblico locale a riempire il teatro, confortando le fatiche annoverate profuse da orchestra, coro, maestranze, corpo di ballo e interpreti dell'opera di Abraham.

A un anno di distanza «Vittoria» riconferma l'articolata finezza d'inventiva scenica di Giorgio Pressburger (con il delizioso allestimento di Savi, i costumi smaglianti di Soldati e le briose coreografie di Estili) degna dell'invenzione

di Abraham, che non finisce di stupire per il godibile intreccio della fantasia musicale, dalle energie ancora vitalissime della musica magiara ai ritmi più aggiornati degli anni Trenta, dal valzer allo slow-fox, dalla giapponeseria alla «chanson russe», in linea con la galoppata dei protagonisti attraverso mezzo mondo: dove l'immagine ormai mutata e venata di nostalgia dell'opera danubiana si sovrappone al taglio spettacolare del «musical».

La regia di Pressburger rimane, con qualche opportuno ricorso, un congegno aglissimo nel quale ogni «volto nella folla» (addirittura le comparse e gli artisti del coro istrutto da Giorgi) acquistano un gustoso profilo. Il meccanismo gira rapido e puntuale,

neutralizzando persino il disagio della recitazione della coppia più propriamente «cantante», incalzata dalle risorse inesauribili di soubrettes e caratteristi.

Così accanto al soprano Gabriella Cegolea e alla coreografa vocalista del tenore Gaetano Scano, dilaga la «verve» straordinaria, ma sempre cristallina, di Daniela Mazzacorta, al fianco di un Sandro Massimini in gran forma nonostante i quindici anni di carriera operettistica sulle spalle.

Canta bene e balla sempre meglio Liana Rotter in coppia con l'esuberante «Broadway-style» di Vincenzo Manno.

E piace la classe anglosassone, nel canto e nell'azione scenica, di Armando Ariostini, già felicemente acquisito

dalla «piccola lirica» nel «Pistrello» della Fenice.

Al suono della banda o a quello del violino zingano di Balint Varga, sfilano in scioltezza Gianfranco Saletta, Fulvio Falzarano, Emilio Curiel, Luigi Palchetti, Zum Lye Incontrera. In una festosa parata musicale guidata con la consueta perizia dall'intramontabile e abbozzatissimo Oskar Danon.

L'effluenza ridotta non ha condizionato alla «prima» l'euforia del pubblico; ritrovati alla fine calorosamente coinvolti nella gran festa.

G. Go.

■ GIOTTO D'ORO — Il premio giornalistico «Giotto d'oro» è stato assegnato quest'anno a Nicola Fudoli del «Giornale Nuovo» per un articolo sui madonnari.

DUE SERATE AL TEATRO ROMANO CON I «BREAKERS» DI NEW YORK

## Ma la «danza di strada» a Spoleto sul palcoscenico sembra ingabbiata

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE SPOLETO — Erano loro ad iniziare ogni sera la Maratona di danza: 10 minuti di scatenate esibizioni individuali, messe lì come aperitivo per le lunghe ore successive, densissime di divi e stelle. Ma questi breakers del «New York Express» hanno avuto anche l'onore di due serate per loro al Teatro romano. Ed evidentemente, il pubblico ama questi 11 ragazzi dall'aria monella che fra le quinte della Maratona pare ne abbiano combinate di tutti i colori.

Sulla «street dance», ultimo grido della moda importata dall'America, più o meno tutti i telespettatori del sabato sera sanno qualcosa: giovanotti neri dalle gambe lunghissime che piroettano sulle spalle, sulla schiena, sulla testa,

movimenti spezzati come quelli delle bambole meccaniche, ondulazioni che coinvolgono braccia, torso e gambe, incredibili dislocazioni delle membra e delle articolazioni, come se questi ragazzi - tutti dai 14 ai 20 anni - avessero le ossa di gomma o scoprissero improvvisamente il segreto per vincere le ferree regole dell'anatomia umana.

Volendo analizzare il fenomeno, bisogna collocare questa «danza di strada» in un contesto più sociale che artistico: le bande giovanili d'oggi giorno a New York scelgono un modo di aggregazione indubbiamente più creativo e comunitario dell'alienante e individualistica discoteca. Ogni banda ha il suo gergo, il suo capo indiscusso, la propria zona, la propria musica. E fare la «street dance» non

significa affatto piazzarsi ad un angolo di strada con uno di quei giganteschi registratori stereofonici, per poi improvvisare sulla musica rock.

Se si leggono i profili degli 11 componenti del gruppo giunto a Spoleto si scoprono cose interessanti: ore e ore di allenamento, rispetto per i maestri, ambizioni nel campo della danza, ma anche altri interessi extra artistici. Insomma una generazione di ragazzi che guardano al di là del loro naso e amano riunirsi tra loro, condividendo una passione comune.

Julia Arenal, furba coreografa con al suo attivo molti successi commerciali, ha rastrellato dalle strade di New York i migliori breakers, allestendo frettolosamente questa compagnia. Coordinati e disciplinati in coreografie, i

ragazzi perdono molto del loro fascino. Una cosa è vedersi all'improvviso, ad un angolo di strada, un'altra è vederli ridanciani e un po' impacciati di fronte al solito pubblico strabocchevole del Teatro romano.

Il programma si componeva di due parti, una antologica di tutte le acrobazie del repertorio e l'altra quasi in forma narrativa, con la velleità di illustrare una giornata qualunque a New York, tra scuole, visite al museo e divertimenti pomeridiani. Ma è proprio questo volere ingabbiare una forma di spettacolo spontanea — e bella nella sua spontaneità — a far diminuire l'interesse del pubblico.

Anche perché, dopo alcuni minuti, il repertorio si esaurisce. Chiara Vatteroni

CON ORCHESTRA E CORO DEL «VERDI»

## Lirica al Castello



TRIESTE — Il soprano Adriana Morelli, il tenore Carlo Cossutta e il baritono Antonio Salvadori saranno i solisti nel concerto che si terrà oggi nel Cortile delle Milizie di San Giusto con inizio alle ore 21.15.

Il concerto lirico è promosso dal Teatro Comunale «Giuseppe Verdi». In collaborazione con l'Azienda autonoma di soggiorno e turismo di Trieste e della sua riviera, che ne ha affidato la concertazione e direzione al maestro Andrea Giorgi (nella foto).

Vi parteciperanno l'orchestra ed il coro dell'Ente e il programma si presenta quanto mai interessante e variegato. In caso di maltempo il concerto slitta a domani, venerdì, con inizio alle ore 20.30 al Politeama Rossetti.

A BOLOGNA SI RINNOVA UNA MANIFESTAZIONE ORMAI CLASSICA

## Musica spettacolarizzata per far «festa» d'estate

Omaggi a Cimarosa e a Berlioz attraverso Rejcha e Le Sœur

BOLOGNA — Il titolo è celebrativo, riecheggia simbolicamente fasti settecenteschi e costituisce il punto di riferimento dell'Estate musicale bolognese per ciò che riguarda la musica classica.

Le «Feste musicali» giungono alla XV edizione rendendo omaggio a soggetti geniali della musica del tardo Settecento e del tardo Ottocento: da Cimarosa a Berlioz attraverso Rejcha e Le Sœur.

Un percorso musicologico nella ricostruzione di quella che fu alla fine del Settecento, un «duell-opera». «Gli Orazi e i Curiazi» di Cimarosa, e «Gli Orazi e i Curiazi» di Rejcha, due serate in cui la figura dominante è stata quella di Hector Berlioz e dei suoi due maestri e «interlocutori», Antonin Rejcha e Jean François Le Sœur.

consenta l'espressione — c'è un lavoro di ricerca settennale condotto da Giovanni Morelli ed Elvidio Suriani nell'ambito degli studi sulla civiltà teatrale e musicale del XVIII secolo promosse dalla regione Emilia Romagna e il coordinamento, per la parte artistico-organizzativa di Tito Gotti, da molti anni animatore delle «Feste musicali».

Delle due versioni de «Gli Orazi e i Curiazi», una, ahimè, è saltata per l'indisposizione, pare, di un cantante. Così l'attenzione, dopo aver ascoltato la prima versione cimarosiana, si è spostata sulle ultime due serate in cui la figura dominante è stata quella di Hector Berlioz e dei suoi due maestri e «interlocutori», Antonin Rejcha e Jean François Le Sœur.

Rejcha, e ancor di più Le Sœur, sono musicisti che a loro epoca ebbero fama e riconoscimenti ma che, progressivamente verso il Novecento, furono sostanzialmente dimenticati. Eppure si trattava di musicisti di pregio, ricchi idee, profeti, talvolta, di nuovi linguaggi.

È stato il caso, ad esempio di «Lenore», cantata per sé e orchestra di Antonin Rejcha con un testo di G. Fried August Bürger, visionario poeta dei miti ossiani, «scintilla» letteraria degli aspetti più cupi dello «Sturm und Drang».

Questa «grande pittura musicale con recitative, arie cori» — per dirla con l'autore — contiene delle grandi e suggestive anticipazioni di quel «romanticismo» in musica, che coinvolgerà profondamente lo spirito compositivo di Berlioz di cui «Cleopatra» — scritta per mezzo soprano — orchestra — e «Hermione» costituiscono i materiali «seguiti» nei concerti bolognesi.

Il concerto comprendeva musiche di Rejcha e Berlioz dirette dal maestro Lubbe mir Madi e interpretate da Pavel Kamas, Nathalie R. manova-Achaladze, Daniel Sounova-Brukova, Armi Ude.

I complessi erano costituiti dall'orchestra dell'ente lirico bolognese e dal Coro filmonico di Praga (mentre negli altri concerti era protagonista il coro del teatro del capoluogo emiliano) diretto con perizia da Fulvio Anselmi.

L'elemento dunque più interessante delle «Feste musicali» è consistito ancora una volta nella possibilità di scoprire alcuni «momenti» preziosi e significativi dello sterminato e sempre affascinante panorama europeo della musica classica.

Marco M. Tosolimi

■ CINECLUB — Si è svolta a Montecatini 35.ª edizione del Festival organizzato dalla Federazione italiana Cineclub (Fedi) che ha attribuito l'Agrone Fedi al regista Giuseppe Ferrara e agli attori Giuliana De Sio e Adalberto Maria Merli.

Giorgio Polacco

AL XXI CONCORSO INTERNAZIONALE

## Tra i cori a Spittal son meglio i secondi

SPITTAL — La ventunesima edizione del Concorso corale internazionale di Spittal (Austria) è stata caratterizzata quest'anno da una grande vivacità, che ha dato un tono festoso alla cittadina carinziana.

Sede raffinata di questo concorso, tra i più rigorosi, signorili e meglio organizzati d'Europa, è il castello rinascimentale di Porcia (di origine friulana). Nove cori di nazioni diverse vi hanno portato il loro messaggio di cultura in un clima di competizione ad alto livello.

La polifonia prevedeva due brani d'obbligo. Un arduo saggio è stato costituito dal brano «Memento homo» del compositore austriaco A. Kubizek, con i suoi balzi di tonalità e dinamica, insieme a un madrigale classico di Monteverdi.

Sono seguiti i brani a libera scelta dei concorrenti. La categoria del canto popolare «gareggiato» in un'unica sera,

alla ricerca dell'autentico «volkslied», delle tradizioni spontanee che mettono in luce l'anima di un popolo.

Siamo rimasti incantati dalla ricca comunicativa del coro «Eskifala» (Spagna), primo premio. L'anno scorso a Spittal, che è entrato in scena con una fanfara di flauti e ha cantato con ardore e fierezza le melodie dei Paesi baschi.

Il coro greco di Karditsa ha interpretato danze ritmate, arie malinconiche del pescatore, con intensità suggestiva. Ed ecco gli americani del Montana, accompagnati dal banjo, nei motivi country, nei canti allegri da inno acrobatico al fuoco, nei nostalgici spirituals. Il coro di Tours ha proposto canti del medioevo francese e ballate originali.

Il nostro coro di Montebelluna ha portato la veltà canora della Carnia e del Friuli. I cori del Nord Europa e dell'Est (Svezia, Germania, Austria e Ungheria) sono stati i più agguerriti tecnicamente e distinguendosi per l'ampiezza di emissione e vocalità curata in un fiore più sofisticato.

Sul verdetto della giuria niente da dire; ciò che stupisce un po' è l'omogeneità dei risultati fra le due categorie. Due primi premi, meritati, al coro ungherese di Pecs: trasparenza e forza di voci pure e quel tecnicismo perfetto dell'Est che già ben conosciamo. Due secondi premi ai baschi, esuberanti, palpitanti, ricchi di pathos ma anche di cultura musicale. Notevole il coro di Stoccolma, fresco, pieno di slancio, talvolta traboccante. Il nostro coro della Valtellina ha i pregi e i difetti di un coro stesso giovane: naturalezza, entusiasmo, ma ancora una lunga strada da compiere dal punto di vista tecnico e interpretativo.

I risultati. Polifonia: 1) Pecs (Ungheria), 2) Eskifala (Spagna), 3) Tours (Francia). Folklore: 1) Pecs, 2) Eskifala, 3) Stoccolma (Svezia).

Alla fine del concorso tutti hanno intonato un canto di gioia e fratellanza, «unter den Linden», sotto i tigli, come nei tempi antichi, sulle rive dell'azzurro Mittelstehersee.

Liliana Bamboschek

■ DETECTIVE STORY — In luglio e agosto si svolge a Mestre una rassegna cinematografica intitolata «Detective story», con una retrospettiva dedicata a film degli anni '40 e '50.

Franco Gervasio

CONVEGNO E CONCORSO CON 11 NAZIONI

## «Treggiorni» di folk in agosto a Gorizia

GORIZIA — Se il folklore è anche spettacolo allora le premesse perché la tradizione «tre giorni» goriziana, in programma quest'anno dal 24 al 26 agosto, si traduca in una vera e propria kermeesse delle tradizioni popolari ci sono tutte.

L'appuntamento è stato presentato ieri mattina in municipio dal presidente della Pro Loco di Gorizia (ente organizzatore), Sergio Pizzomati, che ha ribadito le finalità della manifestazione.

Accanto al convegno internazionale che verterà sul tema «Documentazioni: di studio e ricerca nel capo delle tradizioni popolari», gli appuntamenti di maggior richiamo per il grande pubblico restano il concorso internazionale e la parata di chiusura che si svolgerà attraverso le vie del centro domenica 28 nel pomeriggio e si chiuderà (questa è una delle novità) nella grande piazza della Vittoria.

Il concorso prevede tre categorie di folklore: quello vivente, riprodotto e stilizzato. Prenderà il via venerdì 24 alla sera per concludersi con le premiazioni e l'esibizione dei gruppi vincitori domenica 26 sempre alla sera.

Dove? Ecco un'altra novità: il concorso folkloristico, infatti, terrà a battesimo il nuovo teatro-tenda che sta per essere allestito, a cura dell'Azienda di Gorizia, nel cortile delle milizie in Castello.

Alla tre giorni parteciperanno gruppi folkloristici, bande musicali, majorettes e bandieristi provenienti, oltre che dall'Italia, da altre undici nazioni: Jugoslavia, Ungheria, Cecoslovacchia, Bulgaria, Romania, Grecia, Turchia, Portogallo, Inghilterra, Austria e la debuttante Polonia.

■ L'AMOUR A MORT — Il film «L'amour a mort» di Alain Resnais sarà distribuito la prossima stagione dall'Istituto Luce - Italiano.

SI CONCLUDE LUNEDÌ PROSSIMO A LIGNANO LA RASSEGNA DI FILM TRATTI DA HEMINGWAY

## La prima versione di «Addio alle armi» per il fascismo era un'altra Caporetto

LIGNANO — «Giorni di Hemingway» si chiama l'insieme di manifestazioni raccolte per questo scorcio d'estate a Lignano Sabbiadoro. Lo scrittore americano ci era venuto 30 anni or sono, e la ribattezzò «la Florida d'Italia». Una mostra fotografica, una serie di concerti e — tra l'altro — l'occasione più succosa: una rassegna completa dei film tratti dai racconti e romanzi di Hemingway, e confezionati con il suo diretto apporto. È iniziata ai primi di luglio e si concluderà lunedì 16, nel parco di Lignano Pineta a lui dedicato, con l'inedito da noi «The Spanish Earth» del 1937.

«Terra di Spagna» reca la firma del leggendario documentarista l'andese Joris Ivens, oggi 86enne, girato durante la Guerra civile: regala perché ambientata nei giorni della disfatta di Caporetto, e non gli bastò — al censore in carica — che Borzage avesse in essa educato la crudeltà delle pagine letterarie, puntando l'obiettivo soprattutto sulla romantica illecita storia d'amore.

Il film venne accusato di propaganda disfattista. Il che non impedì che si prendesse l'anno dopo ben 3 Oscar.

Sembra comunque che Hemingway si fosse irritato per il finto lieto che alterava la sostanza della sua storia. Risale comunque ad allora la sua amicizia con Gary Cooper e fu lui a caldeggiare la partecipazione nel 1943, a un altro presto celebre film ricavato da una sua opera, «Per chi

inedita per noi è stata anche la prima versione (anno 1932) di «Addio alle armi», affidata alla regia di Frank Borzage e interpretata da Gary Cooper e Helen Hayes. Fu infatti vietata dal fascismo perché ambientata nei giorni della disfatta di Caporetto, e non gli bastò — al censore in carica — che Borzage avesse in essa educato la crudeltà delle pagine letterarie, puntando l'obiettivo soprattutto sulla romantica illecita storia d'amore.

Il film venne accusato di propaganda disfattista. Il che non impedì che si prendesse l'anno dopo ben 3 Oscar.

Sembra comunque che Hemingway si fosse irritato per il finto lieto che alterava la sostanza della sua storia. Risale comunque ad allora la sua amicizia con Gary Cooper e fu lui a caldeggiare la partecipazione nel 1943, a un altro presto celebre film ricavato da una sua opera, «Per chi

inedita per noi è stata anche la prima versione (anno 1932) di «Addio alle armi», affidata alla regia di Frank Borzage e interpretata da Gary Cooper e Helen Hayes. Fu infatti vietata dal fascismo perché ambientata nei giorni della disfatta di Caporetto, e non gli bastò — al censore in carica — che Borzage avesse in essa educato la crudeltà delle pagine letterarie, puntando l'obiettivo soprattutto sulla romantica illecita storia d'amore.

Il film venne accusato di propaganda disfattista. Il che non impedì che si prendesse l'anno dopo ben 3 Oscar.

Sembra comunque che Hemingway si fosse irritato per il finto lieto che alterava la sostanza della sua storia. Risale comunque ad allora la sua amicizia con Gary Cooper e fu lui a caldeggiare la partecipazione nel 1943, a un altro presto celebre film ricavato da una sua opera, «Per chi

inedita per noi è stata anche la prima versione (anno 1932) di «Addio alle armi», affidata alla regia di Frank Borzage e interpretata da Gary Cooper e Helen Hayes. Fu infatti vietata dal fascismo perché ambientata nei giorni della disfatta di Caporetto, e non gli bastò — al censore in carica — che Borzage avesse in essa educato la crudeltà delle pagine letterarie, puntando l'obiettivo soprattutto sulla romantica illecita storia d'amore.

Il film venne accusato di propaganda disfattista. Il che non impedì che si prendesse l'anno dopo ben 3 Oscar.

Sembra comunque che Hemingway si fosse irritato per il finto lieto che alterava la sostanza della sua storia. Risale comunque ad allora la sua amicizia con Gary Cooper e fu lui a caldeggiare la partecipazione nel 1943, a un altro presto celebre film ricavato da una sua opera, «Per chi

inedita per noi è stata anche la prima versione (anno 1932) di «Addio alle armi», affidata alla regia di Frank Borzage e interpretata da Gary Cooper e Helen Hayes. Fu infatti vietata dal fascismo perché ambientata nei giorni della disfatta di Caporetto, e non gli bastò — al censore in carica — che Borzage avesse in essa educato la crudeltà delle pagine letterarie, puntando l'obiettivo soprattutto sulla romantica illecita storia d'amore.

Il film venne accusato di propaganda disfattista. Il che non impedì che si prendesse l'anno dopo ben 3 Oscar.

Sembra comunque che Hemingway si fosse irritato per il finto lieto che alterava la sostanza della sua storia. Risale comunque ad allora la sua amicizia con Gary Cooper e fu lui a caldeggiare la partecipazione nel 1943, a un altro presto celebre film ricavato da una sua opera, «Per chi

inedita per noi è stata anche la prima versione (anno 1932) di «Addio alle armi», affidata alla regia di Frank Borzage e interpretata da Gary Cooper e Helen Hayes. Fu infatti vietata dal fascismo perché ambientata nei giorni della disfatta di Caporetto, e non gli bastò — al censore in carica — che Borzage avesse in essa educato la crudeltà delle pagine letterarie, puntando l'obiettivo soprattutto sulla romantica illecita storia d'amore.

Il film venne accusato di propaganda disfattista. Il che non impedì che si prendesse l'anno dopo ben 3 Oscar.

Sembra comunque che Hemingway si fosse irritato per il finto lieto che alterava la sostanza della sua storia. Risale comunque ad allora la sua amicizia con Gary Cooper e fu lui a caldeggiare la partecipazione nel 1943, a un altro presto celebre film ricavato da una sua opera, «Per chi

Piero Zanotto

## Appuntamenti

Stasera debutta il Circo Orfei

TRIESTE — Debutta stasera alle ore 21.30 nell'area antistante il Palazzetto dello sport il Circo di Moira Orfei, che resterà a Trieste fino al 22 luglio. Da domani spettacoli alle 17 e alle 21.30.

Coro polacco alla chiesa Evangelica

TRIESTE — Questa sera con inizio alle ore 21 nella chiesa Evangelica Luterana di largo Panfilii, il coro Montasio organizza un concerto con il coro accademico della Scuola di pedagogia di Stettino (Polonia), diretto dal maestro Eugeniusz Kus. Il programma sarà improntato sull'esecuzione di brani di polifonia sacra e profana di autori vari. Ingresso libero.

«Dante in piazza» stasera a Udine

UDINE — Questa sera al Giardino del Torso per l'Estate teatrale udinese è in programma lo spettacolo «Dante in piazza» con Anna Proclemer e Giorgio Albertazzi, che ne ha curato anche la regia.

«Appuntamento poetico» a Duino

TRIESTE — Oggi alle ore 19 al Castelvecchio (Rocca) di Duino, gentilmente concesso dal principe Raimondo della Torre e Tasso, avrà luogo un «appuntamento poetico» organizzato dall'associazione culturale duinese.

In programma i lirici greci tradotti da Salvatore Quasimodo. Interpretazione di Fulvia Gasser, movimento di Chiara Fragaicomo, accompagnamento musicale di Enrico Canale. Regia di Anna Gruber.

La filarmonica «Conelli» a Montfalcone

MONFALCONE — Oggi con inizio alle ore 21 nel giardino della «Duca d'Aosta» concerto dell'orchestra filarmonica montalconese «A. Conelli».

S. C.

MASSIMO BELLÌ E GIUSEPPE ZUDINI A MUGGIA

## Il violino e l'organo protagonisti in Duomo

TRIESTE — Il Duomo di Muggia che in questi giorni faceva da sfondo agli spettacoli del Festival Teatro ragazzi, martedì sera è diventato protagonista ospitando un concerto del violinista Massimo Belli e dell'organista Giuseppe Zudini.

La manifestazione compresa nella rassegna «Voci e strumenti dal Rinascimento ad oggi» era organizzata dall'Azienda regionale per la promozione turistica in collaborazione con l'Ente autonomo Teatro comunale «G. Verdi» di Trieste e le Aziende autonome del turismo del Friuli Venezia Giulia.

Il programma presentato dagli interpreti proponeva pezzi d'insieme in apertura ed al termine mentre la parte centrale dava spazio alle esibizioni solistiche. Così Massimo Belli, insegnante al Conservatorio di Castelfranco Veneto, ha dato prova delle sue alte qualità strumentali affrontando, con sicurezza e suono stupendo, la seconda Partita di Bach per violino

solo dove la polifonia diventa virtuosismo trascendentale. All'organo del Duomo troneggiava Giuseppe Zudini, docente del «Tartini», che dopo aver seguito prestigiosi corsi di perfezionamento ha intrapreso una varia attività concertistica. Due toccate fresche e brillanti precedevano la Passacaglia in do min: di Bach così affascinante nella sua ricchezza sonora.

I due artisti assieme hanno offerto una assai esecuzioni della prima Sonata di Corelli ed un'elegante quarta Sonata di Haendel. In questi pezzi per violino e basso continua la parte più importante è sempre affidata all'arco ma polché l'appoggio armonico e sonoro del secondo strumento rimane insostituibile, l'equilibrio fra canto ed accompagnamento deve essere stabile e ben impostato.

Raggiunto questo risultato Belli e Zudini hanno visto premiata la loro collaborazione dai caldi ed insistenti applausi di un numeroso pubblico.

## È morto in Bulgaria il maestro Samuil Vidas

(L.B.) È morto alcuni giorni fa a Sofia uno dei più eminenti direttori di coro della Bulgaria, il maestro Samuil Vidas.

Era docente presso l'Accademia musicale di Sofia e direttore del celebre coro «Gheorgi Kirkov», con il quale riportò molti premi in concorsi nazionali e internazionali. In Italia era stato varie volte membro nelle giurie di concorsi internazionali (come ad Anversa e a Gorizia) ed era molto noto anche per aver tenuto corsi di direzione corale a Fiesole per diversi anni.

Nella nostra regione era conosciuto e apprezzato come l'artefice del corso di direzione per maestri di coro, organizzato dalla società corale «Vox Julia» negli ultimi due anni a Monfalcone e a Ronchi del Legionari, che aveva avuto molto seguito anche a Trieste, non solo per la grande cultura ed esperienza musicale che il maestro bulgaro sapeva trasmettere, ma anche per la sua personalità umana, ricca di sensibilità e profonda emotività comunicativa, che ha lasciato una traccia.







## ECONOMIA, LAVORO E PORTO

IERI L'AGITAZIONE NAZIONALE DELLA CANTIERISTICA PER SOLLECITARE I FINANZIAMENTI AL SETTORE

## In sciopero aspettando il lavoro

Massiccia adesione alla manifestazione svoltasi a Monfalcone. Trieste rifiuta di entrare in polemica con la Liguria

MONFALCONE — I lavoratori delle aziende a partecipazione statale del settore navalmecanico dell'area giuliana hanno partecipato ieri mattina allo sciopero nazionale del settore partecipando alla manifestazione regionale tenutasi in piazza della Repubblica a Monfalcone. Assieme a loro c'erano anche i lavoratori delle altre categorie del Monfalconese che hanno attuato uno sciopero generale in appoggio alle richieste per la cantieristica e per sollecitare l'Iri e il governo a passare ai fatti concreti per superare la crisi che si fa sentire pesantemente in tutta quest'area.

Le richieste sindacali, espresse nel comizio da Ugo Monzeglio, coordinatore nazionale della navalmecanica, sono quelle più volte ribadite nelle assemblee e nelle manifestazioni di queste ultime settimane.

Si sollecita il governo ad approvare le leggi per la cantieristica, si afferma che «non sarà più tollerato il balletto e il palleggiamento di responsabilità nelle decisioni tra Governo, Iri e armatori», si chiede l'impostazione coerente del piano per l'economia marittima e si respingono le tesi che vorrebbero i lavoratori dell'area giuliana contrapposti a quelli genovesi.

A questo proposito Monzeglio ha detto che «ci sono forze nel governo, nelle partecipazioni statali e nell'Iri che pensano di coprire le proprie responsabilità fomentando battaglie di campanile che dividono».

In merito alla nuova società Cni il sindacalista ha chiesto «il massimo di autonomia delle quattro divisioni» due delle quali saranno a Trieste, sede centrale, e due a Genova.

## Anche i dipendenti del Lloyd sono scesi in piazza. La società si difende: «Nulla è stato ancora deciso»

TRIESTE — Anche l'attività del Lloyd Triestino di navigazione, società dell'Iri-Finmare, si è fermata ieri mattina per 4 ore, dalle 8 alle 12, in seguito ad uno sciopero indetto nel pomeriggio di martedì, subito dopo la riunione del consiglio d'amministrazione che ha approvato il piano di ristrutturazione della società, deciso dalla Finmare. Tale piano prevede infatti consistenti tagli occupazionali, la cancellazione di linee marittime per dirottare verso i porti turistici e la messa in disarmo di varie navi.

Durante lo sciopero è stata presidiata la società, mentre delegazioni di lavoratori hanno avuto un incontro con il sindaco, il presidente della Provincia, la Regione e la camera di commercio per illustrare una situazione «in contrasto con le assicurazioni che il 4 luglio scorso a Roma il presidente dell'Iri Prodi, e della Finmare, Paolo Cichetti, avevano dato ad una delegazione ufficiale della regione», come affermano gli esponenti del consiglio d'azienda.

A tale proposito un folto gruppo di lavoratori ha avuto un incontro con il presidente del Lloyd Triestino, Vittorio Fanfani, per conoscere i contenuti delle decisioni del consiglio. «È inammissibile», è stato detto «che si decidano deliberare di questo tipo senza che i dipendenti, la città e le autorità ne siano informati».

Da parte sua Fanfani ha assicurato che la delibera era un atto richiesto anche alle altre società di Pin, ma ha confermato anche che negli

incontri della prossima settimana con il ministro Carli si terranno in considerazione gli impegni dell'Iri e della Finmare.

I sindacati affermano quindi di respingere questo atto del consiglio d'amministrazione «che viola gli impegni assunti appena pochi giorni fa da Prodi», anche perché pare che i sacrifici imposti dal piano coinvolgano oltre la metà della flotta (e del personale) esistente.

Lo stesso Lloyd ha emesso ieri pomeriggio un comunicato in cui afferma che il consiglio di amministrazione, «per rendere possibile la ormai urgente ripresa delle trattative sul contratto di lavoro subordinato dai sindacati all'apertura del confronto con governo e aziende, sul progetto di

risanamento delle tre società di linea della Finmare, ha dato avvio formale a tale progetto affinché il ministro della marina mercantile possa avviare su questa ipotesi di lavoro un confronto che tenga anche presenti le indicazioni dei documenti Iri del 4 luglio. Il consiglio — conclude la nota — prenderà a suo tempo le deliberazioni operative sulla base degli esiti del confronto».

In altre parole, il Lloyd intende affermare che l'avvio al piano è solo un atto formale per aprire le trattative, mentre le decisioni concrete verranno prese con successivi delibere attuative che saranno adottate solo quando il piano sarà stato approvato nel confronto Finmare/governo/sindacati. Per ora, dunque, dice il Lloyd, nulla è stato deciso.

## Ma Genova mostra i denti e rinnova le sue richieste

GENOVA — È proseguita a Genova la contestazione alle decisioni dell'Iri e in particolare al piano Fincantieri. Ieri alcune migliaia di lavoratori, in prevalenza dei Cantieri navali riuniti, dell'Italcantieri, del settore portuale e navalmecanico portuale, e della siderurgia, hanno manifesta-

to con alcuni cortei. Conflitti in piazza De Ferrari hanno ascoltato gli interventi di Giacinto Millettello, uno dei segretari nazionali della Cgil, di Michele D'Agostino della Uil e di Giulio Derchi della Cisl. Univoca la conclusione dei tre sindacalisti di fronte ad una folla molto

attenta. Sia ritirato il piano Fincantieri — queste le conclusioni — sia data la possibilità a Genova di recuperare le penalizzazioni già sopportate nella siderurgia, sia dato impulso al porto.

Perciò è stato costante il richiamo all'impegno dell'Iri sull'elettronica e su altri settori, ma fondato soprattutto sulla necessità di lasciare in attività il cantiere di Sestri Ponente e di fermare il trasferimento dei Cantieri navali riuniti. Un particolare riferimento è stato quello della necessità del recupero e del potenziamento della tripla organizzazione delle riparazioni navali sia per quanto riguarda il comparto Iri-Cnr, sia per quanto interessa il «ramo industriale» del porto di Genova e la riparazione privata.

Allo sciopero hanno aderito tutte le categorie di lavoratori. Esso è durato 4 ore con limitazione per i mezzi dell'autotrasporto pubblico a sole due ore. Nelle zone centrali ed in alcune zone periferiche non tutto il settore del commercio ha aderito per l'intero tempo programmato.

Da parte loro il presidente della giunta regionale ligure Rinaldo Magnani, il presidente della provincia Elio Carocci e il sindaco Fulvio Cerofolini hanno inviato una lettera al presidente dell'Iri, Romano Prodi, nella quale gli chiedono un incontro per discutere del piano Fincantieri.

Anche i dipendenti del cantiere navale di Ancona sono scesi in sciopero per rivendicare interventi governativi per la cantieristica. Per tre ore, dalle 7.30 alle 10.30, gli arsenali hanno paralizzato il porto impedendo ogni attività sulle banchine, compresa quella turistica. Sabato scade per 350 dipendenti la cassa integrazione guadagni e da lunedì si inizierà per circa 500 unità.

## Fanfani lascia il settore dei cantieri



TRIESTE — Con la firma, avvenuta a Roma, sabato 30 giugno dell'atto di fusione per incorporazione nella Fincantieri di otto società, ha preso vita la nuova «Fincantieri - Cantieri navali italiani S.p.A.» con sede a Trieste.

In questo quadro l'atto di fusione ha interessato anche l'Italcantieri, presso la cui sede sociale è stata ubicata la direzione della divisione costruzioni mercantili della nuova società.

Con il conseguente scioglimento del consiglio di amministrazione dell'Italcantieri, l'ing. Vittorio Fanfani (nella foto) ha lasciato l'incarico di presidente ed amministratore delegato.

Fanfani lascia così la cantieristica dopo quasi quaranta anni di impegno nel settore per dedicarsi ai problemi della flotta pubblica; in particolare modo del Lloyd Triestino di cui è presidente.

Dopo un lungo periodo di responsabilità operative presso i Cantieri Ansaldo, Fanfani ha partecipato all'intera vita dell'Italcantieri guidando la società prima come direttore generale poi, dal 1974, come presidente ed amministratore delegato.

## Un coro di proteste per l'avvio formale del «piano Finmare»

TRIESTE — Una «formale protesta per la decisione presa dal consiglio di amministrazione del Lloyd Triestino di navigazione di avviare il piano di ristrutturazione formulato dalla Finmare» è stata inviata dal presidente dell'amministrazione provinciale di Trieste, Gianni Marchio, al presidente dell'Iri Romano Prodi ed al presidente del Lloyd Triestino Vittorio Fanfani.

I telegrammi di protesta sono partiti dalla Provincia — è detto in una nota — dopo che il presidente Marchio ha ricevuto una delegazione del consiglio di azienda del Lloyd, in sciopero per quattro ore a seguito della decisione «improvvisa ed inattesa» assunta dal vertice della società di navigazione triestina.

«Decisione inaccettabile — dice Marchio — in quanto va palesemente contro le assicurazioni fornite da Prodi a Roma solo alcuni giorni fa e perché prevede drastici tagli di personale, cessione di navi e di linee che Trieste non può assolutamente sopportare».

L'assessore regionale Brancati ha detto invece che si deve prendere atto con favore della disponibilità emessa nel corso delle riunioni con l'Iri, anche se — aggiunge — l'area isontina appare piuttosto trascinata e i programmi per lo sviluppo dell'informatica non comprendono la provincia di Gorizia, e sono scarse le garanzie per l'economia di Monfalcone.

Il consigliere comunale Innocente Maccan, (Msi) dal canto suo, afferma in una nota che l'atteggiamento della direzione del Lloyd «conferma in pieno le mie affermazioni fatte nel dibattito sulle dichiarazioni del sindaco sulle trattative con l'Iri». Maccan sostiene infatti che «a differenza di altri partiti e sindacati, la portata delle trattative con l'Iri non ci convincono: il programma per il Lloyd prevede una ristrutturazione che taglierà fuori la compagnia triestina, assegnando la direzione della marineria a Genova, per controbilanciare l'assegnazione a Trieste della capitale della cantieristica».

Maccan afferma inoltre che il solo Cecovini aveva intuito con lui la gravità della situazione.

Nella riunione, che è stata presieduta dal vicesegretario nazionale, Aristide Gunnella, e a cui hanno partecipato i deputati Giorgio Bogi e Carlo Di Biase, il vicepresidente dell'Iri Pietro Armani e le delegazioni repubblicane politiche, tecniche e sindacali di Genova, Trieste e Monfalcone, è stato rilevato che il piano della Fincantieri, volto alla ristrutturazione della cantieristica Iri nel suo complesso, pone in questa fase di passaggio attuativo «notevoli problemi ed evidenti carenze che vanno corrette».

Secondo i repubblicani la nuova struttura cantieristica porta come conseguenza immediata l'esigenza di un tipo di gestione tecnica, industriale e commerciale che deve integrare la precedente finanza finanziaria della Fincantieri.

La costituzione della società multidivisionale impone — si legge in un comunicato — un «efficiente gestione, un comitato di coordinamento delle quattro divisioni, come comitato di direzione, a valle del consiglio di amministrazione e diretto da un consigliere di amministrazione all'uopo delegato».

Tale comitato deve assicurare il coordinamento delle quattro divisioni che devono essere centri di gestione e di profitto autonomo.

Infine i repubblicani propongono che nell'organizzazione delle divisioni, (che localizza a Genova quelle delle riparazioni e quella militare) «può trovarsi con nuovi investimenti finalizzati all'utilizzazione efficiente ed economica della struttura produttiva del cantiere di Sestri, da utilizzare per produzioni specialistiche anche militari per i mercati nazionali ed esteri».

scure e i programmi per lo sviluppo dell'informatica non comprendono la provincia di Gorizia, e sono scarse le garanzie per l'economia di Monfalcone.

Il consigliere comunale Innocente Maccan, (Msi) dal canto suo, afferma in una nota che l'atteggiamento della direzione del Lloyd «conferma in pieno le mie affermazioni fatte nel dibattito sulle dichiarazioni del sindaco sulle trattative con l'Iri». Maccan sostiene infatti che «a differenza di altri partiti e sindacati, la portata delle trattative con l'Iri non ci convincono: il programma per il Lloyd prevede una ristrutturazione che taglierà fuori la compagnia triestina, assegnando la direzione della marineria a Genova, per controbilanciare l'assegnazione a Trieste della capitale della cantieristica».

Maccan afferma inoltre che il solo Cecovini aveva intuito con lui la gravità della situazione.

Nella riunione, che è stata presieduta dal vicesegretario nazionale, Aristide Gunnella, e a cui hanno partecipato i deputati Giorgio Bogi e Carlo Di Biase, il vicepresidente dell'Iri Pietro Armani e le delegazioni repubblicane politiche, tecniche e sindacali di Genova, Trieste e Monfalcone, è stato rilevato che il piano della Fincantieri, volto alla ristrutturazione della cantieristica Iri nel suo complesso, pone in questa fase di passaggio attuativo «notevoli problemi ed evidenti carenze che vanno corrette».

Secondo i repubblicani la nuova struttura cantieristica porta come conseguenza immediata l'esigenza di un tipo di gestione tecnica, industriale e commerciale che deve integrare la precedente finanza finanziaria della Fincantieri.

La costituzione della società multidivisionale impone — si legge in un comunicato — un «efficiente gestione, un comitato di coordinamento delle quattro divisioni, come comitato di direzione, a valle del consiglio di amministrazione e diretto da un consigliere di amministrazione all'uopo delegato».

Tale comitato deve assicurare il coordinamento delle quattro divisioni che devono essere centri di gestione e di profitto autonomo.

Infine i repubblicani propongono che nell'organizzazione delle divisioni, (che localizza a Genova quelle delle riparazioni e quella militare) «può trovarsi con nuovi investimenti finalizzati all'utilizzazione efficiente ed economica della struttura produttiva del cantiere di Sestri, da utilizzare per produzioni specialistiche anche militari per i mercati nazionali ed esteri».

OGGI LA GIUNTA PREPARA IL DOCUMENTO ECONOMICO

## Confindustria divisa sull'apertura al Pci

Franco Muscarè (catanese) eletto presidente dei piccoli industriali

ROMA — Il consiglio direttivo della Confindustria si è riunito ieri pomeriggio sotto la presidenza di Luigi Lucchini per prendere in esame il documento «condizioni per lo sviluppo» che verrà inviato al governo e alle forze politiche. Il documento sarà ufficialmente varato oggi, dopo essere stato sottoposto all'esame della giunta.

Secondo quanto si è appreso, il documento, 4 o 5 cartelle al massimo, non conterrà proposte specifiche, ma sarà limitato a una analisi generale dell'attuale situazione economica e delle condizioni per agganciarci al treno della ripresa.

In pratica, ciò significa soprattutto riduzione del deficit della spesa pubblica e contenimento dell'inflazione entro i tassi programmati. Proposte specifiche non ce ne saranno, anche perché la materia strettamente sindacale (scala mobile, eccetera) sarà affrontata in un secondo documento destinato a Cgil, Cisl e Uil che dovrebbe essere messo a punto entro la fine di questo mese.

Nel direttivo non si è tuttavia parlato solo di problemi economici, ma si è discusso anche dell'atteggiamento da assumere nei confronti del governo e dei sindacati. Le due linee di fondo che in qualche

misura sembrano dividere la Confindustria riguardano, in sostanza, l'eventuale apertura al dialogo con il Pci che, caldeggiata da De Benedetti, non osteggiata da Lucchini, trova però non pochi oppositori negli altri membri del direttivo.

Anche per quanto riguarda la ripresa del dialogo con i sindacati, all'interno del direttivo si può rilevare qualche sfumatura: su questo argomento tuttavia — dopo la recente intervista di Romiti sul tema del prelievo delle quote sindacali — non ci sono state polemiche. Anche perché

Cesare Romiti, che pur non facendo parte del direttivo, è tuttavia invitato a ogni riunione, ieri sera non era presente.

Frattanto Franco Muscarè è stato rionominato nuovo presidente di piccoli industriali aderenti alla Confindustria. Ad eleggerlo, con 29 voti su 34 votanti, è stato il consiglio centrale per la piccola industria riunitosi ieri mattina all'Eur.

Catanese, da 8 anni componente del comitato nazionale per la piccola industria, Franco Muscarè opera, in campo industriale, in diversi settori.

## Tesoreria unica: tutto da rifare

ROMA — È virtualmente decaduto per la terza volta il decreto che istituiva la tesoreria unica. Il provvedimento, per il quale era prevista ieri la votazione finale, torna invece all'esame del comitato ristretto della commissione finanza della Camera: ciò significa che non ci sono più i tempi tecnici per approvarlo entro fine mese.

Il ministro del tesoro Goria ha già manifestato la volontà di ripresentarlo (visto, oltretutto, che alcuni risultati già si sono ottenuti con il rientro di quasi i due terzi dei fondi previsti), mentre il sottosegretario al Tesoro, Fracanzani, non si spiega perché la maggioranza «non riesce ad approvare un provvedimento su cui anche l'opposizione non avanza riserve».

Intanto, nella seduta di ieri, i deputati Minervini e Visco, della sinistra indipendente, hanno presentato un emendamento al testo del governo in cui delineano una proposta di regolamentazione del deposito dei fondi pubblici completamente alternativo al decreto con l'attribuzione alle banche di un ruolo specifico: esse dovrebbero tenere i fondi in apposite contabilità speciali e assumere a questo fine la «qualità di organi si esecuzione del tesoro».

## Solo l'Italia senza commesse

TRIESTE — Nel primo trimestre 1984 vi è stata una leggera ripresa delle commesse navali. Secondo i dati dell'Ocse, nei paesi che ne fanno parte c'è stato un aumento del 10,4% rispetto allo scorso anno, al di là dell'apparenza è un incremento modesto (in rapporto alle cifre dell'83 che avevano raggiunto minimi storici disastrosi per la cantieristica mondiale).

Tuttavia la ripresa iniziata quest'anno è significativa e potrebbe indicare un'inversione di tendenza del mercato.

Nel primi tre mesi dell'84 gli ordini di nuove navi nei cantieri dei paesi dell'Ocse si sono innalzati a 3.04 milioni di tonnellate di stazza lorda (sl), il 90% di essi sono stati ottenuti dal Giappone: 2.764 milioni di sl di cui 1.574 milioni destinati all'esportazione.

I paesi europei hanno ricevuto nuove commesse per 276 mila sl. Solo l'Italia e il Belgio non hanno ottenuto nessuna nuova ordinazione di navi.

Al 31 marzo l'Italia poteva contare su un portafoglio ordini di 226 mila tsl contro le 634 mila della Danimarca, le 437 del Regno Unito, le 410 dei Paesi Bassi. Nel primato negativo i cantieri italiani erano secondi solo a quelli Belgi che potevano contare, al 31 marzo, su 140 mila tsl.

## Più disoccupati a Trieste

TRIESTE — Nei primi cinque mesi di quest'anno la produzione siderurgica alla «Terni» Spa è ammontata a 125.752 tonnellate di ghisa, con un miglioramento del 5,0% rispetto al gennaio-maggio '83 (tonn 119.800). In particolare, nello scorso mese di maggio alla «Terni» si sono lavorate 27.790 tonnellate di ghisa (26.800 tonnellate nel maggio 1983).

La raffineria «Aquila», che manipola prodotti «Total», nel maggio '84 ha trattato 37.730 tonnellate di olio minerale greggio, contro 182.132 tonnellate nello stesso periodo del 1983. Nei primi cinque mesi del 1984 la raffineria «Aquila» ha lavorato 1.044.963 tonnellate di greggio, con un miglioramento del 12,3 per cento sullo stesso periodo del 1983 (930.183 tonnellate).

Sempre nel comparto industriale, all'Italcementi la produzione di leganti idraulici, nel maggio scorso, è stata pari a 22.100 tonnellate (17.100 maggio '83). La produzione di fibre sintetiche presso lo stabilimento di Trieste e Alessandria Spa — Fita, con 137 operai in cassa integrazione su 319 operai occupati, è stata pari a 237 ton (137 a maggio '83).

Gli occupati nel settore industriale, a tutto maggio '84, erano 30.365 con una diminuzione di 1.160 unità, pari al 3,7% rispetto allo stesso mese del 1983.

## La vita nel porto

## Notevole aumento degli sbarchi e dei traffici ro-ro

TRIESTE — È continuato ad aumentare, anche nel primo semestre di quest'anno, il volume dei traffici del porto commerciale di Trieste che ha raggiunto, tra sbarchi e imbarchi, i due milioni e 505 mila tonn. registrando un aumento di quasi 130 mila tonn. sullo stesso periodo dell'anno scorso.

L'andamento positivo è stato determinato soprattutto da un rilevante incremento

degli sbarchi che con un milione 298 mila tonn hanno registrato un aumento del 12% sul 1983. In particolare con 63 mila tonn si sono mantenuti stabili gli arrivi via mare di caffè, sono passati da 99 mila a oltre 116 mila tonn gli sbarchi di agrumi, sono più che raddoppiati, da 42 mila a 90 mila tonn gli arrivi di ferrovia per le industrie siderurgiche regionali, sono aumentati gli sbarchi di carbone (da 660

a 886 mila tonn) che viene trasbordato per le centrali termoelettriche dell'Alto Adriatico.

Per quanto riguarda gli imbarchi, con un milione 207 mila tonn si è avuta una contrazione inferiore all'1% sull'anno scorso.

L'andamento positivo generale ha interessato anche i traffici specializzati: in questo primo semestre sono stati manipolati complessivamente

oltre 40 mila contenitori, con un aumento del 4,5% e il tonnellaggio delle merci trasportate che ha sfiorato le 350 mila tonn.

In pieno sviluppo poi il movimento delle navi ro-ro che con oltre 130 mila tonn di merci sbarcate o imbarcate ha segnato un incremento del 24% sul primo semestre 1983. Da rilevare che negli sbarchi, con 95 mila tonn, l'incremento è stato del 26%. È questo il primo semestre, dopo anni, che questo settore registra uno sviluppo così marcato.

Il porto commerciale continua quindi nella sua fase di miglioramento del traffico iniziata durante il 1983, anno in cui, rispetto agli altri scali marittimi nazionali, il porto di Trieste è stato in grado, grazie all'intensa azione di acquisizione di nuove correnti mercantili, di incrementare il lavoro, risentendo molto meno la crisi che ancora pesava sul commercio mondiale.

Per quanto riguarda infine il traffico complessivo dello scalo, zone industriali e terminali petroliferi compresi, con 12 milioni e 44 mila tonn nel semestre, è stata registrata una diminuzione di oltre un milione e mezzo di tonnellate sul 1983, calo interamente determinato da minori arrivi (meno un milione 666 mila tonn) di petrolio greggio per l'Oleodotto.

## Movimento navi

TRIESTE

Navi in arrivo: «Ilo» (italiana), ag. Paris, imbarco minerale zinco, prov. Crotone, orm. riva 22; «Amin» (libanese), ag. Sena, sbarco imbarco varie, prov. Beirut, orm. mole III; «Kastav» (jugoslava), ag. Agemar, sbarco filati e cotone, prov. Buenos Aires, orm. riva 61; «Jazmine» (israeliana), ag. Adriatic Shipping, sbarco imbarco contenitori e carrelli, prov. Israele, orm. mole VII; «Stafetta Adriatica» (italiana), ag. Tirrenia, sbarco imbarco carrelli, prov. Tunisi, orm. mole VII.

Navi in partenza: «Al Zakazik» (egiziana), ag. Audoly, dest. Alessandria; «Pelagos» (greca), ag. Boss, dest. Istanbul; «Molunat» (jugoslava), ag. Marlines, dest. Turchia; «Osman Kurt» (turca), ag. Marlines, dest. Alessandria; «Freccia Dell'Ovest» (italiana), ag. Tripvovich, dest. Israele; «Jazmine» (israeliana), ag. Adriatic Shipping, dest. Israele; «Stafetta Adriatica» (italiana), ag. Tirrenia, dest. Tripoli.

Navi all'ormeggio: «Al Zakazik» (egiziana), ag. Audoly, imbarco varie, orm. riva 1; «Pelagos» (greca), ag. Boss, imbarco varie, orm. riva 1 grande; «Akademik Davtyay» (russa), ag. Martinoli, sbarco ferrovia, orm. mole V; «Molunat» (jugoslava), ag. Marlines, imbarco macchinario, orm. riva 62; «Monfield» (norvegese), ag. Topic, allib. carbone, orm. mole VII; «Socartre» (italiana), ag. Penso, trasbordo carbone, orm. mole VII; «Osman Kurt» (turca), ag. Marlines, attesa partenza, orm. scalo legnami A; «Dweira II» (Maltta), ag. Martinoli, sbarco legname, orm. scalo legnami B.

## PORTO NOGARO

Navi in arrivo: nessuna.

Navi in partenza: «Luanri» (italiana), ag. Unigen, per porto Empedocle.

Navi all'ormeggio: «Detas» (turca), ag. Unigen, bacino Margret, imbarco billette; «Dweira II» (malttese), ag. Unigen, vecchia banchina, imbarco merce varie; «Heinrich Husmann» (tedesco),

ag. Friulmar, bacino Margret, imbarco container.

MONFALCONE

Navi in arrivo: «Socartre» (italiana), ag. Cattaruzza, carbone, da Trieste; «Uranis» (panamense), ag. Cattaruzza, caolino, da Ancona.

Navi in partenza: «Rostock» (tedesca), ag. Deschi, per Ravenna; «Antares» (cipriota), ag. Costanzi, per Salonicco.

Navi all'ormeggio: «Celle» (jugoslava), ag. Cattaruzza, Portorosega, sbarco cellulosa; «Palloritis» (greca), ag. Costanzi, Portorosega, sbarco tavole; «Teesta» (indiana), ag. Costanzi, Portorosega, sbarco tavole; «Sabirabad» (sovietica), ag. Martinoli, Portorosega, sbarco ferrovia; «Belozerskies» (sovietica), ag. Martinoli, Portorosega, sbarco tonello; «Caroline P.» (greca), ag. Deschi, Portorosega, sbarco segati; «Pablo V.» (argentina), ag. Costanzi, banchina De Franceschi, sbarco crusc; «Socartre» (italiana), ag. Cattaruzza, banchina Enel, sbarco carbone.

ENTE NAZIONALE PER L'ENERGIA ELETTRICA

Roma - Via G. B. Martini, 3

**AVVISO AGLI OBBLIGAZIONISTI**

**PRESTITO 1977-1984 INDICIZZATO DI L. 600 MILIARDI (Kelvin)**

A norma dell'art. 6 del regolamento del prestito, dal 1° ottobre 1984 saranno rimborsabili, presso i consueti Istituti bancari incaricati, con la maggioranza che sarà resa nota nella prima quindicina del mese di settembre 1984, i titoli costituenti le serie rappresentate dai numeri:

1 - 11 - 12 - 14 - 19 - 21 - 22 - 25 - 26 - 28  
34 - 35 - 36 - 37 - 41 - 42 - 49 - 51 - 57 - 59

**Finanza per l'industria**

L'Assemblea dei Partecipanti al capitale dell'Istituto Mobiliare Italiano ha approvato il bilancio al 31 marzo 1984. Il bilancio dell'esercizio è stato certificato dalla

**finanziamenti in essere: L. 21.476 miliardi**

**utile netto: L. 142 miliardi**

**capitale e riserve: L. 1.529 miliardi**

Preso atto dell'avvenuta conversione della prima tranche del prestito obbligazionario, l'Assemblea ha inoltre deliberato un aumento del capitale a titolo gratuito, di L. 125 miliardi. Pertanto il patrimonio dell'IMI ammonta a L. 2.457 miliardi ed è così composto:

**Capitale sociale : L. 703 miliardi**

**Riserva destinata ad aumento gratuito del capitale : L. 47 miliardi**

**Riserve statutarie ed altre riserve : L. 905 miliardi**

**Fondi rischi : L. 802 miliardi**

**ISTITUTO MOBILIARE ITALIANO**

Ente di diritto pubblico

Sede centrale: ROMA - Viale dell'Arte, 25

Sedi regionali: Milano, Torino, Genova, Padova, Venezia, Bologna, Firenze, Roma, Napoli, Bari, Catania.

Sedi delle controllate estere e degli uffici di rappresentanza all'estero: Bruxelles, Città del Messico, Francoforte sul Meno, Jersey (Channel Islands), Londra, Lussemburgo, Rotterdam, Zurigo, Washington.







## AVVISI ECONOMICI

### MINIMO 10 PAROLE

Gli avvisi si ordinano presso le sedi della SOCIETÀ PUBBLICITÀ EDITORIALE S.p.A.

**TRIESTE:** sportelli via Luigi Einaudi 3/b galleria Tergeste 11, telefono 65065-6-7. Orario 8.30-12.30, 15-18.30, tutti i giorni feriali. **GORIZIA:** Corso Italia 36, telefono 34111 - **MONFALCONE:** via Duca d'Aosta 102, telefono 72597 - **UDINE:** Piazza Marconi 9, telefono 203924 - **MILANO:** via Pirelli 32, telefono 67691 - **BERGAMO:** via Zelasco 1, P.ta S. Marco 7, telefono 225222 - **BOLOGNA:** via Imerio 12-2, telefono 277801 - **BRESCIA:** telefono 295766 - **VERONA:** via Giovine Italia 17, telefono 676906/7/8/9 - **GENOVA:** via Ettore Vernazza 23, telefono 587852 - **LODI:** Corso Roma 68, telefono 65704 - **MESSINA:** via Dogali 20, telefono 39565 - **31150 MONZA:** Corso V. Emanuele I, tel. 360247 - **367723 NAPOLI:** via Calabritto 20, telefono 405311 - **PADOVA:** Piazza Salvemini 12, telefono 30466 - **30842 - 664721 PALERMO:** via Cavour 70, telefono 245049 - **ROMA:** via G.B. Vico 9, telefono 3696 - **TORINO:** Corso Massimo d'Azeglio 60, telefono 6502203 - **TRENTO:** via Cavour 3941, tel. 85288.

La pubblicazione dell'avviso è subordinata all'insindacabile giudizio della direzione del giornale. Non verranno comunque ammessi annunci redatti in forma collettiva, nell'interesse di più persone o enti, composti con parole artificiosamente legate o comunque di senso vago; richieste di denaro o valori e di francobolli per la risposta.

La collocazione dell'avviso verrà effettuata nella rubrica ad esso pertinente.

Le rubriche previste sono: 1 lavoro personale servizio - 15; 2 lavoro personale servizio - offerte; 3 impiego e lavoro - richieste; 4 impiego e lavoro - offerte; 5 rappresentanti - piazzisti; 6 lavoro a domicilio - artigiani; 7 professionisti - consulenze; 8 istruzione; 9 vendite d'occasione; 10 acquisti d'occasione; 11 mobili e pianoforti; 12 commerciali; 13 alimentari; 14 auto, moto, cicli; 15 roulotte, nautica, sport; 16 stanze e pensioni - richieste; 17 stanze e pensioni - offerte; 18 appartamenti e locali - richieste; 19 appartamenti e locali - offerte affitto; 20 capitali, aziende; 21 case, ville, terreni - acquisti; 22 case, ville, terreni - vendite; 23 turismo, villeggiature; 24 smarrimenti; 25 animali; 26 matrimoniali; 27 diversi.

Le tariffe per le rubriche s'intendono per parola: numeri 1-3 lire 300, numeri 4-5 lire 400, numeri 6-7 lire 500, numeri 8-9 lire 600, numeri 10-11 lire 700, numeri 12-13 lire 800, numeri 14-15 lire 900, numeri 16-17 lire 1.000, numeri 18-19 lire 1.100, numeri 20-21 lire 1.200, numeri 22-23 lire 1.300, numeri 24-25 lire 1.400, numeri 26-27 lire 1.500.

### 2 Lavoro pers. servizio Offerte

**CERCASI** prestaservizi referenzia due giorni alla settimana per famiglia due persone. Presentarsi via Don Minzoni 7 Mevja dalle ore 10 alle 12. T.A. 177/2

**DOMESTICA** pratica referenziata cerca. Tel. 410893 dalle 9-12. 53378/2

### 3 Impiego e lavoro Richieste

**CAMERIERE** buona conoscenza lingue offresi fissa o stagionale. Tel. 773875. 53392/3

**INFERMIERA** pediatrica offresi come baby sitter o per qualsiasi altro impiego. Telefonare ore pasti 724831. 53359/3

**OFFRESI** autista patente D Cap. Telefonare ore pasti 273695. 53296/3

**37ENNE** impiegato autotreno patente O libero subito offresi anche ore per lavori ufficio ramo turistico-assicurativo. Telefonare 412906. 53365/3

### 6 Lavoro a domicilio Artigianato

**A.A.A.A. RIPARAZIONE** sostituisce avvolgibili in genere. Telefonare 810012. 53216/6

**A.A.A.A.** Si eseguono riparazioni idrauliche domicilio. Telefonare 810012. 53216/6

**A.A.A. RESTAURI** completi appartamenti. Esclusivo impianto riscaldamento danese a battiscopa senza tracce. Rifacimento tetti, facciate, rivestimenti, pavimenti. Massima serietà e professionalità. Preventivi gratuiti. Telefonare 793028 ore 18-20. 1466/6

**A.A. ARTIGIANO** edile esegue restauri, costruzioni, tetti, facciate, poggioli, appartamenti. Armaturo autoclave proprie. Tel. 795275. 53404/6

**A.A. ESEGUIAMO** traslocchi sgomberi cantine e soffitte. Preventivi gratuiti. 765884. 53403/6

**A.A. SGOMBERIAMO** gratuitamente purché sia conveniente appartamenti cantine soffitte. Eseguiamo trasporti. Telefonare 757376. 53234/6

**DENTIERE** rovinato, malfermo, instabile riadattamento, riparazione. Via Maicolica 1. 53051/6

### 10 Acquisti d'occasione

**BIANCHERIA** della donna, soprammobili, tappeti, tende, tovaglie, lenzuola, pizzi, libri, cartoline, acquistiamo contanti. Telefonare 793972, abitazione 941093. 1555/10

### 11 Mobili e pianoforti

**FINO 1950** mobili, soprammobili, lampade, tappeti, quadri, vasi, statue, libri, cartoline, intere giacenze acquistiamo contanti, eventualmente sgombero. Telefonare 793972, abitazione 941093. 1555/11

**FORZIERE** del '600, mobili rustici, oggetti rame ferro battuto di antica cucina friulana per sgombero urgente ambiente privato vende. Tel. 0432/800171 ore pasti. 36/11

### 12 Commerciali

**A.A.A.A. ALTISSIME** quotazioni acquisto oro, argento, gioielleria. REALIZZERETE PIÙ VANTAGGIOSAMENTE. Goldmarket, via Roma 20. 1484/12

**A.A.A. GIOIELLERIA** Liberty acquisto gioielli antichi, oro, argenti e orologi d'epoca. Tel. 651641, via Maccanica 14/B. 1428/12

**ACQUISTASI** oro pagandolo PREZZO REALE. Oreficeria Lambda, Spiridione 6, tel. 64355. 1417/12

**ARGENTO** oro monete per collezione e da investimento acquistiamo a prezzi massimi. Oreficeria e Numismatica Piccolo Gioiello, via Ginnastica 1. 1311/12

**GIULIO** Bernardi numismatico compra oro. Via Roma 3, primo piano. 050191/12

**ORO** acquistiamo a PREZZI SUPERIORI disimpegno polizze. CORSO ITALIA 28 primo piano. 472/12

### 13 Alimentari

**DISTRIBUZIONE** bevande di marca a domicilio offerta valida sino al 14 luglio birra Villacher originale austriaca 2/3 V.A.R. 790 lattina 590 acqua Fabbia in brik 230 Cynar da litro 4.950 liquore alla menta sacco 5.750 whisky Glen Grant 11.900 presso le bottiglie di via Comandante 27 via Canova 9 via Pagliaricci 2 oppure a casa vostra telefonando ai n. 569602 - 793661 - 418762. 1321/13

### 14 Auto, moto, cicli

**A.A.A. AUTODEMOLITORE** acquista macchine da demolire ritirando sul posto. Tel. 821378. 53327/14

**A.A.A. AUTODEMOLITORE** ritira macchine da demolire. Tel. 566355. 1570/14

**A. DUBLICA** Succ. in Liquid. viale Ippodromo 2, tel. 763487. Fiat 126, 127, Ford Fiesta, Peugeot 104, 204, A 112, Horizon LS, GLS, Simca 1000, 1100, 1301. 7/14

**ALPINA SEAT** usati eccezionali, senza sconti, senza cambi, rate da 50.000, permuta: 127 950.000 - 3.950.000; Panda 4.450.000; Renault 30 4.800.000; A 112 Abarth 2.000.000; 125 gancio gas 950.000; Renault 5 4.450.000 - 1.700.000. Occasioni per meccanici carrozzieri. Piazza Dalmazia 3. 1554/14

**AUTOMERCATO** dell'usato concessionaria Opel via Bruner 14. Tel. 727099. Rekord diesel, Ascona 1.2, Kadett 78. AUTOMERCATO dell'usato via Bruner 14. Tel. 127. Panda 30, Horizon, R 5 TL, R 14, Fiat 132, A 112, Fiesta, Citroën Visa 650, R 4 Furgonetta. 1611/14

**AUTOMERCATO** Renault 5, Daewoo, Fiat Panda 30, 82, 126, 76, Ritmo 60 CL 81, A 112 E 78, Citroën Visa Super 79, Dyane 6 52, GS 1220 77, Mini 90 76, Peugeot 305 S 81, Renault 5 TL 76, 78, 81, R 5 GTL 5 porte 82, R 5 TS 80, R 14 TL 80, R 14 TS 80, R 18 GTL 79, R 5 Alpine 79, R 9 TCE 83, R 11 GT 83, R 20 GTL 80, R 20 TS 78. Vetture con garanzia 6 mesi. Rotonda del boschetto 3/1, tel. 55511 - 55512. 9/14

**AUTOSALONE** Renault, Gertel, Renault 20 TS climatizzata, Renault R GTS, Renault 5 TL, GTL, Maggione cabriolet, Alfand 1.3, 127 900, Panda 45, Alfetta Iniezione 83, Muegia, tel. 274275 aperto sabato mattina. 53158/14

**CONCESSIONARIA** Peugeot Talbot Padova De Carl, P.le via 47, 827782. BMW 528 i 78, Topolino C 52, R 4 GTL 84, R 5 LNA 83, Metro HLE 82, Fiesta 81, Golf 1.3 i, Furgone Dyane 82, Fiat 500 R, 126, 127, Ritmo 60, 65, 131 L 3, Racing 79, Alfaud 1.1, 5. Scirocco 1.1, Passat automatico, Beta HPE 1.6, Talbot Horizon diesel 83, 1510 1.3, Sunbeam 1.3, 1.6 TL, Solaris SX 81, Peugeot 104 ZH, 305 SX, 305 diesel, 504 benzina diesel, 505 turbo diesel 82. 1483/14

**FIAT** 127 78 e 80, Panda 45 82, 131 S 1300 75, Ritmo 60 CL 81, Fiesta 1100 1.79, Golf GL 1100 cc 78, Visa Club 79, Mini De Tomaso 8 81, Alfetta 79 aria condizionata. Concessionaria Renault P. Zagaria, piazza Sansovino n. 6. Tel. 725390. 1588/14

**FORD** Escort GL 1100, Fiesta 900, 1100 L, R 5 TL, Dyane 6, garanzia sistema usato sicuro. Concessionaria Lancia Ferrucci via Flavia 55, Tel. 820214. 1416/14

**FURGONE** Talbot Cangaro 1980 usato pochissimo vende. Concessionaria Lancia Ferrucci via Flavia 55, Tel. 820214. 1416/14

**GARAGE** Regina tel. 725345, sponibilità posteggi mensili autovetture fuori strada furgoncini motociclette. 1587/14

**LANCIA** Delta 1300 1500, HPE 1600, Beta berlina 1600, 2000, Fiat Ritmo 60 CL, Fiat Argenta 2000 IE, 126 Personal, 127 1050 CL, 131 Supermirafiori 1600. Vetture selezionate garanzie, pagamento dilazionato. Concessionaria Lancia Ferrucci, via Flavia 55, tel. 820214. 1416/14

**MOTO** Suzuki 1100 3 mesi di vita 600 km 1.000.000 di sconto vendesi. Tel. 820256 Fabrizio ufficio. 53214/14

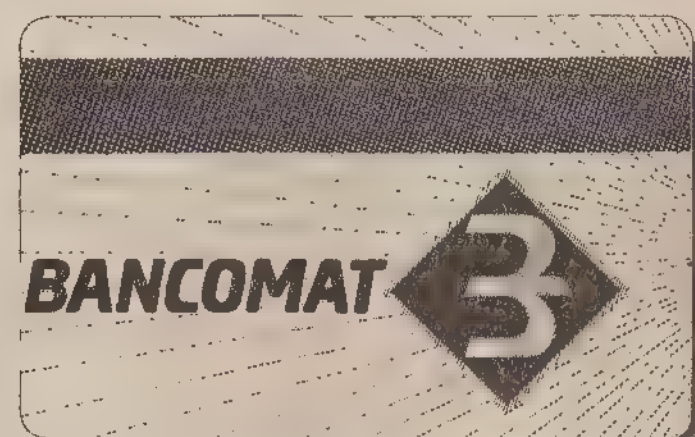
**OCCLUSIONI:** 126, Panda 30 e 45, A 112 Abarth, Dyane, Visa, CX, Pallas, Lada Niva, Toyota diesel, Campagna Hardtop, BMW 320, Renault 20 diesel, Volkswagen Maggiolino e furgone. Permuta, facilitazioni. Strada di Fiume 18, tel. 946337. 1416/14

**Sapete cosa fare se avete bisogno immediato di contante e non siete nella vostra città?**

**Facile, usate una carta di prelievo Bancomat.**

**24 ore su 24. In ogni giorno dell'anno. In ogni parte d'Italia.**

Si, migliaia di sportelli automatici di tutte le banche italiane vi assicurano il contante immediato. Senza fare code, dove e quando volete. Chiedete alla vostra banca una carta di prelievo Bancomat e avrete sempre il contante a portata di mano.



**CONTANTE COMODITÀ.**

**FORD** Escort GL 1100, Fiesta 900, 1100 L, R 5 TL, Dyane 6, garanzia sistema usato sicuro. Concessionaria Lancia Ferrucci via Flavia 55, Tel. 820214. 1416/14

**GARAGE** Regina tel. 725345, sponibilità posteggi mensili autovetture fuori strada furgoncini motociclette. 1587/14

**MOTO** Suzuki 1100 3 mesi di vita 600 km 1.000.000 di sconto vendesi. Tel. 820256 Fabrizio ufficio. 53214/14

**OCCLUSIONI:** 126, Panda 30 e 45, A 112 Abarth, Dyane, Visa, CX, Pallas, Lada Niva, Toyota diesel, Campagna Hardtop, BMW 320, Renault 20 diesel, Volkswagen Maggiolino e furgone. Permuta, facilitazioni. Strada di Fiume 18, tel. 946337. 1416/14

Continua in ultima pagina

## Orario ferroviario

**TRIESTE C. - VENEZIA - BOLOGNA - ROMA - REGGIO CAL. - CATANIA - SIRACUSA - PALERMO - MILANO - TORINO - GENOVA - VENTIMIGLIA**

### PARTENZE DA TRIESTE CENTRALE

4.30 D Venezia S.L.  
5.20 L Venezia S.L.  
5.55 R Tergeste - Milano - Genova - Brignole (via V. Mestre) (\*)

6.00 D Venezia S.L.  
6.22 L Portogruaro (Soppresso nei giorni festivi) (1)  
6.44 D Venezia S.L. - Roma - Torino (via V. Mestre - Milano P.G.) - (WLAB Mosca - Roma) (2); i e II cl. Zagabria - Venezia S.L. - Budapest - Roma e Zagabria - Roma; WLAB Mosca - Torino (solo venerdì dall'8/6 al 28/9); cuccette II cl. Varsavia - Roma (lunedì, giovedì e sabato 7/6-27/9) - i e II cl. Trieste - Roma

8.06 Ex Venezia S.L.  
9.00 Ex Venezia Express - Venezia S.L.  
9.20 R Roma (via Mestre) (\*)  
9.58 L Venezia S.L.

12.56 Ex Triveneto - Venezia S.L. - Bologna - Firenze S.M.N. - Roma Tib. - Napoli C. - Catania - Siracusa - Palermo - Reggio C. (cuccette I e II cl. - Catania e Palermo, cuccette II cl. Reggio C.)

13.24 D Venezia S.L. - Milano - Torino  
13.40 L Portogruaro  
14.42 Ex Venezia S.L.  
17.06 R V. Mestre - Milano - Genova - Brignole (\*) (3)

17.15 D Venezia S.L. - Bologna - Bari - Lecce (cuccette II cl. Trieste - Lecce)  
17.32 L Venezia S.L.  
18.20 L Portogruaro  
19.25 L Portogruaro (dal 3/6 al 29/9)  
19.38 Ex Sempion Express - V. Mestre - Roma - Milano Lamb. - Domodossola - Parigi - cuccette I e II cl. Trieste - Parigi; cuccette II cl. Belgrado - Parigi; Zagabria - Parigi (dal 29/9/84 all'1/6/85); WLAB Zagabria - Parigi

20.28 D Venezia S.L. - Milano - Torino - Genova P.P. - Mestre - cuccette II cl. Trieste - Torino; WLAB Trieste - Genova, cuccette II cl. Trieste - Genova (dal 30/9/84)  
22.35 Ex V. Mestre - Bologna - Roma (WLAB e cuccette I e II cl. Trieste - Roma)

**ARRIVI A TRIESTE CENTRALE**  
2.22 D Venezia S.L.  
6.11 L Portogruaro. (Si effettua dal 4/6 al 29/9. Soppresso nei giorni festivi Autoservizio sostitutivo)

7.09 L Portogruaro  
7.24 D Marsiglia - Genova P.P. - Torino - Milano - V. Mestre (WLAB Genova - Trieste cuccette II cl. Genova - Trieste dal 30/9/84; cuccette II cl. Torino - Trieste)

7.40 Ex Roma Bologna - V. Mestre (WLAB e cuccette I e II cl. Trieste - Trieste)  
9.15 D Venezia S.L.  
9.27 Ex Sempion Express - Parigi - Domodossola - Milano Lamb. - V. Mestre, cuccette I e II cl. Parigi - Trieste; cuccette II cl. Parigi - Belgrado e Parigi - Zagabria (dall'1/10/84); WLAB Parigi - Zagabria

10.05 Ex Ginevra - Zurigo - Domodossola - Milano P.G. - V. Mestre (cuccette II cl. Ginevra - Trieste) (4)  
10.30 Ex Lecce - Bari - Bologna - Venezia S.L. (cuccette II cl. Lecce - Trieste)

13.05 D Venezia S.L.  
14.23 D Milano - Venezia S.L.  
15.20 D Venezia S.L.

16.20 Ex Triveneto - Palermo - Siracusa - Catania - Reggio C. - Napoli Cile. - Roma Tib. - Firenze S.M.N. - Bologna - Venezia S.L. (cuccette II cl. Reggio Cal. - Trieste; cuccette di I e II cl. Catania - Trieste e Palermo - Trieste)

18.30 D Torino - Milano - Venezia S.L.  
19.11 D Venezia Express - Venezia S.L. (WLAB e cuccette II cl. Venezia - Trieste solo giovedì e domenica dal 7/6 al 30/9; cuccette II cl. Venezia - Skopje escluso giorni lunedì e domenica)

19.38 L Portogruaro  
20.12 D Venezia S.L.  
20.48 R Roma (via Mestre) (\*)  
21.20 R Tergeste - Genova Brignole - Milano (via Mestre) (\*)

23.10 L Venezia S.L.  
23.27 Ex Torino - Milano - Roma - Venezia S.L., WLAB Roma - Mosca (5) WLAB Torino - Mosca (solo il sabato dal 9/6 al 29/9), cuccette II cl. Roma - Varsavia (giorni di martedì, giovedì e domenica dal 3/6 al 28/9) e Roma - Budapest (giorni di lunedì, giovedì e sabato dal 9/6 al 29/9)

0.37 D Venezia S.L.  
(\*) Solo I cl. e prenotazione obbligatoria  
(1) Prosegue per S. Donà di Piave dal 4/6 al 16/6, dal 17/9 al 22/12/84, dal 7/1 al 3/4 e dal 10/4 all'1/6/85; soppresso nei giorni festivi  
(2) Non circola nei giorni di venerdì (dal 3/6 al 27/9), mercoledì e venerdì (dal 29/9/83)  
(3) Soppresso nei giorni 15/8, 25 e 26/12 e 1/10/85  
(4) Si effettua nei giorni di sabato dal 30/6 al 28/7/84  
(5) Non circola nei giorni di sabato (dal 3/6 al 28/9) e nei giorni di giovedì e sabato (dal 30/9/84)

**TRIESTE C. - UDINE - TARVISIO - VIENNA - SALISBURGO - MONACO**

### PARTENZE DA TRIESTE CENTRALE

5.12 L Udine  
6.06 D Udine - Tarvisio  
6.10 L Udine  
7.10 D Gondoliere - Udine - Tarvisio - Vienna - Monaco (dal 3/6 al 29/9/84)

9.45 L Udine  
12.25 D Udine - Tarvisio  
13.10 L Udine - Carnia  
13.59 D Udine  
14.30 L Udine  
16.56 L Udine - Tarvisio  
17.46 D Udine - Venezia S.L. (1)  
18.00 L Udine  
19.14 D Udine  
20.02 Udine. (Si effettua dal 4/6 al 29/9/84 nei soli giorni festivi. Autoservizio sostitutivo Udine. (Si effettua dal 3/6 al 29/9/84 nei soli giorni festivi e tutti i giorni dal 30/9/84 all'1/6/85)

20.52 D Italian Österreich Express - Udine - Tarvisio - Vienna - Monaco (cuccette I e II cl. Trieste - Vienna dal 3/6 al 29/9/84)  
23.10 L Udine

### ARRIVI A TRIESTE CENTRALE

1.25 Udine. (Si effettua dal 4/6 al 29/9/84 nei soli giorni lavorativi. Autoservizio sostitutivo)  
0.53 L Udine. (Si effettua dal 3/6 al 29/9/84 nei soli giorni festivi e tutti i giorni dal 30/9/84 all'1/6/85)  
6.30 L Udine (soppresso dal 6 al 15/8/83) (1)  
7.17 L Udine  
7.57 D Venezia - Udine (1)  
8.45 L Udine  
9.08 D Österreich Italian Express - Monaco - Vienna - Tarvisio - Udine (cuccette I e II cl. Vienna - Trieste dal 3/6 al 29/9)

10.14 D Udine  
11.38 L Udine  
11.50 R Milano C. - Vicenza - Treviso - Udine (\*) (2)  
14.31 D Udine  
15.30 L Udine  
16.46 D Udine  
17.55 L Udine  
19.30 L Udine  
19.55 Ex Tarvisio - Udine  
21.10 L Udine  
22.40 L Udine  
22.55 D Gondoliere - Monaco (dal 3/6 al 29/9/84) - Vienna - Tarvisio - Udine

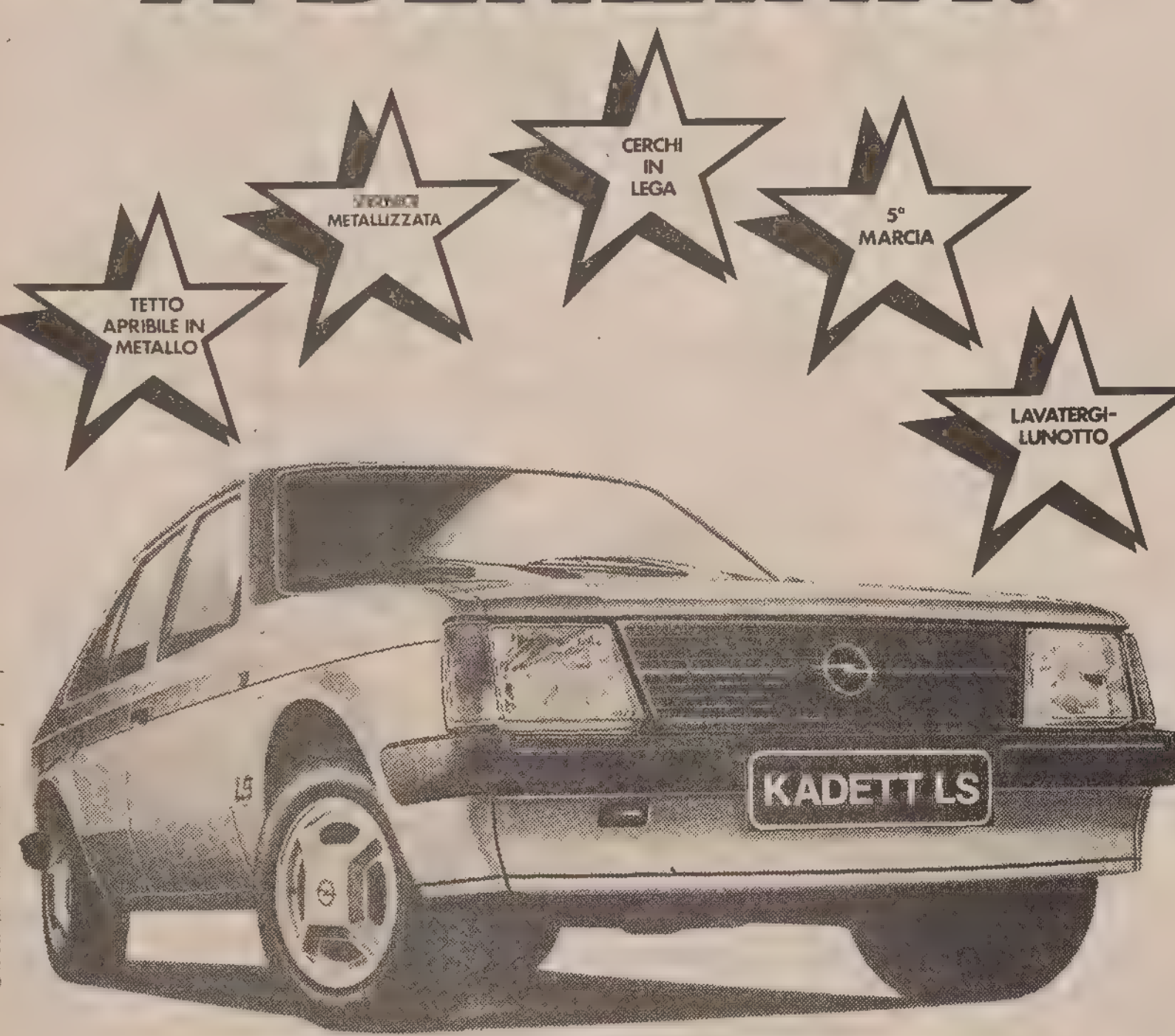
### ARRIVI A TRIESTE CENTRALE

5.10 D Varsavia - Budapest - Zagabria - Lubiana - Villa Opicina (WLAB Mosca - Torino solo al venerdì dall'8/6 al 29/9/84)

(\*) Solo I classe e prenotazione obbligatoria  
(1) Soppresso nei giorni festivi  
(2) Soppresso nei giorni 15/8, 25 e 26/12/84, e 1/10/85.

**E' il momento di Opel Kadett LS**

# PER CHI SOGNA A BENZINA.



### KADETT LS BENZINA

Un'auto superconfortevole, superaccessoriata: questa è Kadett LS. Con motore benzina 1300cc, 75 CV, 162 Km/h, 16,6 Km/l a 90 Km/h; oppure 1200cc, stessi superaccessori della 1300, 150 Km/h. A partire da lire 10.069.200, IVA inclusa, franco Concessionario.

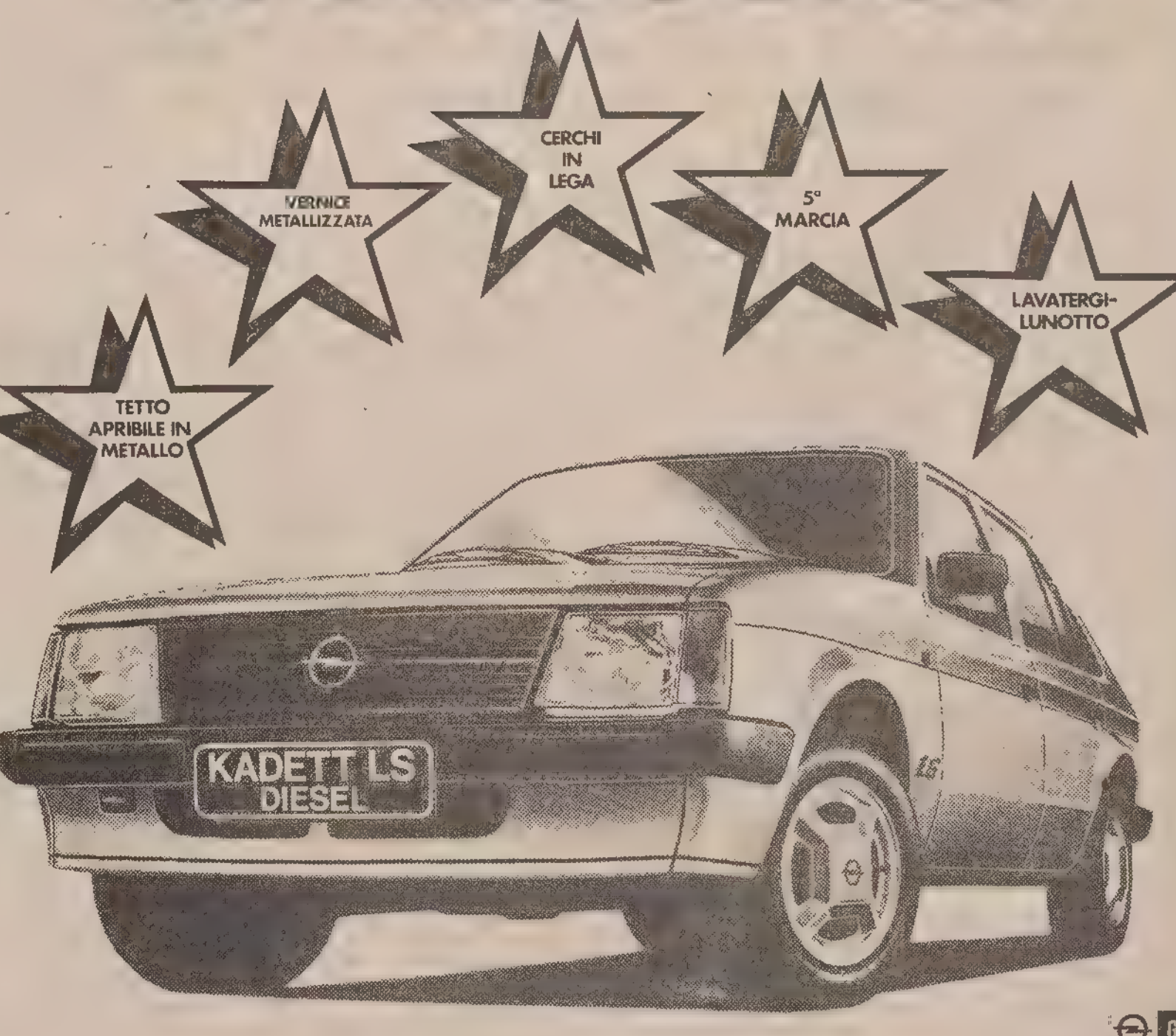
### KADETT LS DIESEL

Anche con motore diesel la Kadett LS centra tutti i vostri desideri in fatto di automobili: 1600cc, 54 CV, 143 Km/h, 19,6 Km/l a 90 Km/h e 5 splendidi accessori inclusi in un prezzo superconveniente. A lire 12.031.200, IVA inclusa, franco Concessionario.



**E' il momento di Opel Kadett LS**

# PER CHI SOGNA A GASOLIO.



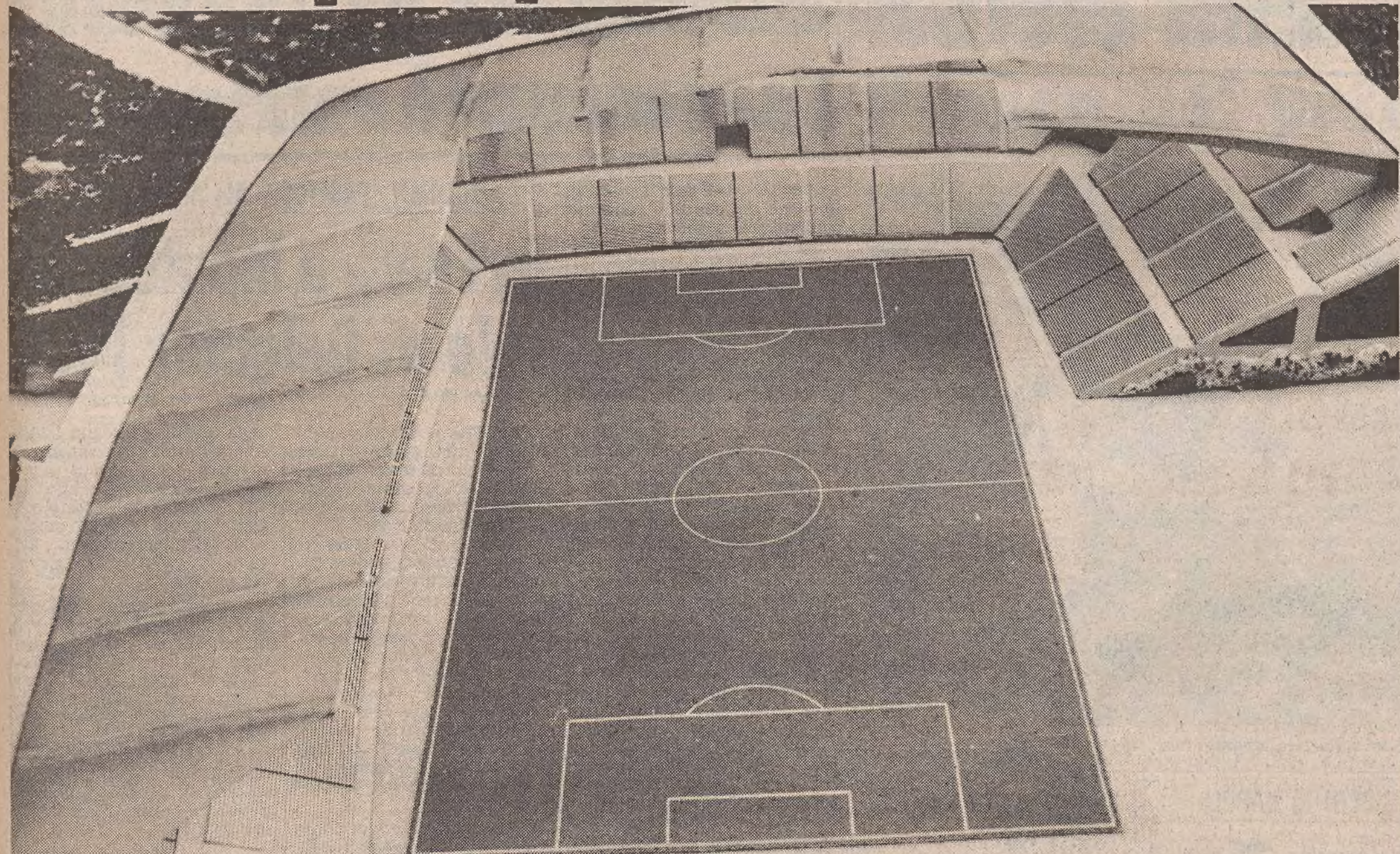
A. Kadett LS benzina e diesel, 1300 cc, 75 CV, 162 Km/h, 16,6 Km/l a 90 Km/h, 1200 cc, 54 CV, 143 Km/h, 19,6 Km/l a 90 Km/h, 5 splendidi accessori inclusi in un prezzo superconveniente. A lire 12.031.200, IVA inclusa, franco Concessionario.



CRONACHE DELLO SPORT

# E se il nuovo stadio fosse costruito sul Carso?

## 42 mila posti praticamente sotto terra



Sopra il plastico dello stadio con uno spaccato della tribuna e sotto la zona dove dovrebbe sorgere

TRIESTE — Ieri pomeriggio l'architetto Giampaolo Bartoli, invitato dal presidente De Risi, ha illustrato al consiglio d'amministrazione della Triestina un interessante progetto di un nuovo stadio di calcio. Dell'esigenza di un nuovo impianto si è già diffusamente parlato anche in parallelo con le intenzioni della dirigenza alabardata di puntare nel minor tempo possibile alla serie A.

Oltre un anno fa venne presentato un progetto per il rinnovo del Grezar sul terreno attuale; oggi gli architetti Bartoli, Della Marina e Angiolini e gli ingegneri Forzi e Bianco portano una rivoluzionaria proposta alla quale hanno lavorato per circa dodici mesi. Intanto essi vedono lo stadio sul Carso, su un'area direttamente confinante con la statale 202, la nuova «grande viabilità», la provinciale Prosecco-Opicina e vicina alla strada del Friuli, limitrofa al campo di baseball e agli impianti sportivi del Portuale. Ed ecco subito risolto il problema dell'accessibilità e dello smistamento dei veicoli da città (15 minuti) e da fuori.

È un'area di proprietà del Comune di Trieste che ricade nel comune di Sgonico, buona parte della quale è attualmente occupata dal cantiere dell'impianto che si occupa della «grande viabilità». È una zona degradata che potrà essere riqualificata con un riassetto ambientale fra passeggi, alberi e parcheggi. L'impianto è stato progettato sfruttando una dolina naturale per cui ben poco dello stadio apparirebbe all'esterno, facendosi sì ma sotto terra. Il rettangolo di gioco è adeguato a incontri internazionali e non è circondato da piste e pedane di modo che i primi gradoni per il pubblico sono a pochi metri dal campo stesso.

Sono previsti 42 mila posti, tutti a sedere e tutti al coperto; inoltre gradinate, curve e tribune non presentano alcun ostacolo alla visuale. Quasi tutti i posti sono su poltroncine, mentre per la tribuna è prevista anche la sistemazione di palchetti chiusi e riscaldati. In tutti i settori dello stadio, sono previsti servizi e particolari accorgimenti per gli handicappati.

La copertura dello stadio è stata studiata con la consulenza di specialisti in aerodinamica in modo da risolvere l'eventuale problema «bora». Ed ancora, per il riscaldamento del corpo tribuna (spogliatoi, palestre, sale riunioni, sede sociale, ecc.) è previsto l'uso di pannelli solari in modo da abbassare considerevolmente le spese di gestione.

Tutto l'impianto sportivo è stato studiato in modo da poter agevolmente trasformarsi anche in sede di grandi manifestazioni musicali. È incassato nel terreno, come abbiamo detto, per inserirsi il più armonicamente possibile nell'ambiente circostante. Per la realizzazione dell'opera si prevedono circa due anni. Fin qui i dati tratti dalla relazione che accompagna il progetto, un modello del quale con relative fotografie è da ieri allo studio dei responsabili alabardati. La prima relazione alla Triestina è stata di ampio favore per tutta la serie di innovazioni e soluzioni che farebbero di questo impianto, il più moderno e rivoluzionario stadio d'Italia.

Le proposte dunque non mancano. Ora è tempo di decisioni rapide.

Gualberto Nicolini



ANCORA QUALCHE DECISIONE DA PRENDERE IN CASA ALABARDATA ALLA VIGILIA DEL RADUNO DELLA SQUADRA

## Con o senza Leonarduzzi la «rosa» di Giacomini?

TRIESTE — Oggi, o al più tardi nella giornata di domani, si conosceranno i nomi dei giocatori alabardati che entro le ore 18 di lunedì dovranno mettersi a disposizione dell'allenatore Giacomini nella sede del ritiro fissata al Park Hotel Obelisco. Saranno diciassette o sedici?

Sembra sempre più probabile che all'attuale «rosa» dei giocatori in forza verrà tolto uno dei diciassette petali. Nella Triestina 1984-85 potrebbe non esserci più posto per Leonarduzzi. Il giocatore, insomma, sembra destinato a cambiare aria. La società sta esaminando la situazione anche in relazione ad alcune richieste e prima di decidere avrà un nuovo colloquio con Leo il quale, tra l'altro, ha diritto allo svincolo per raggiunto limite di età.

Leonarduzzi, infatti, è nato nel 1951 e in base alle norme

federali per l'applicazione della legge 91 sul professionismo era già svincolato dall'estate scorsa. La destinazione più probabile, per l'ex capitano alabardato, è il Treviso, società che, da quanto si è potuto apprendere, sarebbe anche di gradimento del giocatore.

Con il 30 giugno di quest'anno altri due giocatori alabardati avrebbero avuto diritto allo svincolo per raggiunto limite di età. Si tratta di Vailati e di Chiarenza i quali, però, avendo già sottoscritto l'estate scorsa contratti pluriennali rimarranno in forza alla società cambiando solamente lo «status» e diventando liberi professionisti.

Per quanto riguarda Leonarduzzi potrebbe sorgere qualche problema di carattere economico. Il Treviso, ammesso che sia questa la sua nuova destinazione, in caso di accordo dovrà pagare alla

Triestina un indennizzo da calcolare in base all'età del giocatore e alla media della sua retribuzione nelle ultime stagioni, compresi i premi e le quote di sponsorizzazione.

Ritornando all'elenco dei convocati per il ritiro, c'è da rilevare che probabilmente ai giocatori della prima squadra verranno aggregati alcuni «primaveristi».

C. N.

## Il triestino Seppi trasferito al Bari

TRIESTE — Se il mercato dilettantistico triestino langue (pochissime le operazioni concluse sino ad ora, e quasi tutte riguardano praticamente i tecnici), qualche movimento c'è stato. Il più importante riguarda la cessione di Stefano Seppi dal Chiabrola al Bari.

TRIESTE — Anche la Triestina, come tutte le altre società professionistiche di calcio, a conclusione della campagna acquisti-vendite insegna un traguardo molto importante: quello di assicurarsi un numero quanto più alto possibile di abbonamenti. La società alabardata, prima ancora di operare a Milano, aveva fissato un obiettivo ben preciso: staccare diecimila tagliandi. Trieste non è Napoli, non è Milano e non è nemmeno Udine dove la caccia al posto assicurato allo stadio ha permesso alle società di introdurre un gran numero di biglietti in contanti.

Non si può comunque dire che la campagna abbonamenti sia partita male. Complessivamente, fra la Biglietteria centrale di Galleria Protti, le sedi del Triestina club e quella del Centro coordinamento, sono stati prenotati quasi

2500 abbonamenti. Poco meno di 850 gli sportivi che si sono rivolti alla Biglietteria centrale e oltre 1500 quelli che invece hanno scelto la via del club.

Gli esperti sono convinti che il tetto raggiunto lo scorso anno con 6219 abbonati verrà largamente superato, anche se esiste un po' di scetticismo per quanto riguarda il raggiungimento di quota diecimila.

Nella giornata di ieri si è verificato un episodio un po' insolito che merita gli onori della cronaca. Nel pomeriggio si è presentata alla sede del Centro di coordinamento della Triestina club una giovane tifosa, Viviana Grezar (è solo un

maturo per quanto riguarda il raggiungimento di quota diecimila).

Nella giornata di ieri si è verificato un episodio un po' insolito che merita gli onori della cronaca. Nel pomeriggio si è presentata alla sede del Centro di coordinamento della Triestina club una giovane tifosa, Viviana Grezar (è solo un

maturo per quanto riguarda il raggiungimento di quota diecimila).

Nella giornata di ieri si è verificato un episodio un po' insolito che merita gli onori della cronaca. Nel pomeriggio si è presentata alla sede del Centro di coordinamento della Triestina club una giovane tifosa, Viviana Grezar (è solo un

## Torneo di calcio Triestina club

TRIESTE — Sul campo di viale Sanzio prosegue a ritmo sempre intenso il torneo di calcio riservato al Triestina club. La manifestazione, giunta all'ottava edizione, vede impegnate diciotto formazioni suddivise in quattro gironi. Le prime due classificate di ciascun raggruppamento, a conclusione della fase di qualificazione, accederanno ai quarti di finale. E ancora pre-

maturo per quanto riguarda il raggiungimento di quota diecimila).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).

Il fine settimana propone questi incontri sul campo di viale Sanzio. Oggi: A come Alabarda-E Campanon alle ore 20, Dory-Garibaldi alle ore 21. Domani: I Fedelissimi-Amici del Vino (20) e Nuova Alabarda-La Campana (21.15). Sabato: Carso-Fiedigrotta (20), Cavana-Amici San Giacomo (21.15).



## CRONACHE DELLO SPORT

## Olimpiadi della vela senza triestini: un'ingiustizia!

STUPORE E AMAREZZA ALL'ADRIACO PER L'ESCLUSIONE DELLA CLASSE TORNADO DALLA COMPETIZIONE DI LONG BEACH

## Danelon e Gualandi sono i grandi esclusi

Indiscrezioni erano già filtrate dal Coni, martedì la conferma. Ancora pochi giorni per un ripensamento - Le amicizie politiche

TRIESTE — Quella voce amica che la scorsa settimana telefonò allo Yacht Club Adriaco dall'ambiente romano del Coni per avvisare con discrezione, ma anche con precisione, che Guglielmo Danelon e Alberto Gualandi non sarebbero stati confermati per le Olimpiadi di Los Angeles (Long Beach per la vela) quali titolari della classe Tornado, ma che tale comunicazione ufficiale sarebbe stata data appena la sera del 10 luglio, si è avverata con l'esattezza di un cronometro svizzero.

L'anonimo informatore romano, che cercava l'ammiraglio Carlo Lapajne, presidente dell'Adriaco, il quale quel giorno si trovava a Singapore, parlò con un autorevole ed dirigente del Circolo, e non mancò di esprimere la propria indignazione per l'andazzo di cose. Egli fornì altri sconcertanti particolari: era da tempo in dubbio se mandare alle Olimpiadi Tornado e Soling, sia per somma di risultati ottenuti in prove preolimpiche e internazionali, sia per considerazioni e valutazioni formulate dal responsabile federale d'ogni singola classe. Era tuttavia prevalso il concetto generale di allargamento delle partecipazioni a causa delle defezioni dei paesi dell'Est. Quindi il criterio estensivo pareva pacifico.

Nella specifica posizione della barca triestina c'erano motivi a josa per stare tranquilli: l'esperienza internazionale di Danelon non poteva essere messa in dubbio da nessuno. Il giovane regata sui mari europei e americani da oltre un decennio con vari tipi di barche. Negli ultimi sei anni ha fatto del Tornado la sua casetta navigante. Prima con Michelini, poi con Jahier e infine con il superlativo Gualandi, ha costituito un equipaggio che ha riscosso ovunque, in questi due ultimi anni, consensi e ammirazioni, oltre a risultati tangibili in Italia, Francia, Germania e California, d'estate e d'inverno.

Danelon ha sostenuto sacrifici personali sul piano fisico (ha regatato talvolta con febbre a 39), per la sua carriera universitaria e sul piano economico. Dovunque veniva incoraggiato e il responsabile della classe, Menoni, era il suo più convinto sostenitore. «Stavolta — diceva — l'Olimpiade non ti scappa. Specialmente dopo la convincente prova di Kiel, conclusasi il 22 giugno scorso, dove in un concentrato mondiale di Tornado, su 38 concorrenti, Danelon e Gualandi conclusero al sesto posto, preceduti da assi quali Elvstroem, Claus, Spengler, Marström e Pettsch, la loro posizione pareva intoccabile.

Invece il mattino del 3 luglio giungeva la famosa «indiscrezione» che abbiamo prontamente pubblicato sul «Piccolo» del giorno successivo. In essa si profilava anche il diverso destino del Soling, in un primo tempo in forse come il Tornado, ma poi dato per certo per Los Angeles, anche se non ancora comunicato ufficialmente. Il Soling, con equipaggio della Marina militare e al comando di Lamaro — diceva l'informatore romano — ha avuto non soltanto appoggi ovi da parte del Ministero della Difesa, ma anche politici, dall'area socialista.

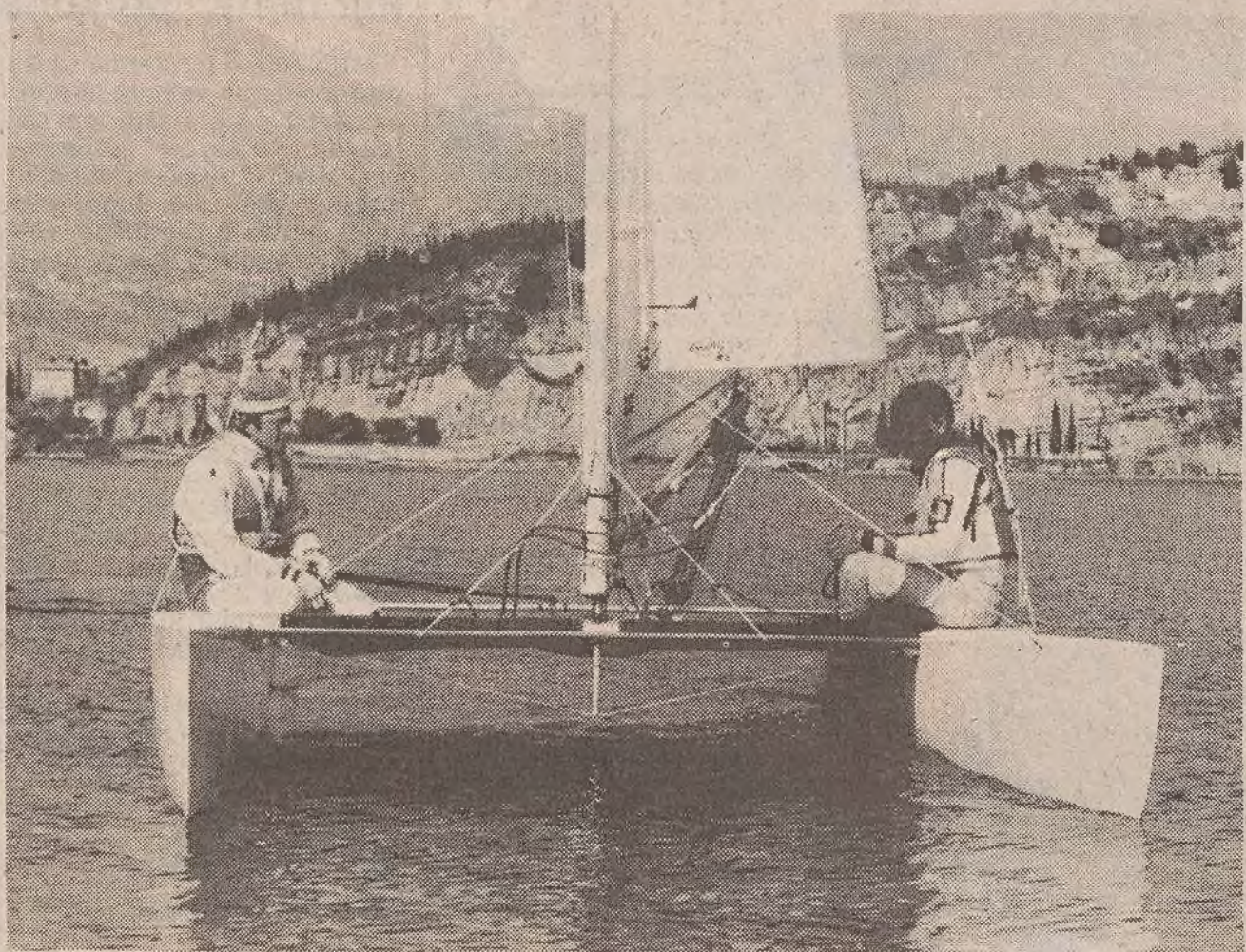
Niente da dire, naturalmente, da questo punto di vista. Avere amici nei Ministeri e fra i politici non costituisce certamente reato. Anzi fa piacere.

Ieri nella presentazione ufficiale a Treviso, presente lo sponsor Giuseppe Stefanel, 32 anni, il giovane imprenditore che assieme alla sorella Giovanna costituisce la trave portante dell'azienda fondata negli anni '60 dal padre Carlo, il presidente della Pallacanestro Trieste Silvio Cosulich e alcuni dirigenti, Cesare Rubini e l'allenatore della nazionale Sandro Gamba, impegnato proprio a Treviso con gli azzurri nel torneo preolimpico (oggi diramerà i convocati per

Danelon e i suoi proclami hanno lavorato per anni senza nulla chiedere a nessuno, sostenendo sacrifici che talvolta hanno sfiorato l'eroismo, amorevolmente assistiti e aiutati da papà Ottaviano Danelon, che è conclamato maestro di vela. Ci sono i risultati che parlano. Ciononostante siamo arrivati alla tristezza di cui oggi siamo costretti a parlare.

Voglia il cielo che da Roma giunga un pronto ripensamento (c'è tempo sino al 16 luglio per notificare a Los Angeles le iscrizioni) e che comunque Danelon e Gualandi vadano alle Olimpiadi, dove certamente ci faranno onore e daranno un senso al lavoro fatto dalla Federvela, da Rolandi, Galbizzo e Menoni che hanno «costruito» una classe nuova, con un futuro, con una schiera di ragazzi che amano e si appassionano al Tornado, che certamente non va bistrattato.

Italo Soncini



Danelon e Gualandi, l'equipaggio immeritatamente fuori delle Olimpiadi

CON L'INCARICO DI ALLENATORE FEDERALE CONVOCATO 24 ANNI DOPO I GIOCHI DI NAPOLI

## Il monfalconese Trani nell'equipe olimpica



Bruno Trani, il bravo tecnico monfalconese (La Fotografia)

MONFALCONE — A 24 anni dai regate olimpiche che si svolsero nel golfo di Napoli, si rinnova un «momento magico» per il monfalconese Bruno Trani che partirà sabato da Roma, destinazione Los Angeles, con l'incarico di allenatore federale della rappresentativa nazionale in vista delle prove olimpiche di Long Beach.

Socio della Svoc di Monfalcone fin dal 1941, Trani vi ha ricoperto per tre anni l'incarico di direttore sportivo e ha conquistato, a Napoli appunto, il tredicesimo posto su un lotto di 35 nazioni partecipanti. Dalla metà degli anni Settanta, la Fiv gli ha affidato la conduzione tecnica della clas-

se Finn e dell'emergente classe Europa.

In poco tempo, sotto la sua guida, gli atleti italiani hanno raggiunto risultati di valore europeo. Fanno testo le vittorie nel campionato europeo Juniores Finn e Villassar de Mar in Spagna, sia nell'individuale con Francesco De Angelis sia nella classifica a squadre (Migliaccio nono e Benamati dodicesimo).

Dal 1980, Trani segue le classi Europa, Laser e Finn per la commissione sportiva della Fiv a livello di rappresentativa nazionale e di interesse olimpico, durante gli allenamenti e sui campi di regata europei e americani.

## Vigarani esclusa: protesta

ROMA — L'esclusione dalla squadra azzurra di nuoto per le Olimpiadi di Lorenza Vigarani annunciata dalla giunta nazionale del Coni è stata giudicata dall'Uisp «grave e insufficientemente motivata». L'Uisp ricorda che la Vigarani, diciottenne nelle classifiche preolimpiche mondiali, si era piazzata prima tra le dorsiste italiane partecipanti alle selezioni ufficiali.

Le ragioni tecniche addotte dal presidente del Coni per giustificare tale scelta «risultano così del tutto inopportune». Appresa la notizia, Vincenzo Brunello, presidente nazionale dell'Uisp (l'ente di promozione al quale è affiliata la società bolognese alla quale la Vigarani appartiene), ha replicato a Carraro con un telegramma: «Fregola, vivamente risentito caso, gli allene dorsista Lorenza Vigarani.

## Basket: ufficiale, Trieste sarà per tre anni Stefanel

## Uno sponsor da circa 600 milioni a stagione

## È stato un mercato senza grandi botti

DAL NOSTRO INVIATO  
TREVISO — Un fatturato annuo di 90 miliardi, circa 400 negozi sparsi in Italia e all'estero (una sarà aperta a Trieste proprio in autunno), questo l'impero della Stefanel abbigliamento, nel Veneto il contraltare di Benetton, che per tre anni legherà il suo marchio alla Pallacanestro Trieste.

Ieri nella presentazione ufficiale a Treviso, presente lo sponsor Giuseppe Stefanel, 32 anni, il giovane imprenditore che assieme alla sorella Giovanna costituisce la trave portante dell'azienda fondata negli anni '60 dal padre Carlo, il presidente della Pallacanestro Trieste Silvio Cosulich e alcuni dirigenti, Cesare Rubini e l'allenatore della nazionale Sandro Gamba, impegnato proprio a Treviso con gli azzurri nel torneo preolimpico (oggi diramerà i convocati per

Los Angeles) è stato ufficializzato il matrimonio forse economicamente più felice nella storia della pallacanestro italiana.

Si parla infatti di circa 600 milioni a stagione che verrebbero a entrare nelle casse di via Lazzaretto Vecchio. Ma le cifre comunque non sono state rese note. L'arrivo della Stefanel nel grande basket costituisce un fatto importante per tutto il movimento cestistico (l'azienda era già presente nella pallanuoto ad alto

livello e non è certo che proseguirà il rapporto, manterrà invece la squadra nella C1 di pallacanestro e continuerà con il calcio Pordenone).

Sull'importanza dell'avvenimento si sono soffermati il presidente della Pallacanestro Trieste Silvio Cosulich e lo stesso Cesare Rubini il quale, fra l'altro, si è detto felice che le sue catastrofiche previsioni sulla Bic nella stagione passata siano state smentite dal campo ed ha offerto tutta la sua simpatia alla società triestina, formulando i migliori auguri per il prossimo campionato.

Perché la Stefanel ha scelto come veicolo pubblicitario il basket e Trieste in particolare? «Innanzitutto — ha detto lo sponsor — perché la nostra è un'azienda che produce soprattutto per i giovani e il basket è uno sport vicino ai giovani. Trieste perché è una città di forti tradizioni nella pallacanestro e perché la Stefanel punta e un'espansione particolare nel Triveneto».

I nuovi colori sociali saranno nero-arancio. In pratica le voci che nei giorni scorsi avevano parlato di un avvicinamento fra la Stefanel e il Napoli e Caserta basket erano servite solo per depistare gli addetti ai lavori. Già nell'edizione di ieri avevamo tuttavia dato nuovamente per scontato questo matrimonio.

Una cosa è allora certa: il derby di Coppa Italia in programma proprio nella prima giornata del girone eliminatorio che comprende anche Segafredo Gorizia e Australian Udine, si annuncia già acceso e ricco di motivi. Ieri infatti girava una battuta: se la Benetton insegue da tempo la A1 con i fondi di capitali, la Stefanel ha il merito di averla centrata al primo colpo.

Per quanto riguarda i trasferimenti minori, la Stefanel Trieste ha dato in prestito per un anno a diritto di riscatto Cenderelli al Montegrano e Zoratti al Montebelluna dove potrebbe finire pure Agostini. Più complicata la collocazione di Fabricatore.

Fabio Cesetti

Corso nazionale per mini arbitri  
TRIESTE — Si è svolta presso il «Convitto Nazario Sauro» di Trieste l'apertura ufficiale del corso nazionale mini arbitri organizzato dal comitato italiano arbitri della Fip (Federazione italiana pallacanestro). Alla cerimonia erano presenti il consigliere federale Dullio Degobbi e tutti i responsabili regionali della Fip e del Cia.

Nel suo saluto ai partecipanti, Degobbi ha evidenziato l'importanza dei mini arbitri che la federazione considera la «linfa» della futura classe arbitrale ed elogiato l'organizzazione del corso realizzato grazie ai validi dirigenti che il Cia ha nel Friuli-Venezia Giulia.



Lo sponsor Giuseppe Stefanel (a sinistra) assieme al presidente della Pallacanestro Trieste Silvio Cosulich

SE NE VA UNA DELLE BANDIERE DEL BASKET ISONTINO DI QUESTI ANNI

## Pieric da Gorizia a Pordenone

Al giocatore assicurato anche un posto di lavoro per quando lascerà lo sport attivo

GORIZIA — Elvio Pieric, ala di due metri scarsi, una delle bandiere del basket goriziano, assieme a capitano Alberto Ardesi, a pochissime ore dalla chiusura dei trasferimenti ha lasciato la Segafredo per andare a portare un tasso di esperienza e di classe in più alla squadra di Pordenone del presidente Zanussi che quest'anno sembra non abbia lasciato nulla di inteso per ritornare in A2 (l'anno scorso l'obiettivo sfuggì anche per sfortuna). La cessione del giocatore non è stata indolore: la Segafredo fino all'ultimo è rimasta tentennante e alla fine ha prevalso il «cuore», la volontà di assicurare a Pieric un dopo basket sicuro a Pordenone oltre a un buon contratto gli è stato anche assicurato un posto di lavoro. Con la cessione del grintoso giocatore (era da quattro anni a Gorizia dopo una lunga parentesi a Venezia

o uno più breve a Udine) la Segafredo ha praticamente concluso la campagna acquisti-vendite 1984. La società, in linea con i programmi da tempo stilati, cercherà di assicurarsi ancora qualche giovane di sicuro avvenire sul tipo di Mauro Lorenzi, prelevato dall'Inter 1984, e di altri giovani provenienti da società minori del Friuli.

Per nove decimi quindi la formazione del campionato 1984-1985 è già fatta. Manca solo un ultimo tassello, forse il più importante: il secondo americano. L'altra sera a Treviso è stato visionato quel Nike Schultz che è stato scelto a Bologna una decina di giorni fa. L'impressione che ha destato non è certamente positiva.

Il giocatore, che ha giocato con la squadra degli All star di San Marino, non è sembrato nemmeno la lontana controparte di quel pivot tutto

muscoli e grinta che serve alla Segafredo. «Tagliato», Schultz, ora Gianni Asti che proprio ieri pomeriggio è partito per gli States, dovrà visionare l'altro pivot scelto a Bologna e cioè Arold Johnson. Lo vedrà a Las Vegas e così potrà verificare i giudizi positivi espressi da Bob Morse che lo scorso anno ha giocato con lui ad Antibes.

Di lui, il leggendario cannoniere di Varese (ai tempi dell'Ignis pluridecorato) ha detto che è un pivot molto robusto, gran rimbalzista, gran difensore e essenziale in attacco dove gioca prevalentemente spalle a canestro. Se anche Johnson non verrà giudicato idoneo ad Asti non resterà che affidarsi al mega-camp dei «pros» di San Diego. Comunque c'è tempo. Per ora la Segafredo pensa a come far sbocciare i tanti giovani fatti arrivare in riva all'Isonzo.

Massimo Vosca

LA PRIMA RAPPRESENTATIVA PARTITA PER GLI USA

## Azzurri di pallanuoto: l'avventura è cominciata

DOLOMITI PASTICCIA ALL'AUTOSTART

## Ieri sera a Montebello volo di Delector Prad

ROMA — «È una squadra giovane ma che può contare sull'apporto e sull'esperienza di alcuni veterani di sicuro affidamento. Non mi sbilancio in pronostici che alla prova dei fatti potrebbero dimostrarsi avventati, ma sono certo che tutti sapranno farsi onore». Il commissario unico della nazionale di pallanuoto, Fritz Dennerlein, era ottimista ieri mattina alla partenza della squadra per New York, prima tappa del trasferimento a Los Angeles.

Dennerlein ha preso le redini della squadra nell'ottobre scorso anche se di fatto ha cominciato a lavorare soltanto all'inizio di giugno, quasi alla vigilia del torneo in Ungheria dove l'Italia si è piazzata al settimo posto a pari punti con la quarta. «Quel risultato — spiega Dennerlein — ha scarsa importanza: eravamo in fase di preparazione e non puntavamo certo a un piazzamento. Adesso siamo molto più amalgamati. Per parte mia ho trovato un complesso largamente rinnovato sul quale ho ritenuto opportuno reinvestire, accanto a De Magistris e a Panerai, due «veterani» come Collina e D'Angelo».

Lo scoglio più difficile gli azzurri lo troveranno subito all'inizio, nel girone eliminatorio. «Il nostro — rileva Fritz Dennerlein — è l'unico girone nel quale, su quattro partecipanti, sono presenti tre candidati alla finale: noi, la Germania Federale e l'Australia. Se riusciremo a classificarci tra le prime due, conto in un ottimo piazzamento conclusivo.

La squadra azzurra è composta da tredici giocatori: Roberto Gandolfi, Alfio Misaggi, Andrea Pisano, Antonello Steardo, Mario Fiorillo, Gianni De Magistris, Marco Galli, Marco D'Altrui, Marco Baldinetti, Vincenzo D'Angelo (alla terza Olimpiade), Romeo Collina (alla seconda Olimpiade), Stefano Postiglione, Umberto Panerai (che ha già partecipato ai Giochi di Montreal e Mosca). Della comitiva fanno anche parte il consigliere federale Alberto Giannini e l'allenatore in seconda Gianni Storti.

TRIESTE — Un buon pubblico ha presenziato ieri sera al convegno di troito in programma all'ippodromo di Montebello. Dolomiti ha pasticciato durante la rincorsa dietro l'autostart e Deyla ne ha approfittato per scendere velocemente alla corta riuscendo ad anticipare l'affrettato rientro della rivale favorita, Delector Prad, subito all'esterno, ha avvicinato la compagna di colori e dopo quattrocento metri di corsa l'ha superata per staccarsi sullo slancio guadagnando in breve una ventina di metri, mentre Deyla rallentava l'azione precedendo Dolomiti e Demonio R 1.

Dolomiti rimaneva nella scia di Deyla sino a metà della retta di fronte all'arrivo, poi spostava l'esterno controllata però con sicurezza dall'allievo di Orzano. Sull'ultima curva, cercava di farsi luce in terza ruota Demonio R1 che però non riusciva a progredire, mentre in retta d'arrivo, Delector Prad vivendo sul vantaggio acquisito, sfuggiva con sicurezza all'attacco di Deyla e, lungo la corda, rinfuzzava lo strenuo tentativo di Dolomiti occasionando l'ennesimo plein per la scuderia Calipso. Buona la media del vincitore Delector Prad, 1.20,4, con Antonio Quadri in sedilo.

Un «lavoro» ben retribuito hanno compiuto gli unici due puledri di 2 anni in pista, con Ebrau finito davanti a Exodo W R1 in 1.31,2 ragguardevole se si considera da sé, e che ricorda a stento tempi lontanissimi del trotto.

Bene dal punto cronometrico si è espresso Adro, con Giorgio Granzzotto, nella «Gentleman» che ha visto il grigetto dominare alla distan-

za la fuggitiva Buca in 1.20,5. Anche Bottai si è espresso in maniera decorosa sul piano della velocità, vincendo da 1.21,5 dopo corsa di testa con Little sempre incollato al suo sulky che in arrivo veniva avvicinato da Allongo per la piazza d'onore.

In sulky a Collazia Jet, Quadri ha ripetuto la fuga attuata in precedenza con Delector Prad, e al suo inseguimento, ma a debito intervallo, dopo le rotture di Casalappi e Chloer d'Ausa, sono rimasti Calister e il penalizzato Cantore R1 i quali, pur accorciando le distanze all'epilogo, non riuscivano ad avvicinare la femmina che si affermava in un ottimo 1.19,7.

Mario Germani

## I risultati

PREMIO URBINO (m 1660): 1) Ebrau (B. Correlli), 2) part., tempo al km 1.31,2. Tot.: 13. PREMIO RECANATI (m 1660): 1) Adro (G. Granzzotto), 2) Buca, 3) part., tempo al km 1.20,5. Tot.: 19; 14; 19; (68). 23. PREMIO MARCHE (m 1660): 1) Delector Prad (A. Quadri), 2) Deyla, 4) part., tempo al km 1.20,4. Tot.: 18; 17; 15; (39). 37. PREMIO FABRIANO (m 1660): 1) Bottai (A. Mazzuchini), 2) Little, 3) Allongo, 8) part., tempo al km 1.21,6. Tot.: 39; 14; 17; 22; (79). 108. Duplice dell'accoppiata (2° e 4° corsa). PREMIO ANCONA (m 1660): 1) Bottai (A. Mazzuchini), 2) Little, 3) Allongo, 8) part., tempo al km 1.21,6. Tot.: 39; 14; 17; 22; (79). 108. Duplice dell'accoppiata (2° e 4° corsa). PREMIO FANO (m 1660): 1) Dodeca (C. Rossi), 2) Deditloss, 6) part., tempo al km 1.22,5. Tot.: 23; 15; 19; (57). 91. PREMIO PESARO (m 1660): 1) Grandio (C. Schipani), 2) Vassari, 5) part., tempo al km 1.20,5. Tot.: 29; 12; 17; (43). 59.

FINITA LA PRIMA FASE COMINCIA IL TORNEO FEMMINILE

## Al San Lorenzo Guiducci in luce

Il giovane protagonista nelle compagini che vincono i due trofei

Cad Roiano-Edi Mobili Servola 100-87

CAD: Di Saverio 1, Gimona 2, Solazzo 4, Sossi 8, Parigi 22, Pieri 10, Deste 17, Guiducci 8, Lorenzi 22, Rittossa 6.

EDI MOBILI: Babich 5, Ruzzier, Naccarato 15, Simoncelli 1, Giovannini 4, Tonut R. 18, Cecotti 9, Sterle 16, Riva E. 6, Emanuelli 15, Ceppi R. ARBITRI: Skerly e Cozzolino di Trieste.

Gruppo Arbitri-Allenatori Dirigenti 57-100

TRIESTE — Sono stati assegnati i primi due trofei in palio nel torneo San Lorenzo di basket. Il primo, più importante, era il Pallio dei rioni, vinto dal Cad Roiano, che ha superato in finale l'Edi Mobili. Era poi il turno del torneo «contro 3», che ha visto la vittoria finale del Disperal con le Cantine riunite al secondo posto e i Senza nome al terzo.

Un particolare che merita la menzione è che in tutte e due le squadre che compaiono al primo posto nelle due manifestazioni, giocava Gianclaudio Guiducci, un promettente giovane della Pall. Trieste che

significativa gli equilibri, soprattutto per le squadre cedenti. Certo: Pesaro, Varese e Livorno si sono rafforzate, ma una vera valutazione sulle forze di ciascuna formazione si potrà fare solo dopo gli ingaggi degli stranieri, cioè fra due mesi. E forse neppure allora, perché americani che si presentano con buone credenziali rischiano poi di essere dei mediocri giocatori.

A proposito di stranieri, e proprio nell'ottica di evitare di dover acquistare a scatola chiusa all'ultimo momento, molte società hanno già scelto o confermato elementi collaudati: è il caso della Granaio con Van Breda Kolff, della Berloni con May, della Jollycolombani con Johnson (se non farà richieste folli di ingaggio), dell'Indesit con Oscar, delle Riunite con Boule, dell'Australian Udine con Dalpagic, dell'Honcky

con Crow e Owens, della Scavolini, che è andata a pescare quel Pietkiewicz che aveva fatto il suo tempo a Brescia ma che è sempre un fior di playmaker.

Il Bancoroma ha invece tentato, fino a spuntarla, per garantirsi la «scelta» di Bruce Flowers, uno dei migliori pivot che abbiano giocato sui campi italiani, da due anni ritiratosi negli Usa in cerca di fortuna tra i professionisti (che non ha trovato). Flowers ora è disposto a tornare, Bianchini è l'uomo adatto per tirare fuori da lui le cose migliori, come già fece a Cantù. E la Simac, in quanto a stranieri, ha fatto il colpo più grosso di tutti: ha confermato D'Antoni, però... da italiano, per cui la squadra milanese potrà, l'anno prossimo, mettergli accanto altri due americani (uno dei quali potrebbe essere ancora Antoine Carr, il quale

fiora non ha firmato con i professionisti).

Le «grandi» sono quelle che hanno manovrato meno. Ferme Granarolo e Simac (quest'ultima ha solo ceduto Ezio Riva, il quale peraltro l'anno scorso, a causa di un grave infortunio, non era mai stato in gioco), quasi ferme Berloni (cessione di Sacchetti, appunto) e Jollycolombani (ha dato a Siena Giorgio Cattini, che con 28 anni era uno dei suoi «vecchi»), delle squadre che l'anno scorso hanno disputato i quarti di finale del play-off, chi ha più movimentato il «mercato» è stata la Cioacrem Varese: ha preso Sacchetti, si è assicurata già due americani (Thompson e Daverax), ha ceduto Della Fiori, Motini e quel Carrara che si era appena ripreso.

Sembra accorta anche la campagna dell'Indesit che è riuscita a mettere le mani su Dell'Agnello, una delle promesse del basket italiano. Delle altre, i miglioramenti più consistenti sembrano averli fatti registrare Bancoroma (se davvero avrà Flowers) e soprattutto Scavolini (Piet e Costa faranno indubbiamente sentire il loro peso).

In A2, molto equilibrio. La Mister Day Siena, la Segafredo Gorizia, oltre a Bartolini Brindisi e Benetton Treviso sembrano le più accreditate, insieme a due delle altre retrocesse, Forlì e Brescia. Ma anche qui, anzi soprattutto qui, fare previsioni è un terro al lotto.

Sospeso Migliorati dalla federazione

ROMA — La presidenza della F.m.i., venuta a conoscenza dell'arresto del pilota Walter Migliorati per detenzione di droga al valico italo-svizzero di Chiasso, ha deciso l'immediata sospensione cautelativa del Migliorati quale affiliato alla F.m.i. Il provvedimento comporta automaticamente la sospensione di ogni attività agonistica.



## CRONACHE DELLO SPORT

## Sport giovane: soddisfazioni e tante speranze

BUON SUCCESSO TECNICO AL TORNEO TENNISTICO «GODINA SPORT»

A CHIANCIANO UN PIAZZAMENTO AI GIOCHI DELLA GIOVENTÙ CHE POTEVA ESSERE MIGLIORE

## Leo Bassi in tre combattuti set la spunta sul padovano Presca

## Molti i meriti dei pallanotisti

TRIESTE — È finita a tarda ora di lunedì, davanti a pochi e un po' assennati spettatori, la lunghissima maratona finale dell'edizione 1984 del torneo regionale di tennis «Godina Sport». Per il protrarsi più a lungo del previsto delle due finali del singolare maschile, quella per classificati e quella per non classificati, la partita decisiva del doppio è andata in scena con quasi due ore di ritardo sul programma prestabilito.

Peccato, perché anche questo incontro meritava una cornice di pubblico più numerosa, come l'avevano avuta le altre due partite di finale. Come che accadono, improvvisi non preventivabili nemmeno per Carletti, l'organizzatore tutto fare di questa riuscita manifestazione.

Non si può negare che questo «Godina Sport», al di là dell'alto numero di racchette iscritte, abbia ottenuto un buon successo anche sotto l'aspetto tecnico, quello cioè che più conta. Davide Del Degan, per la gioia di papà, merita indubbiamente la palma del giocatore più sorprendente del torneo, anche se, ma era prevedibile, non ha vinto nulla. Per la giovane racchetta del Tc Triestino è già tanto essere arrivato alla semifinale nel singolare non classificati e aver eliminato nel singolare classificati Affinito.

Altra sorpresa quella di Galuppo. Dopo aver tolto dal tabellone Dolcetti nei quarti di finale, il giocatore del Tc Obelisco si è trovato di fronte nella finalissima del singolare non classificati il testa di serie numero uno, Franzin del Tc Triestino.

Ed eccoci così giunti a parlare della prima partita decisiva giocata lunedì sul campo principale del Tennis club Running di Duino Aurisina.

È stata una gara tiratissima e tecnicamente ben giocata soprattutto nei primi due set. Franzin, nonostante il vantaggio iniziale di Galuppo, riusciva a recuperare e vince per 7-5 la prima partita. Uno a zero per il favorito in questa specialità. Il bello, però, doveva ancora arrivare.

Secondo set. Partenza a razzo di Franzin (4-0) e gioco praticamente fatto, almeno così pensavano un po' tutti. Invece accadeva che Galuppo, ritrovata la concentrazione necessaria, infliggeva una serie di bei colpi, raggiungeva

l'avversario sul 4-4 e di slancio lo superava assicurandosi il set per 6-4.

Uno a uno e tutto da rifare. Galuppo partiva bene, accumulava un discreto margine di vantaggio e quindi resisteva al ritorno dell'avversario che, contrariamente al pronostico, doveva cedere al rappresentante del Tc Obelisco che si assicurava così il primo titolo.

La finale del singolare maschile fra giocatori classificati, vedeva uno di fronte all'altro Leo Bassi, tesserato per il Tc Treviso e Giorgio Presca del Tc Canottieri Padova. Altra gran partita, tiratissima almeno nei primi due set, e quanto mai nervosa. Basterà dire, a tale proposito, che Bassi ha preteso, e ottenuto, la

sostituzione di ben due arbitri di sedia.

Il triestino doveva soccombere al termine della prima partita per 6-4. Presca giocava bene, sembrava non risentire delle frequenti interruzioni. E Bassi? Un po' alla volta ritrovava grinta e precisione e, anche se a fatica, riusciva a ristabilire l'equilibrio portandosi sull'uno a uno. A lungo andare i nervi di Presca però cedevano e nella terza partita, senza storia a dire il vero, Bassi si aggiudicava il singolare e il torneo.

Nell'ultima finale, quella del doppio maschile, Bassi e Zaccagnini si sono trovati ad affrontare Affinito e Presca. Due set tiratissimi, combattuti palla dopo palla. Alla fine un po' di gloria anche per

Affinito e Presca, meritatissimo dopo le delusioni nel singolare.

Sono seguite le premiazioni con il «patron», Sergio Godina, e Mario Selovin, a congratularsi con vincitori e vinti.

Dettaglio. Singolare maschile non classificati (semifinali): Franzin b. Marassi 6-3, 6-1; Galuppo b. Del Degan 6-4, 6-0; (finale): Galuppo b. Franzin 5-7, 6-4, 6-2. Singolare maschile classificati (semifinali): Bassi b. Castiglioni 6-3, 6-3; Presca b. Visintini 6-1, 6-1; (finale): Bassi b. Presca 4-6, 7-5, 6-1. Doppio maschile (semifinali): Affinito-Presca b. Carletti-Castiglioni 6-2, 6-2; Bassi-Zaccagnini b. Leva-Sclan 7-6, 7-6; (finale): Affinito-Presca b. Bassi-Zaccagnini 7-5, 7-6.

MA NON È IL SOLO GIOVANE DEL TENNIS GIULIANO

## Petrini, più che promessa



TRIESTE — La speranza del tennis giuliano si chiama Pierfrancesco Petrini. Il nome, ancora, non dice nulla, o dice poco. Chi masticava di questo sport, però, è pronto a scommettere che di questa giovane racchetta si sentirà parlare parecchio, e fra non molto tempo.

Petrini, quattordicenne, tennista uscito dalla scuola del Tc Triestino, ha già collezionato numerosi successi a livello locale, regionale e nazionale. È campione del Friuli-Venezia Giulia nella categoria «under 14» e si è assicurato la fase regionale dei Giochi della gioventù. Due traguardi importanti, soprattutto per un giovane; due vittorie che consentiranno al ragazzo di partecipare alle finali nazionali di queste due manifestazioni che si svolgeranno in settembre, rispettivamente a Pistoia e a Roma.

In questa prima parte della stagione, il biancoverde si è assicurato i tornei «under 14» di Gorizia, di Gradisca d'Isonzo e di San Vito al Tagliamento. Come non bastasse, tutto ciò, aggiungiamo che Petrini è stato l'unico giocatore della rappresentativa del Friuli-Venezia Giulia che nel «Torneo delle Regioni» disputato in apertura di stagione a Palermo è riuscito a vincere tutti i nove incontri cui è sceso in campo.

Tanti allori e tante coppe, comunque, non sono bastate a, come si suol dire, far «montare la testa» a questo giovane giocatore, tanto bravo sui campi in terra rossa quanto sui banchi di scuola. Ha appena ottenuto la licenza di terza media superando gli esami con un'ottima media. Primo nello sport, insomma, e primo fra i primi, nello studio.

Dotato di un fisico possente per la sua età (nel tennis, a questo livello, è un notevole privilegio), possiede un discreto bagaglio tecnico: in pratica tutti i colpi che riesce a piazzare con disinvoltura pur essendo ancora distanze, data anche la sua giovane età, da una maturazione completa.

Sandro Boccabianca, responsabile della sezione agonistica del Tc Triestino, sta lavorando intensamente attorno a questo e altri giovani

quindi dei giocatori. Petrini, oltre che sul campo ci ha dato una grossissima soddisfazione a scuola. Significa che è avviato sulla strada giusta per riuscire. Deve però compiere ancora parecchia strada per arrivare al traguardo. Una strada fatta di sacrifici e di rinunce, l'unica però che può portarlo lontano.

— E a livello tecnico? «La sua maturità fisica è praticamente già completa, se il ragazzo riuscirà ancora ad irrobustirsi. Ho già detto che possiede tutti i colpi e quindi dispone di un bagaglio notevole. Lentamente è migliorato nel gioco da fondo campo, dove è molto forte. Ora deve seguire anche il gioco a rete. E' forse questa la sua lacuna maggiore, da dover colmare e vi riuscirà, se non convinto, in quanto ha una gran passione e voglia di riuscire.

N. C.

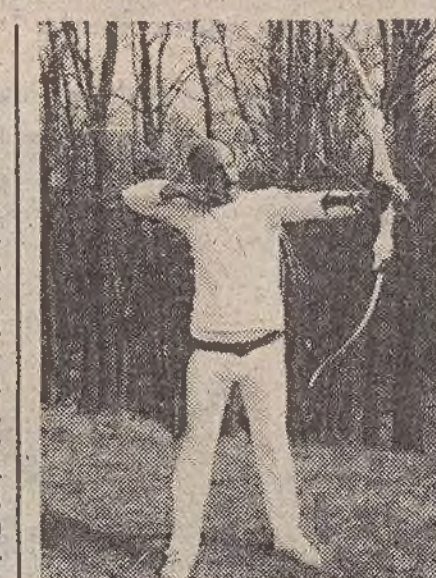
ARCIERI ALL'HUNTER-FIELD DI FIRENZE, SELEZIONE PER LA SVEZIA

## Triestini tutti in medaglia

TRIESTE — A Firenze, raduno Hunter-Field, valido quale selezione per i mondiali di tiro con l'arco della specialità e inoltre, per la qualificazione agli open di Svezia. Il piatto era troppo ghiotto per essere trascurato e gli arcieri dell'Ascar hanno voluto essere tutti presenti all'importante manifestazione. La fatica non è stata vana per i nostri arcieri, tutti piazzatisi in zona medaglia, riconfermando così la validità della scuola triestina e dei suoi atleti, ed il quasi matematico inserimento nella rappresentativa italiana per gli open di Svezia di Privileggi e Bossi nell'arco stile libero e di Deola nell'arco nudo.

Un centinaio tra i migliori arcieri italiani.

Così la classifica: stile libero maschile: 1) Ilario Di Buò con 927, 5; Claudio Privileggi con 923, 6; Claudio Bossi con 917, 5; stile libero (juniores): 2) Mario Ladovaz, Zorini con 774, 8; Arco nudo maschile: 3) Mario Deola con 801,



Mario Deola, arco nudo Arco nudo veterani: 1) Giovanni Medelin con 532, 2; Cesare Samez con 500.

Nel frattempo, al Lido di Venezia, si disputava un doppio Fita, valido per l'assegnazione delle stelle Fita, al quale hanno partecipato, nell'arco stile libero, Bruno Ladovaz, Zorini con 774, 8; Arco nudo maschile: 3) Mario Deola con 801,

ta al quindicesimo posto con 1965, che avendo superato nella seconda giornata i mille punti (1017) ha ottenuto la stella Fita.

D. M.

## Tennis benefico

TRIESTE — Sul campo rosso del Circolo «Terni» (ex Italic) si è conclusa la seconda edizione del torneo di tennis, riservato ai soci e ai dipendenti, dedicato alla memoria del socio Pino Poropat, prematuramente scomparso.

Graziano Pauletti, già finalista lo scorso anno, ha superato Roberto Visintini con il punteggio di 2-0 (6-3, 7-6). Nelle partite di semifinale si erano imposti, rispettivamente, su Biazzi (7-5, 6-3) e Puggiolto (4-6, 6-4, 6-2).

Alla manifestazione sportiva hanno partecipato oltre novanta atleti; il ricavato della sottoscrizione — comprensiva della quota di iscrizione — è stato devoluto al Centro tumori di Trieste.

## L'Interclub Muggia a Sondrio



TRIESTE — L'Interclub di Muggia, partecipante alle finali nazionali «Propaganda» di Sondrio nel periodo (13-18 luglio). Nella corrente stagione è ancora imbattuto avendo vinto il trofeo città di Trieste,

al campionato zonale, le finali regionali e interregionali battendo lo Zulu Vicenza, l'Incontra con la Servola, con le migliori «Propaganda» di Trieste radunate in rappresentativa.

Nella foto, da sinistra: Pittana (all. in 2.a) Forzè Spazzapan, Rossi, Caldognetto, Almerighetti, Verde, Perin (allenatore). In ginocchio: Paro, Luglio, Leggieri, Pittana, Grassi, Marsich, Kesmecc.

## NUOTO

## Sette «salvatori» al «meeting» di Bellinzona

TRIESTE — Intenso fine settimana per il nuoto, con i campionati italiani di categoria di salvamento in programma a Vermicino (Milano) domani e sabato.

Nel nuoto saranno sette gli atleti della Triestina che parteciperanno a Bellinzona (Svizzera) al XII meeting internazionale del Castello, manifestazione ad invito che si terrà sabato e domenica in vasca da 50 metri e alla quale prenderanno parte squadre da tutta Europa.

I colori della società alabardata saranno difesi da Braidà, Bellelli, Bossi, Berdini, Cellitini, Di Lenardo e da Sandra Bellelli, che proprio in questi giorni ha deciso di riprendere l'attività agonistica dopo un periodo di inattività.

Ricordiamo che la Bellelli deteneva parecchi record regionali, rimasti imbattuti per molto tempo.

## Ferroviario secondo ai G.d.g.



TRIESTE — Si è conclusa a Bassano la fase interregionale dei Giochi della gioventù di hockey su pista; il Ferroviario si è classificato al secondo

posto, dimostrando ancora una volta la bontà del vivaio biancocciale, da sempre fucina di ottimi giocatori.

Nella foto, da sinistra: Kalik all., Calligaris, Fonziari, Bognolo, Bussani, Kalik, Scieghi all., Bonifacio, Desavino, Giassi, Sequalino, Cirello.

## TRIANGOLARE NATATORIO GIOVANILE FRA TRIESTINA, EDERA E PRIMORJE

## Agli alabardati la parte del leone

TRIESTE — Si è disputato il triangolare amichevole di nuoto tra il Primorje, l'Edera e la Triestina, organizzato dalla società alabardata. Si tratta di un appuntamento tradizionale per il nuoto giovanile in questo periodo.

La parte del leone è stata sostenuta dai «triton» e dalle «ondine» della Triestina Nuoto.

## I risultati

**MASCHILI**  
4x100 s.l.: 1) Us Triestina Nuoto (4'41"7); 2) Pk Primorje (Gregov, Karler, Loncar, Lukaric) 4'49"1; 3) As Edera (Angelini, Rumer, Nave, Fakini) 4'50"4.  
200 s.l.: 1) Tolch Matia (Ustn) 2'18"9; 2) Gregov Goran (Pk Primorje) 2'20"0; 3) Zanot Alessandro (Ustn) 2'27"2.  
200 s.l.: 1) B: 1) Ferluga Enrico (Ustn) 2'35"5; 2) Rumer Alessio (Ase) 2'39"8; 3) Acunzo Massimo (Ustn) 2'48"4.  
100 dorso: 1) A: 1) Moncini Pierpaolo (Ustn) 1'17"7; 2) Tauer Lorenzo (Ase) 1'19"0.  
100 dorso: 1) B: 1) Ferluga Enrico (Ustn) 1'25"6; 2) Di Martino Massimo (Ase) 1'28"8; 3) Lerga Marin (Pk Primorje) 1'27"4.

100 rana: A: 1) Penati Paolo (Ase) 1'21"1; 2) Baldassi Massimiliano (Ustn) 1'22"5; 3) Matella Duilio (Pk Primorje) 1'23"4.  
100 rana: B: 1) Scapini Pierpaolo (Ustn) 1'38"1; 2) Kukuc Igor (Pk Primorje) 1'38"3; 3) Gregorutti Giulio (Ase) 1'42"8.  
100 farfalla: A: 1) Moncini Pierpaolo (Ustn) 1'13"8; 2) Zanot Alessandro (Ustn) 1'20"6; 3) Rushi Mladen (Pk Primorje) 1'28"6.  
100 farfalla: B: 1) Sestani Sandro (Ustn) 1'28"3; 2) Paolo Lorenzo (Ustn) 1'27"9; 3) Susnjari Dalibor (Pk Primorje) 1'28"3.  
100 s.l.: A: 1) Tolch Matia (Ustn) 1'04"9; 2) Gregov Goran (Pk Primorje) 1'05"8; 3) Volterrani Marco (Ustn) 1'11"7.  
100 s.l.: B: 1) Fakini Marco (Ustn) 1'11"8; 2) Loncar Alen (Pk Primorje) 1'12"3; 3) Alauovic Ivan (Pk Primorje) 1'19"9.  
133 misti: A: 1) Baldassi Massimiliano (Ustn) 1'46"5; 2) Matella Duilio (Pk Primorje) 1'51"5; 3) Marzano Stefano (Ase) 1'52"6.  
133 misti: B: 1) Paolo Lorenzo (Ase) 1'54"5; 2) Paolo Lorenzo (Ustn) 2'02"2.  
4x100 misti: 1) As Edera (Angelini, Penati, Rauber, Fakini) 5'18"4; 2) Us Triestina Nuoto (Ferluga, Baldassi M., Sestani, Tolch) 5'23"5; 3) Pk Primorje (Marinov, Matella, Susnjari, Loncar) 5'32"1.

**FEMMINILI**  
4x100 s.l.: 1) Us Triestina Nuoto

(Kircsmayer, Scioliti G., Cluffreda M., Gobbo) 4'47"2; 2) Pk Primorje (Hodak, Kos, Ujic, Skerjanc) 4'54"7; 3) As Edera (Caltaruzzi, Pugnelli, Trel, Sorini) 5'12"2.  
200 s.l.: A: 1) Hodak Zana (Pk Primorje) 2'25"8; 2) Skerjanc Saja (d.) 2'27"8; 3) Kircsmayer Maura (Ustn) 2'28"0.  
200 s.l.: B: 1) Cluffreda Marina (Ustn) 2'34"0; 2) Ujic Tatjana (Pk Primorje) 2'48"8; 3) Manzin Manuela (Ustn) 2'49"2.  
100 dorso: A: 1) Gobbo Barbara (Ustn) 1'18"5; 2) Sorini Corinna (Ase) 1'21"4; 3) Koscec Ivana (Pk Primorje) 1'23"8.  
100 dorso: B: 1) Bonanni Erika (Ustn) 1'24"1; 2) Ujic Tatjana (Pk Primorje) 1'28"8; 3) Scioliti Sabrina (Pk Primorje) 1'29"7.  
100 rana: A: 1) Moro Elena (Ase) 1'22"0; 2) Bonanni Valentina (Ustn) 1'23"6; 3) Bralic Dorotea (Pk Primorje) 1'29"7.  
100 rana: B: 1) Cluffreda Marina (Ustn) 1'31"5; 2) Scioliti Gabriella (Ustn) 1'34"1; 3) Paskvan Ana (Pk Primorje) 1'41"6.  
100 farfalla: A: 1) Gobbo Barbara (Ustn) 1'05"8; 2) Hodak Zana (Pk Primorje) 1'05"8; 3) Knezevic Daniela (Pk Primorje) 1'13"9.  
100 farfalla: B: 1) Abrami Valentina (Ustn) 1'33"8; 2) Bradic Andrea (Pk Primorje) 1'34"2; 3) Baric Barbara (Pk Primorje) 1'38"9.  
100 farfalla: A: 1) Mladin Ester (Pk Primorje) 1'16"5; 2) Mendietta

Elena (Ase) 1'16"8; 3) Laskarin Tamara (Pk Primorje) 1'18"7.  
100 s.l.: B: 1) Manzin Manuela (Ustn) 1'18"3; 2) Gallani Susanna (Ustn) 1'19"4; 3) Kos Tamara (Pk Primorje) 1'20"1.  
133 misti: A: 1) Gobbo Barbara (Ustn) 1'47"5; 2) Kircsmayer Maura (Ustn) 1'50"1; 3) Mladin Ester (Pk Primorje) 1'51"0.  
133 misti: B: 1) Ujic Tamara (Ustn) 1'58"6; 2) Abrami Valentina (Ustn) 2'03"3; 3) Scioliti Sabrina (Ustn) 2'05"4.  
4x100 misti: 1) Us Triestina Nuoto (Bonanni, Cluffreda M., Gobbo, Kircsmayer) 5'23"8; 2) As Edera (Pugnelli, Moro, Mendietta, Trel) 5'37"0; 3) Pk Primorje (Ujic, Bralic, Mladin, Kos) 5'40"5.

**In cinque dal Lussemburgo**

LUSSEMBURGO — Il comitato olimpico del Lussemburgo ha annunciato che invierà ai Giochi di Los Angeles una rappresentativa composta di cinque atleti: gli arcieri Jeannette Goergen, Andre Braun e Claude Rohla; il tiratore Roland Jacoby ed il maratoneta Marc Agosta.

## Tetrathlon cadetti e cadette

TRIESTE — Anche le categorie giovanili si cimentano con le prove multiple, iniziate lodevolmente.

Il tetrathlon consiste di quattro prove: metri 80, salto in lungo, giavellotto e metri 1200 (600 per le femmine) e nel campionato provinciale svoltosi allo stadio Grezar hanno avuto modo di mettersi in luce parecchi giovani, dimostrando una versatilità non comune e promettente per il loro futuro atletico.

Nel settore maschile tripletta del Prevenir con bella vittoria di Apuzzo che ha anche segnato il miglior tempo nella prova veloce (9'55); nelle singole prove molto bene anche Pinto (9'6) sugli 80 e 574 in lungo, Taueri (32,42 nel giavellotto) e Simoni con 3'30 nel 1200.

Tra le femmine ha dominato la sangiacomina Weiss, gran talento ma poco volentiera, con le bravissime Gherlini

e Kalc (Bor Infordata) anch'esse sopra i 2000 punti. Individualmente da notare la Summeraz (30,40 nel giavellotto) e le ederne Dodi (4,53 in lungo) e Agnoletto (10'6 sugli 80) mentre la Weiss ha dominato i 600.

**G. I.**  
1) Apuzzo (Prevenir) punti 2.630 (9'55, 5,41, 22,72, 3'54"3); 2) Cazzavara (idem) (10', 4,68, 24,74, 3'37"8) punti 1.876; 3) Taueri (idem) punti 1.843 (10'5, 5,10, 22,42, 3'57"6); 4) Piccini (Csi) punti 1.830 (9'8, 5,16, 23,30, 4'11"9); 5) De Laurentis (Csi) punti 1.605 (10'4, 4,51, 17,80, 3'40"3); 6) Pinto (Csi) punti 1.553 (9'6, 5,74, 19,88, 3'08"8).  
femminili: 1) Weiss (S. Giacomo) p. 2.149 (10'7, 4,48, 16,38, 1'50"9); 2) Gherlini (Bor Infordata) p. 2.051 (11'2, 4,06, 24,30, 1'52"2); 3) Kalc (Bor Infordata) punti 2.003 (10'7, 4,40, 18,14, 1'59"4); 4) Agnoletto (Edera) punti 1.808 (10'6, 4,45, 18,18, 2'14"3); 5) Kermec (Bor Infordata) p. 1.760 (11'1, 4,42, 16,50, 2'04"6); 6) Bayer (Bor Infordata) punti 1.693 (11'8, 3,84, 25,10, 1'58"8).

## Agli open svizzeri avanza Mezzadri

GSTAAD — Claudio Mezzadri si è qualificato ieri senza eccessive difficoltà per il secondo turno degli open svizzeri che hanno preso il via ieri a Gstaad. Il tennista italiano ha battuto il tedesco occidentale Rolf Gehring in due set con il punteggio di 6-4, 6-1.



## ATTUALITÀ

CASA BIANCA E CREMLINO COLLEGATI DA 21 ANNI

# Ormai un ferrovicchio la famosa linea calda

Americani e sovietici impegnati ad adeguarla all'era spaziale

WASHINGTON — È prossimo l'inizio di colloqui tra funzionari americani e sovietici che si propongono di rendere più moderna ed efficiente la cosiddetta «linea calda» tra Mosca e Washington istituita 21 anni fa per consentire ai capi delle due superpotenze di mettersi rapidamente in collegamento fra loro e scongiurare la possibilità d'una guerra «per errore».

La linea in questione è stata superata dalla tecnologia dell'età spaziale. Infatti, oggi che i dati di routine possono essere trasmessi nel mondo in millesimi di secondo il presidente degli Stati Uniti e il capo del Cremlino, in caso di emergenza, possono «parlare» alla velocità di sole 67 parole al minuto.

La «linea calda» ha svolto bene il suo compito di prevenire eventuali malintesi tra le due parti, per molte volte, in passato, ma negli anni Ottanta essa sembra essere caduta in disuso, mentre le relazioni tra le due superpotenze si sono fatte più tese.

«La linea calda è raramente usata o menzionata — ha affermato un articolo del «New York Times», lo scorso anno — finora c'è stato poco da comunicare».

Suggestione da film e dalla televisione, molte persone al mondo hanno un concetto errato della «linea calda». I due più potenti uomini della terra non hanno telefoni rossi accanto a loro, tramite i quali chiedere «datemi Cernobyl» (o Reagan). Invece, a ciascun terminale dei collegamenti per via satellite e radio, ci sono telescriventi azionate 24 ore su 24 da operatori professionisti, il cui compito è di sorvegliare le macchine in vista di eventuali messaggi in arrivo e di trasmettere la risposta del loro capo.

Le linee sono costantemente in funzione e consentono colloqui nei due sensi che vengono registrati su carta, come messaggi telex. Il presidente Usa comunica in inglese, la sua controparte in russo e i traduttori sono pronti da entrambe le parti. Il segreto circonda la «linea calda», per quanto concerne sia il suo uso, sia la sua esatta ubicazione. Non è chiaro, ad esempio, se il terminale americano si trova alla Casa Bianca o al Pentagono. «Basta sapere che il presidente ha accesso immediato alla macchina e che essa lavora molto accuratamente e rapidamente», ha detto in merito un portavoce del Dipartimento di Stato. Se i colloqui per renderla più

moderna avranno successo, la «linea calda» dovrebbe lavorare ancora meglio. Il progetto è di installare attrezzature ad alta velocità che possono trasmettere una pagina di testo, grafici o carte geografiche in un secondo.

Reagan aveva proposto il perfezionamento della «linea calda» nel maggio dell'anno scorso, asserendo che egli voleva garantirsi contro l'«incredibile» e cioè una guerra nucleare. Egli aveva aggiunto che esiste il rischio crescente che terroristi vengano in possesso di armi nucleari e possano creare una situazione tale da rendere necessaria una rapida consultazione tra le due superpotenze.

La «linea calda» è attualmente limitata alle comunicazioni tra i capi di governo. Washington voleva espanderla in modo da includere collegamenti ad alta velocità tra il Pentagono e il suo equivalente sovietico, per consentire ai comandanti militari di collegarsi tra loro. Ma il Dipartimento di Stato ha reso noto che l'Urss non si è mostrata interessata.

La «linea calda» originale fu istituita nel giugno 1963, dopo la crisi cubana dei missili, e divenne operante due mesi dopo.

La «linea calda» è attualmente limitata alle comunicazioni tra i capi di governo.

Washington voleva espanderla in modo da includere collegamenti ad alta velocità tra il Pentagono e il suo equivalente sovietico, per consentire ai comandanti militari di collegarsi tra loro. Ma il Dipartimento di Stato ha reso noto che l'Urss non si è mostrata interessata.

La «linea calda» originale fu istituita nel giugno 1963, dopo la crisi cubana dei missili, e divenne operante due mesi dopo.

# Disastrosa collisione



Copenaghen — Gravemente danneggiato è rimasto il mercantile sovietico «Yasya Alekseyev» venuto a collisione con una nave passeggeri greca cinque miglia a Nord di Copenaghen

NUOVI SPUNTI OFFERTI DALLE OLIMPIADI

# A Londra si spettegola sul matrimonio di Anna

Marito e moglie ospiti negli Usa di alberghi diversi

LONDRA — A Buckingham Palace ci si è rifiutati di commentare le notizie pubblicate da alcuni giornali britannici secondo le quali, dopo dieci anni di unione, il matrimonio tra la Principessa Anna ed il capitano Mark Phillips starebbe attraversando una crisi profonda.

Per rilanciare il sospetto, periodicamente affiorato negli ultimi tre anni, che questo matrimonio stia fallendo, il «Sun» ed il «Daily Express» prendono ora lo spunto dalla scoperta che, durante il loro soggiorno a Los Angeles per i Giochi olimpici, la figlia della Regina Elisabetta e suo mari-

to alloggeranno in alberghi diversi distanti 50 chilometri l'uno dall'altro.

La principessa Anna assisterà alle prossime Olimpiadi nella veste di presidente dell'Associazione olimpica britannica mentre il capitano Mark Phillips commenterà le gare di equitazione per conto di una compagnia televisiva australiana. La prima alloggerà all'Huntingdon Sheraton hotel di Pasadena e il secondo all'Holiday Inn di Hollywood.

Il «Sun» scrive in particolare che questa unione, priva di amore, sta preoccupando «profondamente» la Regina ed il Principe Filippo. Il quoti-

diano sostiene che la Principessa Anna e suo marito conducono già praticamente vite separate. Secondo il «Sun» la coppia si incontrerà durante i giochi olimpici in un ricevimento, che si terrà a Beverly Hills, ma essi, aggiunge, non hanno in programma di trascorrere la notte assieme. Il giornale mette poi in risalto che Mark Phillips non era con la moglie in occasione degli ultimi due compleanni della Principessa Anna e che egli non si è unito al resto della famiglia reale in occasione delle vacanze estive al castello di Balmoral, in Scozia. Dall'unione della principessa Anna con il capitano Phillips sono nati due figli, Peter di sei anni, e Zara di tre.

Il «Daily Express» riporta da parte sua anche la smentita di un assistente della famiglia reale il quale ha precisato che, se la coppia alloggerà a Los Angeles in alberghi diversi, sarà «esclusivamente per ragioni logistiche».

Il capitano Mark Phillips sarebbe «moribondo» alla lettura delle ultime illazioni della stampa britannica sul suo matrimonio. Una persona a lui vicina ha detto che quando ha aperto il «Sun» il marito della Principessa ha esclamato: «Oh Dio — ancora!».

«Penso — ha soggiunto questo amico della famiglia Phillips — che siamo giunti al limite. Non so come si possa evitare questo genere di storie volgari. L'autore dovrebbe essere querelato».

A proposito della notizia degli alberghi separati per Los Angeles, egli ha precisato che Phillips e la Principessa alloggeranno in luoghi diversi soltanto quando il capitano dovrà commentare le prove di equitazione per la Tv. In quell'occasione — ha continuato — egli avrà bisogno di stare assieme agli altri commentatori. Resterà all'Holiday Inn di Hollywood solo a causa delle difficoltà di trasferimento nelle varie località di gara. So che la famiglia del capitano Phillips è quanto mai arrabbiata per questa storia del «Sun».

■ GIUSTIZIATO — Il responsabile del dirottamento di un aereo di linea pakistano a Kabul, avvenuto il 2 marzo del 1981, è stato condannato a morte e giustiziato. Lo ha reso noto la radio afgana. L'uomo si chiamava Mohammad Samullah e avrebbe confessato di appartenere a un'organizzazione terroristica. Egli era rientrato segretamente in Afghanistan nel 1983.

DOCUMENTI RIVELATORI TORNATI ALLA LUCE A GENOVA

# Il carabiniere ucciso a Bargagli fu combattente della Resistenza

Smentita la tesi della soppressione di Scotti per motivi politici

GENOVA — L'inchiesta sui delitti e le morti misteriose degli ultimi 40 anni a Bargagli è arrivata a una svolta, che potrebbe essere decisiva: il quotidiano genovese «Il Lavoro» ha pubblicato testi e riproduzioni fotografiche di lettere e documenti redatti nel 1945 dai capi della brigata Buranello della divisione Garibaldi «Mingo», nei quali si attesta in più occasioni la collaborazione del carabiniere Carmine Scotti con le formazioni della Resistenza. Dopo l'uccisione di Scotti, i partigiani garibaldini chiedono spiegazioni ed eventuali provvedimenti contro gli autori del delitto, appartenenti alle formazioni di «Giustizia e libertà». Per di più si è scoperto che il nome del carabiniere è inciso sotto le arcate del ponte monumentale di via XX Settembre, sacro dei caduti partigiani, in mezzo a quello di migliaia di altri antifascisti.

Questi documenti, che sono già allegati agli atti istruttori, potrebbero far cadere la tesi difensiva degli uomini finora indiziati (sei sono in carcere, altri 9 hanno ricevuto una comunicazione giudiziaria). La tesi accreditata fin dal dopoguerra era che Scotti fosse in realtà un doppiogiochista, ma i documenti ora resi noti

dicono esattamente il contrario. I magistrati che dirigono l'inchiesta (pubblico ministero D'Angelo e giudice istruttore Di Mattei) sono convinti che proprio dal delitto Scotti sia nata la spirale di omicidi (si dice 18) che hanno insanguinato Bargagli fino all'estate scorsa.

Dopo aver assegnato un lasciapassare a Carmine Scotti, i garibaldini vennero a sapere che egli era stato arrestato dai partigiani che operavano a Bargagli. In una lettera in-

viata il 16 febbraio 1944 da una formazione all'altra si forniscono garanzie sulla persona del carabiniere e si chiede che Scotti venga rilasciato «perché non c'è motivo che giustifichi il suo arresto, trattandosi di elemento che mai ha agito contro le formazioni partigiane anzi, possibilmente, le ha aiutate». Quando scrissero queste lettere, i garibaldini non sapevano che Scotti era già stato ucciso, forse dopo orrende torture, due giorni prima.

Il 24 marzo del 1945 ancora

una lettera: si riconferma che Scotti è un collaboratore dei partigiani e si chiede «che vengano svolte le opportune indagini e venga subito specificato il motivo per cui è stato condannato». Soggiungendo: «nel caso che questo non esista, preghiamo i superiori comandi di prendere i giusti provvedimenti contro chi è responsabile dell'uccisione». Le lettere, firmate da «Bruno» e «Sergio» della Buranello, non ebbero mai una risposta dalle formazioni di «Giustizia e libertà».

## i telegrammi

### A fuoco nel Tibet il palazzo sacro

PECHINO — Un incendio ha gravemente danneggiato un'ala del palazzo sacro di Potala a Lhasa, nel quale sino al 1959 risiedette il Dalai Lama del Tibet.

Secondo l'agenzia «Nuova Cina», che ha diffuso ieri la notizia, i restauri hanno avuto inizio il giorno dopo l'incendio, avvenuto il 17 giugno scorso, e ben presto il luogo di culto, al centro del quale troneggia una statua dorata di Buddha, sarà riaperto ai fedeli.

### Un'immensa caverna scoperta in Israele

GERUSALEMME — Nei pressi della biblica città di Sodoma, in riva al Mar Morto, è stata scoperta una caverna lunga più di tre chilometri, con al centro una cavità che raccoglie l'acqua salata.

Il grandiosoantro è circondato da declivi di altre grotte, spesso molto vaste, della cui esistenza si è venuti a sapere grazie alle ricerche compiute da un gruppo di speleologi israeliani con i quali collaborano anche italiani.

### Esecuzioni capitali negli Stati Uniti

WASHINGTON — Tre condanne a morte saranno eseguite oggi negli Stati Uniti: una in Georgia e due in Florida, tutte mediante la sedia elettrica. Vent'anni sono stati giustiziati negli Usa da quando la Suprema Corte americana ha ripristinato la pena capitale nel 1976.

Lo Stato in cui più frequentemente è stata applicata la pena di morte è la Florida dove anche nel 1984 si ebbero due esecuzioni in un giorno.

### Chi beve «Bourbon» diventa effeminato?

NEW YORK — Ormoni femminili di origine vegetale sono stati individuati nel whisky americano «Bourbon» e una scienziata dell'università di Pittsburgh, la dottoressa Judith Gavaler, ha ipotizzato che tali sostanze possano essere all'origine dell'effeminatezza talvolta riscontrata in alcuni alcolizzati maschi.

I filo-estrogeni trovati nel «Bourbon» sarebbero la causa della scomparsa di peli e dell'ingrossamento del petto.

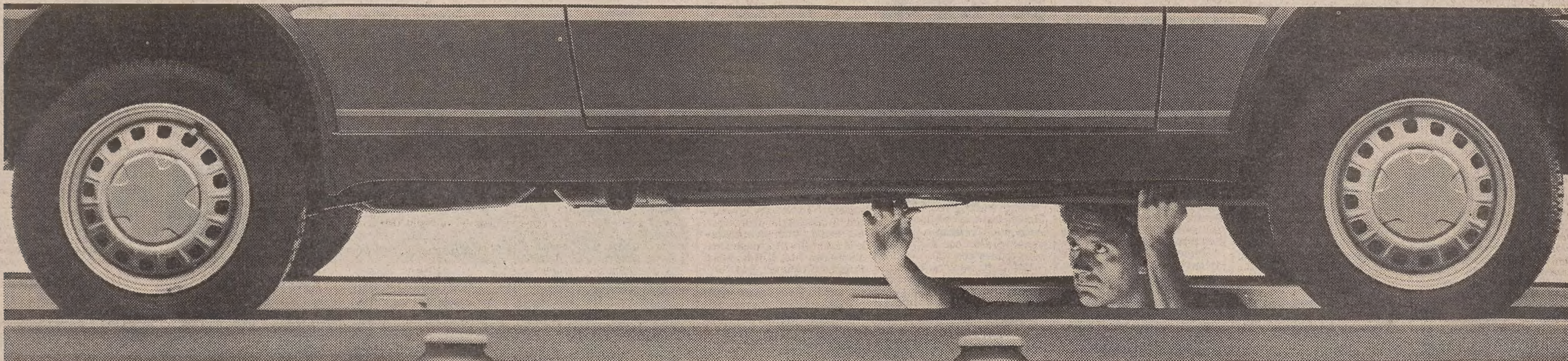
## Timori a Palermo per una fuga di cloro

PALERMO — Una fuga di cloro negli impianti dell'acquedotto palermitano di Risalaimi ha fatto temere che potesse formarsi una nube tossica. Per scongiurare questo pericolo squadre di vigili del fuoco sono state mobilitate sino all'alba di ieri e ora la situazione è sotto controllo.

Nei capaci serbatoi dell'impianto di clorazione c'era stata una consistente perdita; i vigili hanno miscelato il gas con l'acqua e hanno poi fatto defluire il liquido lungo il corso del fiume Eleuterio. Il corso d'acqua attraversa i giardini ad oriente della città. Naturalmente, qualche pericolo lo corrono gli animali che dovessero abbeverarsi e le stesse piante che costeggiano il piccolo fiume.

I vigili del fuoco hanno lavorato intensamente per circa cinque ore. I tecnici dell'acquedotto, insieme alle autorità sanitarie, hanno seguito con attenzione le varie fasi dell'operazione e hanno poi compiuto un attento sopralluogo agli impianti, per evitare il ripetersi di inconvenienti analoghi.

Appena venuti a conoscenza della fuga di cloro, i funzionari dell'Anap, l'Azienda municipalizzata che gestisce l'acquedotto di Palermo avevano provveduto a bloccare l'erogazione dell'acqua.



CHI PUO'  
GARANTIRE  
CHE QUEST'AUTO  
TORNERA'  
QUELLA  
DI PRIMA?

NOI.



“Noi, solo noi, siamo i Ricambi Originali Fiat/Lancia, gli unici a poter garantire che la tua auto rimarrà sempre quella di prima. E' facile riconoscerci, le nostre confezioni sono inconfondibili, uguali in tutto il mondo, se il tuo è un buon meccanico certo te le mostrerà. E non c'è niente come i Ricambi Originali per apprezzare un buon meccanico. Da lui e dalle sue scelte in fatto di ricambi dipendono la sicurezza, l'affidabilità, la durata della tua auto. Per la tua auto non fare mai a meno di noi: ovunque, da chiunque, esigi sempre e solo, Ricambi Originali Fiat/Lancia.”

LA QUALITÀ E SICUREZZA.

**FIAT LANCIA**  
Ricambi originali